

EN

DE

TR

FR

ES

IT

RO

PL

RU

CRO

BIH

AL

BG

GR

HU

MK

SR

CZ

PT

GE

UA

FLORIA[®]

Make it Easy

Instruction Manual

Bread Toaster

ZLN1826



ZLN1833



ZLN1840



600-700W

ZLN2706



1100-1300W

AR

FA

NL

LT

LV

EE

SI

SK

NO

PLEASE NOTE THAT THE DEVICE MANUAL CAN BE CREATED FOR MORE THAN ONE MODEL.
INFORMATION YOUR DEVICE CAN NOT BE CONTAINING THE FUNCTION LISTED IN THE MANUAL.

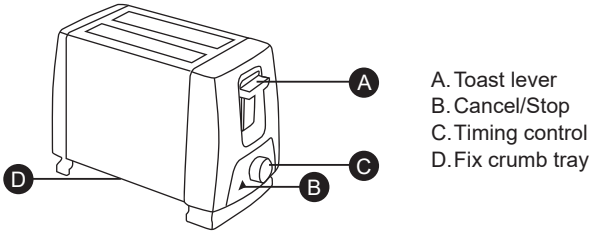
GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS & WARNINGS

- Before using this device, please read the instruction manual carefully.
- Please make sure the rated voltage is the same as the voltage that you used.
- Please keep the instructions, the guaranty certificate, the sales receipt, and if possible, the carton with the inner packaging!
- The device is intended exclusively for private use and not for commercial use, not for professional use!
- Always remove the plug from the socket whenever the device is not in use when attaching accessory parts, cleaning the device, or whenever a disturbance occurs. Switch off the device beforehand. Pull on the plug, not on the cable.
- To protect children from the dangers of electrical appliances, never leave them unsupervised with the device. Consequently, when selecting the location for your device, do so in such a way that children do not have access to the device. Take care to ensure that the cable does not hang down.
- Test the device and the cable regularly for damage. If there is damage of any kind, the device should not be used.
- Do not allow children to play with the device. Do not let children play with packaging material such as plastic bags.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with physical, sensory, or mental disabilities, or lack of experience and knowledge, provided that they are supervised or have been given instructions on how to use the appliance safely and understand the possible hazards. Cleaning and user maintenance should not be done by children unless they are under 8 years old and unsupervised.
- Do not repair the device yourself, but rather consult an authorized expert in case of a problem.
- For safety reasons, a broken or damaged mains lead may only be replaced by an equivalent lead from the manufacturer, our customer service department, or a similar qualified person.
- Keep the device and the cable away from heat, direct sunlight, moisture, sharp edges, and the like.
- Switch off the device and unplug it when you are not using the device.
- Use only original accessories provided by the supplier.

EN

- Do not use the device outdoors. (Unless the device is designed to be used outside.) Always protect against zero or sub-zero temperatures.
- Never use near water (bathtub, sink, etc.). The appliance should not be exposed to rain or moisture. Only use the device when your hands are dry.
- If the device falls into water, unplug it before taking it out of the water. Do not touch the water source. The device must be checked by a specialist before it is used again. To avoid the risk of electric shock, do not clean the device with water or immerse it in water.
- Use the device only for the intended purpose.
- This device must only be operated when connected to a grounded socket installed in accordance with regulations. Make sure that the supply voltage corresponds to the voltage stated on the type plate.
- Damages that occur when the device is used for purposes other than those specified in the instructions or is used incorrectly or is not repaired by experts are not covered by the warranty.
- Always use the device on a flat and horizontal surface.
- The device should not be used anymore after, in case of falling on a hard surface from height. Even invisible damage may cause negative effects on the functional safety of the device. The device can only be used after being checked by a professional.
- Never carry or pull the device by holding the power plug as there is a risk of a short circuit due to cable breakage. Do not bend, pinch, or pull the power cord over sharp edges.
- If there is a ventilation hole, do not cover it. Do not pour any liquid or powder into the ventilation holes.
- Do not insert fingers or other objects into the open parts of the device.
- No liability is accepted in case of damage caused by improper use or failure to comply with these instructions.
- Risk of burns! After the use of appliance some surfaces can be hot, be aware of the risks and be cautious of hot surfaces.
- Never use this appliance near or under flammable materials such as curtains.
- Never insert metal objects into the appliance. If a piece of bread is stuck, turn off the device, let it cool down, and use a dull wooden object to dislodge a stuck object.
- Do not use thick or slim slices of bread since those may jam easily. Use slices with a thickness of up to 14mm.

PARTS



- A. Toast lever
- B. Cancel/Stop
- C. Timing control
- D. Fix crumb tray

USING

- Place your toaster on a flat, dry, stable surface.
- Plug the toaster in, and adjust it to your required toasting time, using the Timing control (C).
- Place bread or other food suitable for toasting into the slot, then press down the start control /plunger (A).
- It will remain down until the bread is toasted. The logo will be displayed on the bread.
- If you wish to stop the toasting process, press the Cancel button (B). this will automatically eject the toast and cancel the heating elements.
- If the bread sticks in the toaster, unplug it, wait for it to cool, then remove the bread. **NEVER USE METAL UTENSILS TO REMOVE THE BREAD.**
- After use, wipe away crumbs using a dry cloth.
- Always allow at least 1 minute's cooling time between cycles if toaster is being used more than once at a time.
- Must put in the bread when using, the toaster cannot be used without bread.
- This toaster is only for home use.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Allow the toaster to cool completely.
- Do not immerse in water.
- Unplug from the power outlet (mains).
- **DO NOT** use coarse or abrasive sponges/cloths or steel wool to clean the toaster.
- Never spray or apply cleaner directly onto or into the toaster - cleaner should be applied to a soft cloth.
- The outside of the toaster should be wiped with a soft, damp cloth, and polished with a soft, dry cloth.
- After cleaning, wait a few minutes for the toaster to dry completely before use.
- An authorized service representative should perform any other servicing.

Correct Disposal of this product



- This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU.
- To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.
- To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

BITTE BEACHTEN SIE, DASS DAS GERÄTEHANDBUCH, INFORMATIONEN FÜR MEHR ALS EIN MODELL BEINHALTEN KANN. IHR GERÄT KÖNNTE MÖGLICHERWEISE NICHT DIE IN DER BEDIENUNGSANLEITUNG ERWÄHNTEN FUNKTIONEN BESITZEN. DIESE SPRACHE WURDE MIT HILFE VON KÜNSTLICHER INTELLIGENZ ÜBERSETZT.

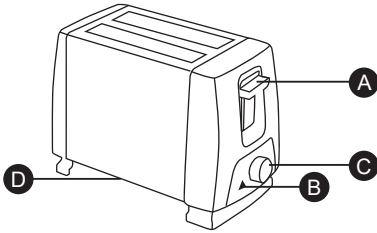
ALLGEMEINE SICHERHEITSANWEISUNGEN UND WARNUNGEN

- Lesen Sie vor der Verwendung dieses Geräts bitte sorgfältig die Bedienungsanleitung.
- Stellen Sie sicher, dass die Nennspannung mit der von Ihnen verwendeten Spannung übereinstimmt.
- Bitte bewahren Sie die Anweisungen, die Garantieurkunde, den Kaufbeleg und wenn möglich den Karton mit der Innenverpackung auf!
- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt und nicht für gewerbliche oder professionelle Zwecke!
- Ziehen Sie den Stecker immer aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht verwendet wird, wenn Zubehöerteile angebracht werden, das Gerät gereinigt wird oder wenn eine Störung auftritt. Schalten Sie das Gerät vorher aus. Ziehen Sie am Stecker, nicht am Kabel.
- Um Kinder vor den Gefahren elektrischer Geräte zu schützen, lassen Sie sie niemals unbeaufsichtigt mit dem Gerät. Wählen Sie daher beim Aufstellen des Geräts einen Ort, an dem Kinder keinen Zugang zum Gerät haben. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht herunterhängt.
- Prüfen Sie das Gerät und das Kabel regelmäßig auf Beschädigungen. Bei Beschädigungen jeglicher Art sollte das Gerät nicht verwendet werden.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Lassen Sie Kinder nicht mit Verpackungsmaterial wie Plastiktüten spielen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Behinderungen oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und die möglichen Gefahren verstehen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten sollten nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind unter 8 Jahre alt und unbeaufsichtigt.
- Reparieren Sie das Gerät nicht selbst, sondern konsultieren Sie im Falle eines Problems einen autorisierten Experten.
- Aus Sicherheitsgründen darf ein defektes oder beschädigtes Netzkabel nur durch ein gleichwertiges Kabel des Herstellers, unseres Kundendienstes oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden.
- Halten Sie das Gerät und das Kabel fern von Hitze, direktem Sonnenlicht, Feuchtigkeit, scharfen Kanten und ähnlichem.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker, wenn Sie es nicht verwenden.
- Verwenden Sie nur vom Lieferanten bereitgestelltes Originalzubehör.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien. (Sofern das Gerät nicht für den Außeneinsatz vorgesehen ist.) Schützen Sie es immer vor

Temperaturen um den Gefrierpunkt oder darunter.

- Verwenden Sie das Gerät niemals in der Nähe von Wasser (Badewanne, Spüle usw.). Das Gerät sollte nicht Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden. Verwenden Sie das Gerät nur, wenn Ihre Hände trocken sind.
- Wenn das Gerät ins Wasser fällt, ziehen Sie es heraus, bevor Sie es berühren. Berühren Sie nicht die Wasserquelle. Das Gerät muss von einem Fachmann überprüft werden, bevor es wieder verwendet wird. Um das Risiko eines elektrischen Schocks zu vermeiden, reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasser oder tauchen Sie es in Wasser ein.
- Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck.
- Dieses Gerät darf nur angeschlossen werden, wenn es an eine geerdete Steckdose angeschlossen ist, die gemäß den Vorschriften installiert wurde. Stellen Sie sicher, dass die Versorgungsspannung der auf dem Typenschild angegebenen Spannung entspricht.
- Schäden, die auftreten, wenn das Gerät für andere als die in den Anweisungen angegebenen Zwecke verwendet wird oder wenn es falsch verwendet wird oder nicht von Experten repariert wird, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.
- Verwenden Sie das Gerät immer auf einer flachen und horizontalen Oberfläche.
- Das Gerät sollte nicht mehr verwendet werden, wenn es von einer harten Oberfläche aus großer Höhe fällt. Selbst unsichtbare Schäden können negative Auswirkungen auf die funktionale Sicherheit des Geräts haben. Das Gerät kann nur nach Überprüfung durch einen Fachmann verwendet werden.
- Tragen Sie das Gerät niemals oder ziehen Sie es nicht, indem Sie den Netzstecker halten, da dies ein Kurzschlussrisiko aufgrund von Kabelbrüchen birgt. Biegen, kneifen oder ziehen Sie das Netzkabel nicht über scharfe Kanten.
- Decken Sie keine Belüftungsöffnungen ab. Gießen Sie keine Flüssigkeiten oder Pulver in die Belüftungsöffnungen.
- Führen Sie keine Finger oder anderen Gegenstände in die offenen Teile des Geräts ein.
- Für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder Nichtbeachtung dieser Anweisungen wird keine Haftung übernommen.
- Verbrühungsgefahr! Nach der Benutzung des Geräts können einige Oberflächen heiß sein, seien Sie sich der Risiken bewusst und achten Sie auf heiße Oberflächen.
- Verwenden Sie dieses Gerät niemals in der Nähe von oder unter brennbaren Materialien wie Vorhängen.
- Stecken Sie niemals Metallgegenstände in das Gerät. Wenn ein Stück Brot stecken bleibt, schalten Sie das Gerät aus, lassen Sie es abkühlen und verwenden Sie einen stumpfen Holzgegenstand, um das festsitzende Objekt zu lösen.
- Verwenden Sie keine dicken oder dünnen Brotscheiben, da diese leicht verklemmen können. Verwenden Sie Scheiben mit einer Dicke von bis zu 14 mm.

TEILE



- A. Toasthalter
- B. Abbrechen/Stop
- C. Zeiteinstellung
- D. Krümelschublade befestigen

VERWENDUNG

- Stellen Sie Ihren Toaster auf eine flache, trockene, stabile Oberfläche.
- Stecken Sie den Toaster ein und stellen Sie die gewünschte Toastzeit mit dem Zeiteinsteller (C) ein.
- Platzieren Sie Brot oder andere für das Toasten geeignete Lebensmittel in den Schlitz und drücken Sie dann den Starhebel (A) nach unten.
- Er bleibt unten, bis das Brot getoastet ist. Das Logo wird auf dem Brot angezeigt.
- Wenn Sie den Toastvorgang abbrechen möchten, drücken Sie die Abbrechen-Taste (B). Dies wirft den Toast automatisch aus und schaltet die Heizelemente aus.
- Wenn das Brot im Toaster stecken bleibt, ziehen Sie den Stecker heraus, warten Sie, bis es abgekühlt ist, und entfernen Sie dann das Brot. **VERWENDEN SIE NIEMALS METALLGEGENSTÄNDE, UM DAS BROT ZU ENTFERNEN.**
- Nach dem Gebrauch wischen Sie die Krümel mit einem trockenen Tuch weg.
- Lassen Sie den Toaster mindestens 1 Minute abkühlen, wenn er mehrmals hintereinander verwendet wird.
- Der Toaster darf nur mit Brot verwendet werden und kann nicht ohne Brot verwendet werden.
- Dieser Toaster ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Lassen Sie den Toaster vollständig abkühlen.
- Nicht in Wasser eintauchen.
- Den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Verwenden Sie **KEINE** groben oder scheuernden Schwämme/Tücher oder Stahlwolle, um den Toaster zu reinigen.
- Nie Reiniger direkt auf den Toaster sprühen oder auftragen - Reiniger sollte auf ein weiches Tuch aufgetragen werden.
- Die Außenseite des Toasters sollte mit einem weichen, feuchten Tuch abgewischt und mit einem weichen, trockenen Tuch poliert werden.
- Nach der Reinigung einige Minuten warten, bis der Toaster vollständig getrocknet ist, bevor Sie ihn wieder verwenden.
- Alle anderen Wartungsarbeiten sollten von einem autorisierten Servicevertreter durchgeführt werden.

Korrekte Entsorgung dieses Produkts



- Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der EU nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden darf.
- Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, recyceln Sie es verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern.
- Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder kontaktieren Sie den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Er kann dieses Produkt umweltgerecht recyceln.

CİHAZ KILAVUZU BİRDEN FAZLA MODEL BİLGİSİ İÇİN OLUŞTURULMUŞ OLABİLECEĞİNİ LÜTFEN DİKKATE ALINIZ.
CİHAZINIZ, KILAVUZ İÇERİSİNDE BAHSEDİLEN ÖZELLİKLERİ İÇERMİYOR OLABİLİR.
DİL YAPAY ZEKA YARDIMIYLA ÇEVİRİLMİŞTİR.

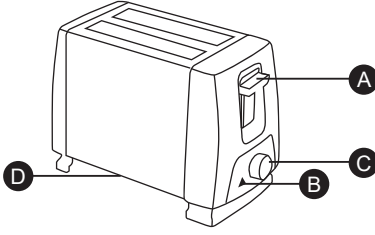
GENEL GÜVENLİK TALİMATLARI VE UYARILAR

- Bu cihazı kullanmadan önce, lütfen kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyun.
- Lütfen cihazın anma voltajının kullandığınız voltaj ile aynı olduğundan emin olun.
- Talimatları, garanti belgesini, satış fişini ve mümkünse iç ambalajlı kartonu saklayın!
- Cihaz, yalnızca özel kullanım için ve ticari kullanım veya profesyonel kullanım için değildir!
- Cihaz kullanılmadığında, aksesuar parçalarını takarken, cihazı temizlerken veya herhangi bir sorun olduğunda her zaman fişi prizden çıkarın. Önceden cihazı kapatın. Kabloyu çekmeyin, fişi çekin.
- Çocukları elektrikli cihazların tehlikelerinden korumak için, cihazı asla gözetimsiz bırakmayın. Bu nedenle, cihazınız için bir yer seçerken, çocukların cihaza erişemeyeceği şekilde seçin. Kablonun aşağı sarkmadığından emin olun.
- Cihazı ve kablosunu düzenli olarak hasar açısından kontrol edin. Herhangi bir türde hasar varsa, cihaz kullanılmamalıdır.
- Çocukların cihazla oynamasına izin vermeyin. Çocukların plastik torbalar gibi ambalaj malzemeleriyle oynamasına izin vermeyin.
- Bu cihaz, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel engelli kişiler veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından gözetim altında veya cihazın güvenli bir şekilde nasıl kullanılacağına dair talimat verilmiş ve olası tehlikeleri anlamış olmaları şartıyla kullanılabilir. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaşından küçük çocuklar tarafından gözetim altında olmadan yapılmamalıdır.
- Cihazı kendiniz tamir etmeyin, herhangi bir sorun olduğunda yetkili bir uzmana danışın.
- Güvenlik nedenleriyle, kırık veya hasar görmüş bir ana şebeke kablosu, yalnızca üretici, müşteri hizmetleri departmanımız veya benzer nitelikli bir kişi tarafından sağlanan eşdeğer bir kablo ile değiştirilebilir.
- Cihazı ve kablosunu ısıdan, doğrudan güneş ışığından, nemden, keskin kenarlardan ve benzerlerinden uzak tutun.
- Cihazı kullanmadığınızda kapatın ve fişini prizden çıkarın.
- Yalnızca tedarikçi tarafından sağlanan orijinal aksesuarları kullanın.
- Cihazı dışarıda kullanmayın. (Cihaz dışarıda kullanılmak üzere

tasarlanmadıkça.) Her zaman sıfır veya sıfırın altındaki sıcaklıklardan koruyun.

- Asla suya yakın kullanmayın (küvet, lavabo vb.). Cihaz yağmura veya neme maruz bırakılmamalıdır. Cihazı yalnızca elleriniz kuru olduğunda kullanın.
- Cihaz suya düşerse, suya girmeden önce fişi çekin. Su kaynağına dokunmayın. Cihaz tekrar kullanılmadan önce bir uzman tarafından kontrol edilmelidir. Elektrik çarpması riskini önlemek için cihazı su ile temizlemeyin veya suya daldırmayın.
- Cihazı yalnızca amacına uygun olarak kullanın.
- Bu cihaz, yalnızca kurallara uygun olarak monte edilmiş bir topraklanmış prize bağlıyken çalıştırılmalıdır. Besleme voltajının tip plakasında belirtilen voltaja uyumlu olduğundan emin olun.
- Cihazın talimatlarda belirtilen amaçlar dışında kullanılması, yanlış kullanılması veya uzmanlar tarafından onarılmaması durumunda meydana gelen hasarlar garanti kapsamında değildir.
- Cihazı her zaman düz ve yatay bir yüzeyde kullanın.
- Cihazın, yüksekte sert bir yüzeye düşmesi durumunda artık kullanılmamalıdır. Görünmeyen hasar bile cihazın fonksiyonel güvenliği üzerinde olumsuz etkiler yaratabilir. Cihaz sadece bir profesyonel tarafından kontrol edildikten sonra kullanılabilir.
- Cihazı taşıırken veya çekerken her zaman güç fişini tutarak taşımayın veya çekmeyin, çünkü kablo kırılması nedeniyle kısa devre riski vardır. Güç kablosunu bükmeyin, sıkıştırmayın veya keskin kenarlardan çekmeyin.
- Havalandırma deliği varsa, üzerini kapatmayın. Havalandırma deliklerine herhangi bir sıvı veya toz dökmeyin.
- Açık parçalara parmaklarınızı veya diğer nesneleri sokmayın.
- Bu talimatlara uyulmaması veya yanlış kullanılması durumunda meydana gelen hasarlardan sorumluluk kabul edilmez.
- Yanık riski! Cihaz kullanıldıktan sonra bazı yüzeyler sıcak olabilir, risklerin farkında olun ve sıcak yüzeylere dikkat edin.
- Bu cihazı asla yanıcı malzemelerin (perdeler gibi) yakınında veya altında kullanmayın.
- Cihaza metal nesneler sokmayın. Bir parça ekmek sıkışmışsa, cihazı kapatın, soğumasını bekleyin ve sıkışmış nesneyi çıkarmak için küt uçlu bir ahşap nesne kullanın.
- Kalın veya ince ekmek dilimlerini kullanmayın, çünkü bunlar kolayca sıkışabilir. En fazla 14 mm kalınlığa kadar dilimler kullanın.

PARÇALAR



- A. Başlatma kontrolü
B. İptal/Durdur
C. Zamanlama kontrolü
D. Kırıntı tepsisi

KULLANIM

- Ekmek kızartma makinesini düz, kuru ve sabit bir yüzeye yerleştirin.
- Ekmek kızartma makinesini fişe takın ve zamanlama kontrolü (C) ile istediğiniz kızartma süresini ayarlayın.
- Ekmeği yuvaya yerleştirin, ardından başlatma kontrolünü kolunu (A) aşağıya doğru bastırın.
- Ekmek kızarana kadar aşağıda kalacaktır. Logo ekmeğin üzerinde görünecektir.
- Kızartma işlemini durdurmak isterseniz, İptal düğmesine (B) basın. Bu, otomatik olarak tostu dışarı çıkaracak ve ısıtma işlemi iptal edecektir.
- Ekmek tost makinesinde sıkışırsa, fişini çekin, soğumasını bekleyin ve ardından ekmeği çıkarın. **EKMEĞİ ÇIKARMAK İÇİN ASLA METAL ARAÇLAR KULLANMAYIN.**
- Kullanımdan sonra kırıntıları kuru bir bezle silin.
- Ekmek kızartma makinesi art arda birden fazla kez kullanılıyorsa, döngüler arasında en az 1 dakika soğuma süresi verin.
- Ekmek kızartma makinesi içinde ekmek olmadan çalışmaz. Kullanırken ekmeği yerleştirin
- Bu ekmek kızartma makinesi sadece ev kullanımı içindir.

TEMİZLİK VE BAKIM

- Ekmek kızartma makinesinin tamamen soğumasını bekleyin.
- Suya daldırmayın.
- Güç prizinden (şebeke) fişi çekin.
- Ekmek kızartma makinesini temizlemek için kaba veya aşındırıcı süngerler/bezler veya çelik yünü kullanmayın.
- Temizleyiciyi doğrudan ekmek kızartma makinesine püskürtmeyin veya uygulamayın. Temizleyici yumuşak bir beze uygulanmalıdır.
- Ekmek kızartma makinesinin dış kısmı yumuşak, nemli bir bezle silinmeli ve yumuşak, kuru bir bezle kurutulmalıdır.
- Temizlikten sonra, ekmek kızartma makinesinin tamamen kuruması için birkaç dakika bekleyin.

Türkiye Distribütörü: ZİLAN HOME

Mahmutbey Mahallesi, 2660 Sokak No:23/31

34218 Bağcılar/İstanbul, Türkiye zilanturkiye@zilan.com.tr

Uygun ürün imhası



- İşbu işaret, mevcut ürünün AB içerisinde diğer evsel atıklarla birlikte imha edilmemesi gerektiğini belirtmektedir.
- Kontrol edilmemiş atık bertarafının çevreye ve insan sağlığına verebileceği muhtemel zararları önlemek adına, ürünü sorumluluk içinde maddi kaynakların sürdürülebilir yeniden kullanımına teşvik adına geri dönüştürün.
- Kullandığınız cihazın iadesi için, lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanın veya ürünün satın alındığı bayi ile iletişime geçin. Çevresel güvenli geri dönüşüm için mevcut ürünü sizden alacaklardır.

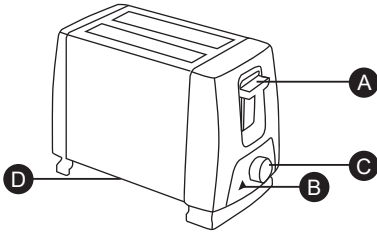
VEUILLEZ PRENDRE EN CONSIDERATION QUE LE MANUEL UTILISATEUR DE L'APPAREIL PEUT ÊTRE PRÉPARÉ POUR PLUS QU'UN MODÈLE. IL SE PEUT QUE VOTRE APPAREIL NE POSSEDE PAS LES CARACTÉRISTIQUES QUI SONT CITÉES DANS LE MANUEL UTILISATEUR. CETTE LANGUE A ÉTÉ TRADUITE AVEC L'AIDE DE L'INTELLIGENCE ARTIFICIELLE.

INSTRUCTIONS GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ ET AVERTISSEMENTS

- Avant d'utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement le manuel d'instructions.
- Veuillez vous assurer que la tension nominale est la même que celle que vous utilisez.
- Veuillez conserver les instructions, le certificat de garantie, le reçu de vente, et si possible, le carton avec l'emballage intérieur !
- L'appareil est destiné exclusivement à un usage privé et non à un usage commercial, ni à un usage professionnel !
- Débranchez toujours la prise de la prise de courant lorsque l'appareil n'est pas utilisé, lors de l'installation de pièces, accessoires, du nettoyage de l'appareil ou en cas de perturbation. Éteignez l'appareil au préalable. Tirez sur la prise, non sur le câble.
- Pour protéger les enfants des dangers des appareils électriques, ne les laissez jamais sans surveillance avec l'appareil. Par conséquent, lors du choix de l'emplacement de votre appareil, faites-le de manière à ce que les enfants n'aient pas accès à l'appareil. Veillez à ce que le câble ne pende pas.
- Testez régulièrement l'appareil et le câble pour détecter d'éventuels dommages. En cas de dommage de quelque nature que ce soit, l'appareil ne doit pas être utilisé.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les enfants jouer avec des matériaux d'emballage tels que des sacs en plastique.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes avec des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux, ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou aient reçu des instructions sur la manière d'utiliser l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers possibles. Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants à moins qu'ils n'aient moins de 8 ans et ne soient surveillés.
- Ne réparez pas l'appareil vous-même, mais consultez plutôt un expert autorisé en cas de problème.
- Pour des raisons de sécurité, un câble d'alimentation principal cassé ou endommagé ne peut être remplacé que par un câble équivalent du fabricant, de notre service après-vente ou d'une personne qualifiée similaire.
- Tenez l'appareil et le câble à l'écart de la chaleur, de la lumière directe du soleil, de l'humidité, des bords tranchants et autres éléments similaires.
- Éteignez l'appareil et débranchez-le lorsque vous ne l'utilisez pas.
- N'utilisez que les accessoires d'origine fournis par le fournisseur.

- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur. (Sauf si l'appareil est conçu pour être utilisé à l'extérieur.) Protégez toujours contre les températures zéro ou inférieures à zéro.
- N'utilisez jamais près de l'eau (baignoire, évier, etc.). L'appareil ne doit pas être exposé à la pluie ou à l'humidité. Utilisez l'appareil uniquement lorsque vos mains sont sèches.
- Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le avant de le retirer de l'eau. Ne touchez pas la source d'eau. L'appareil doit être vérifié par un spécialiste avant d'être réutilisé. Pour éviter le risque de choc électrique, ne nettoyez pas l'appareil avec de l'eau et ne l'immergez pas dans l'eau.
- N'utilisez l'appareil que pour l'usage prévu.
- Cet appareil ne doit être utilisé que lorsqu'il est connecté à une prise de courant mise à la terre installée conformément aux réglementations. Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique.
- Les dommages survenant lorsque l'appareil est utilisé à des fins autres que celles spécifiées dans les instructions ou utilisé incorrectement ou non réparé par des experts ne sont pas couverts par la garantie.
- Utilisez toujours l'appareil sur une surface plane et horizontale.
- L'appareil ne doit plus être utilisé en cas de chute sur une surface dure à partir d'une certaine hauteur. Même des dommages invisibles peuvent entraîner des effets négatifs sur la sécurité fonctionnelle de l'appareil. L'appareil ne peut être utilisé qu'après avoir été vérifié par un professionnel.
- Ne portez jamais et ne tirez jamais l'appareil en tenant la fiche d'alimentation, car il y a un risque de court-circuit dû à une rupture du câble. Ne pliez pas, ne pincez pas et ne tirez pas le cordon d'alimentation sur des bords tranchants.
- S'il y a un trou de ventilation, ne le couvrez pas. Ne versez aucun liquide ou poudre dans les trous de ventilation.
- Ne pas insérer les doigts ou d'autres objets dans les parties ouvertes de l'appareil.
- Aucune responsabilité n'est acceptée en cas de dommages causés par une utilisation incorrecte ou un non-respect de ces instructions.
- Risque de brûlures ! Après l'utilisation de l'appareil, certaines surfaces peuvent être chaudes. Soyez conscient des risques et faites attention aux surfaces chaudes.
- Ne jamais utiliser cet appareil à proximité ou sous des matériaux inflammables tels que des rideaux.
- Ne jamais insérer d'objets métalliques dans l'appareil. Si un morceau de pain est coincé, éteignez l'appareil, laissez-le refroidir, et utilisez un objet en bois émoussé pour déloger l'objet coincé.
- Ne pas utiliser des tranches de pain épaisses ou fines car elles peuvent se coincer facilement. Utilisez des tranches d'une épaisseur allant jusqu'à 14 mm.

PARTIES



- A. Levier de grille-pain
- B. Annuler/Arrêter
- C. Contrôle du temps
- D. Fixer le plateau ramasse-miettes

UTILISATION

- Placez votre grille-pain sur une surface plate, sèche et stable.
- Branchez le grille-pain et ajustez-le à votre temps de grillage souhaité à l'aide du contrôle du temps (C).
- Placez du pain ou un autre aliment approprié pour le grillage dans la fente, puis appuyez sur le levier de démarrage/plongeur (A).
- Il restera enfoncé jusqu'à ce que le pain soit grillé. Le logo sera affiché sur le pain.
- Si vous souhaitez arrêter le processus de grillage, appuyez sur le bouton Annuler (B). Cela éjectera automatiquement le pain grillé et annulera les éléments chauffants.
- Si le pain reste coincé dans le grille-pain, débranchez-le, attendez qu'il refroidisse, puis retirez le pain. **N'UTILISEZ JAMAIS D'UTENSILES EN MÉTAL POUR RETIRER LE PAIN.**
- Après utilisation, essuyez les miettes avec un chiffon sec.
- Laissez toujours au moins 1 minute de temps de refroidissement entre les cycles si le grille-pain est utilisé plus d'une fois à la fois.
- Vous devez mettre le pain en utilisant, le grille-pain ne peut pas être utilisé sans pain.
- Ce grille-pain est réservé à un usage domestique uniquement.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Laissez le grille-pain refroidir complètement.
- Ne pas immerger dans l'eau.
- Débranchez de la prise électrique (secteur).
- N'UTILISEZ PAS** d'éponges/chiffons rugueux ou abrasifs ni de laine d'acier pour nettoyer le grille-pain.
- Ne jamais pulvériser ou appliquer de nettoyant directement sur ou dans le grille-pain - le nettoyant doit être appliqué sur un chiffon doux.
- L'extérieur du grille-pain doit être essuyé avec un chiffon doux et humide, et poli avec un chiffon doux et sec.
- Après le nettoyage, attendez quelques minutes pour que le grille-pain sèche complètement avant utilisation.
- Toute autre intervention doit être effectuée par un représentant du service agréé.

Élimination correcte de ce produit



- Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers dans l'UE.
- Pour éviter tout dommage possible à l'environnement ou à la santé humaine dû à une élimination incontrôlée des déchets, recyclez-le de manière responsable pour favoriser la réutilisation durable des ressources matérielles.
- Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent prendre ce produit pour un recyclage écologique sûr.

POR FAVOR CONSIDERE QUE EL MANUAL DEL PISPOSITIVO PUEDE SER ELABORADO CON INFORMACIÓN DE MÁS DE UN MODELO ES POSIBLE QUE SU DISPOSITIVO NO CONTenga LAS CARACTERÍSTICAS MENCIONADAS EN EL MANUAL. ESTE IDIOMA HA SIDO TRADUCIDO CON LA AYUDA DE INTELIGENCIA ARTIFICIAL.

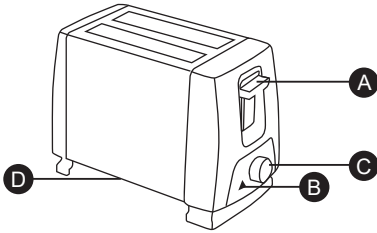
INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS

- Avant d'utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement le manuel d'instructions.
- Veuillez vous assurer que la tension nominale est la même que celle que vous utilisez.
- Veuillez conserver les instructions, le certificat de garantie, le reçu de vente, et si possible, le carton avec l'emballage intérieur !
- L'appareil est destiné exclusivement à un usage privé et non à un usage commercial, ni à un usage professionnel !
- Débranchez toujours la prise de la prise de courant lorsque l'appareil n'est pas utilisé, lors de l'installation de pièces, accessoires, du nettoyage de l'appareil ou en cas de perturbation. Éteignez l'appareil au préalable. Tirez sur la prise, non sur le câble.
- Pour protéger les enfants des dangers des appareils électriques, ne les laissez jamais sans surveillance avec l'appareil. Par conséquent, lors du choix de l'emplacement de votre appareil, faites-le de manière à ce que les enfants n'aient pas accès à l'appareil. Veillez à ce que le câble ne pende pas.
- Testez régulièrement l'appareil et le câble pour détecter d'éventuels dommages. En cas de dommage de quelque nature que ce soit, l'appareil ne doit pas être utilisé.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les enfants jouer avec des matériaux d'emballage tels que des sacs en plastique.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes avec des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux, ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou aient reçu des instructions sur la manière d'utiliser l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers possibles. Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants à moins qu'ils n'aient moins de 8 ans et ne soient surveillés.
- Ne réparez pas l'appareil vous-même, mais consultez plutôt un expert autorisé en cas de problème.
- Pour des raisons de sécurité, un câble d'alimentation principal cassé ou endommagé ne peut être remplacé que par un câble équivalent du fabricant, de notre service après-vente ou d'une personne qualifiée similaire.
- Tenez l'appareil et le câble à l'écart de la chaleur, de la lumière directe du soleil, de l'humidité, des bords tranchants et autres éléments similaires.
- Éteignez l'appareil et débranchez-le lorsque vous ne l'utilisez pas.
- N'utilisez que les accessoires d'origine fournis par le fournisseur.

ES

- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur. (Sauf si l'appareil est conçu pour être utilisé à l'extérieur.) Protégez toujours contre les températures zéro ou inférieures à zéro.
- N'utilisez jamais près de l'eau (baignoire, évier, etc.). L'appareil ne doit pas être exposé à la pluie ou à l'humidité. Utilisez l'appareil uniquement lorsque vos mains sont sèches.
- Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le avant de le retirer de l'eau. Ne touchez pas la source d'eau. L'appareil doit être vérifié par un spécialiste avant d'être réutilisé. Pour éviter le risque de choc électrique, ne nettoyez pas l'appareil avec de l'eau et ne l'immergez pas dans l'eau.
- N'utilisez l'appareil que pour l'usage prévu.
- Cet appareil ne doit être utilisé que lorsqu'il est connecté à une prise de courant mise à la terre installée conformément aux réglementations. Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique.
- Les dommages survenant lorsque l'appareil est utilisé à des fins autres que celles spécifiées dans les instructions ou utilisé incorrectement ou non réparé par des experts ne sont pas couverts par la garantie.
- Utilisez toujours l'appareil sur une surface plane et horizontale.
- L'appareil ne doit plus être utilisé en cas de chute sur une surface dure à partir d'une certaine hauteur. Même des dommages invisibles peuvent entraîner des effets négatifs sur la sécurité fonctionnelle de l'appareil. L'appareil ne peut être utilisé qu'après avoir été vérifié par un professionnel.
- Ne portez jamais et ne tirez jamais l'appareil en tenant la fiche d'alimentation, car il y a un risque de court-circuit dû à une rupture du câble. Ne pliez pas, ne pincez pas et ne tirez pas le cordon d'alimentation sur des bords tranchants.
- S'il y a un trou de ventilation, ne le couvrez pas. Ne versez aucun liquide ou poudre dans les trous de ventilation.
- Ne pas insérer les doigts ou d'autres objets dans les parties ouvertes de l'appareil.
- Aucune responsabilité n'est acceptée en cas de dommages causés par une utilisation incorrecte ou un non-respect de ces instructions.
- ¡Riesgo de quemaduras! Después del uso del electrodoméstico algunas superficies pueden estar calientes, tenga en cuenta los riesgos y sea cauteloso con las superficies calientes.
- Nunca use este aparato cerca o debajo de materiales inflamables como cortinas.
- Nunca inserte objetos de metal en el aparato. Si un pedazo de pan se queda atascado, apague el dispositivo, déjelo enfriar y use un objeto de madera sin filo para desalojar el objeto atascado.
- No use rebanadas de pan gruesas o delgadas, ya que estas pueden atascarse fácilmente. Use rebanadas con un grosor de hasta 14 mm.

PARTES



- A. Palanca de tostado
- B. Cancelar/Detener
- C. Control de tiempo
- D. Bandeja de migas fija

USO

- Coloque su tostadora en una superficie plana, seca y estable.
- Enchufe la tostadora y ajuste el tiempo de tostado requerido, utilizando el control de tiempo (C).
- Coloque pan u otro alimento adecuado para tostar en la ranura, luego presione el control de inicio/émbolo (A).
- Permanecerá abajo hasta que el pan esté tostado. El logotipo se mostrará en el pan.
- Si desea detener el proceso de tostado, presione el botón Cancelar (B). Esto expulsará automáticamente la tostada y cancelará los elementos calefactores.
- Si el pan se atasca en la tostadora, desenchúfela, espere a que se enfríe, luego retire el pan. **NUNCA USE UTENSILIOS DE METAL PARA RETIRAR EL PAN.**
- Después de su uso, limpie las migas con un paño seco.
- Siempre permita al menos 1 minuto de enfriamiento entre ciclos si la tostadora se usa más de una vez a la vez.
- Debe poner el pan al usarla, la tostadora no puede usarse sin pan.
- Esta tostadora es solo para uso doméstico.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Permita que la tostadora se enfríe completamente.
- No la sumerja en agua.
- Desenchúfela del tomacorriente (red eléctrica).
- NO use esponjas/paños ásperos o abrasivos ni lana de acero para limpiar la tostadora.
- Nunca rocíe ni aplique limpiador directamente sobre o en la tostadora; el limpiador debe aplicarse a un paño suave.
- El exterior de la tostadora debe limpiarse con un paño suave y húmedo, y pulirse con un paño suave y seco.
- Después de la limpieza, espere unos minutos para que la tostadora se seque completamente antes de usarla.
- Cualquier otro servicio debe ser realizado por un representante de servicio autorizado.

Disposición correcta de este producto



- Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE.
- Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana debido a una disposición de residuos no controlada, recíclalo de manera responsable para promover el reuso sostenible de los recursos materiales.
- Para devolver tu dispositivo usado, utiliza los sistemas de devolución y recolección o contacta al minorista donde se compró el producto. Pueden llevar este producto para su reciclaje ambiental seguro.

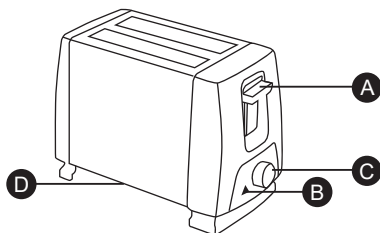
SI PREGA DI NOTARE CHE IL MANUALE DI ISTRUZIONI POTREBBE ESSERE STATO CREATO PER LE INFORMAZIONI DI PIU' DI UN MODELLO. IL VOSTRO APPARECCHIO POTREBBE NON INCLUDERE LE CARATTERISTICHE DESCRITTE NEL MANUALE. QUESTA LINGUA È STATA TRADOTTA CON L'AUTO DELL'INTELLIGENZA ARTIFICIALE.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA E AVVERTENZE

- Prima di utilizzare questo dispositivo, leggere attentamente il manuale di istruzioni.
- Assicurarsi che la tensione nominale sia la stessa della tensione utilizzata.
- Conservare le istruzioni, il certificato di garanzia, lo scontrino di acquisto e, se possibile, il cartone con l'imballaggio interno!
- Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso privato e non commerciale, né professionale!
- Disinserire sempre la spina dalla presa quando il dispositivo non è in uso, quando si montano parti accessorie, si pulisce il dispositivo o in caso di disturbi. Spegnerne il dispositivo in anticipo. Tirare la spina, non il cavo.
- Per proteggere i bambini dai pericoli degli elettrodomestici, non lasciarli mai incustoditi con il dispositivo. Di conseguenza, quando si seleziona la posizione per il dispositivo, farlo in modo che i bambini non abbiano accesso al dispositivo. Fare attenzione a evitare che il cavo penzoli.
- Controllare regolarmente il dispositivo e il cavo per eventuali danni. Se ci sono danni di qualsiasi tipo, il dispositivo non deve essere utilizzato.
- Non permettere ai bambini di giocare con il dispositivo. Non lasciare che i bambini giochino con materiale d'imballaggio come sacchetti di plastica.
- Questo apparecchio può essere utilizzato dai bambini di età superiore a 8 anni e dalle persone con disabilità fisiche, sensoriali o mentali, o mancanza di esperienza e conoscenza, a patto che siano supervisionati o abbiano ricevuto istruzioni su come utilizzare l'elettrodomestico in modo sicuro e comprendano i possibili rischi. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere effettuate dai bambini a meno che non abbiano meno di 8 anni e non siano incustoditi.
- Non riparare il dispositivo da soli, ma consultare piuttosto un esperto autorizzato in caso di problema.
- Per motivi di sicurezza, un cavo di alimentazione rotto o danneggiato può essere sostituito solo da un cavo equivalente del produttore, del nostro servizio clienti o di una persona qualificata simile.
- Mantenere il dispositivo e il cavo lontani da calore, luce solare diretta, umidità, spigoli vivi e simili.
- Spegnerne il dispositivo e staccare la spina quando non lo si sta utilizzando.
- Utilizzare solo accessori originali forniti dal fornitore.

- Non utilizzare il dispositivo all'aperto. (A meno che il dispositivo non sia progettato per essere utilizzato all'esterno.) Proteggere sempre contro temperature di zero o sotto zero.
- Non utilizzare mai vicino all'acqua (vasca da bagno, lavandino, ecc.). L'elettrodomestico non deve essere esposto a pioggia o umidità. Utilizzare il dispositivo solo quando le mani sono asciutte.
- Se il dispositivo cade nell'acqua, staccarlo prima di tirarlo fuori dall'acqua. Non toccare la fonte d'acqua. Il dispositivo deve essere controllato da uno specialista prima di essere utilizzato nuovamente. Per evitare il rischio di scosse elettriche, non pulire il dispositivo con acqua o immergerlo in acqua.
- Utilizzare il dispositivo solo per lo scopo previsto.
- Questo dispositivo deve essere utilizzato solo quando è collegato a una presa messa a terra installata in conformità ai regolamenti. Assicurarsi che la tensione di alimentazione corrisponda a quella indicata sulla targhetta.
- I danni che si verificano quando il dispositivo viene utilizzato per scopi diversi da quelli specificati nelle istruzioni o viene utilizzato in modo errato o non viene riparato da esperti non sono coperti dalla garanzia.
- Utilizzare sempre il dispositivo su una superficie piana e orizzontale.
- Il dispositivo non deve essere più utilizzato dopo essere caduto su una superficie dura da un'altezza. Anche danni invisibili possono causare effetti negativi sulla sicurezza funzionale del dispositivo. Il dispositivo può essere utilizzato solo dopo essere stato controllato da un professionista.
- Non trasportare o tirare il dispositivo tenendo la spina di alimentazione poiché c'è il rischio di un cortocircuito a causa della rottura del cavo. Non piegare, pizzicare o tirare il cavo di alimentazione su spigoli vivi.
- Se c'è un foro di ventilazione, non coprirlo. Non versare liquidi o polveri nei fori di ventilazione.
- Non inserire dita o altri oggetti nelle parti aperte del dispositivo.
- Non si accetta alcuna responsabilità in caso di danni causati da un uso improprio o dalla mancata osservanza di queste istruzioni.
- Rischio di ustioni! Dopo l'uso dell'elettrodomestico alcune superfici possono essere calde, essere consapevoli dei rischi e fare attenzione alle superfici calde.
- Non usare mai questo apparecchio vicino o sotto materiali infiammabili come tende.
- Non inserire mai oggetti metallici nell'apparecchio. Se un pezzo di pane è bloccato, spegnere il dispositivo, lasciarlo raffreddare e utilizzare un oggetto di legno smussato per staccare l'oggetto bloccato.
- Non utilizzare fette di pane troppo spesse o troppo sottili poiché possono facilmente incastrarsi. Utilizzare fette con uno spessore fino a 14 mm.

PARTI



- A. Leva del tostapane
 B. Annulla/Stop
 C. Controllo del tempo
 D. Fissare il vassoio delle briciole

USO

- Posizionare il tostapane su una superficie piana, asciutta e stabile.
- Collegare il tostapane e regolarlo al tempo di tostatura richiesto, utilizzando il controllo del tempo (C).
- Inserire il pane o altri alimenti adatti alla tostatura nella fessura, quindi premere verso il basso il controllo di avvio/lo stantuffo (A).
- Rimarrà abbassato fino a quando il pane sarà tostato. Il logo sarà visualizzato sul pane.
- Se si desidera interrompere il processo di tostatura, premere il pulsante Annulla (B). Questo espellerà automaticamente il pane tostato e disattiverà gli elementi riscaldanti.
- Se il pane si incastra nel tostapane, scollegarlo, attendere che si raffreddi, quindi rimuovere il pane. **NON UTILIZZARE MAI UTENSILI DI METALLO PER RIMUOVERE IL PANE.**
- Dopo l'uso, pulire le briciole con un panno asciutto.
- Consentire sempre almeno 1 minuto di tempo di raffreddamento tra i cicli se il tostapane viene utilizzato più di una volta consecutivamente.
- Inserire sempre il pane quando si utilizza, il tostapane non può essere utilizzato senza pane.
- Questo tostapane è solo per uso domestico.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Lasciare raffreddare completamente il tostapane.
- Non immergerlo in acqua.
- Scollegare dalla presa di corrente (rete elettrica).
- **NON** utilizzare spugne/panni ruvidi o abrasivi o lana d'acciaio per pulire il tostapane.
- Non spruzzare o applicare detergenti direttamente sul tostapane o all'interno di esso - il detergente deve essere applicato su un panno morbido.
- L'esterno del tostapane deve essere pulito con un panno morbido e umido, e lucidato con un panno morbido e asciutto.
- Dopo la pulizia, attendere alcuni minuti affinché il tostapane si asciughi completamente prima dell'uso.
- Qualsiasi altra manutenzione deve essere eseguita da un rappresentante del servizio autorizzato.

Smaltimento corretto di questo prodotto



- Questa marcatura indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE.
- Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento non controllato dei rifiuti, riciclarlo responsabilmente per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali.
- Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di ritorno e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Possono prendere questo prodotto per un riciclo sicuro per l'ambiente.

RENĂINĂI CĂ MANUALUL INFORMATIV A FOST CREAT PENTRU MAI MULTE MODELE ALE ACESTUI DISPOZITIV
 ESTE POSIBIL CA UNELE CARACTERISTICI MENȚIONATE ÎN MANUAL SĂ NU FIE DISPONIBILE PE DISPOZITIVULUI DVS.
 ACEASTĂ LIMBĂ A FOST TRADUSĂ CU AJUTORUL INTELIGENȚEI ARTIFICIALE.

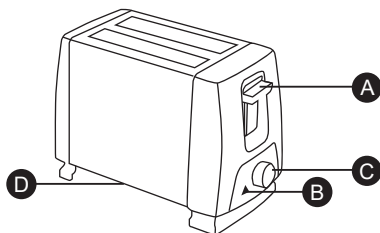
INSTRUCȚIUNI GENERALE DE SIGURANȚĂ ȘI AVERTIZĂRI

- Înainte de a utiliza acest dispozitiv, vă rugăm să citiți cu atenție manualul de instrucțiuni.
- Asigurați-vă că tensiunea nominală este aceeași cu tensiunea pe care ați folosit-o.
- Păstrați instrucțiunile, certificatul de garanție, chitanța de vânzare și, dacă este posibil, cartonul cu ambalajul interior!
- Dispozitivul este destinat exclusiv utilizării private și nu utilizării comerciale, nu utilizării profesionale!
- Întotdeauna deconectați mufa din priză ori de câte ori dispozitivul nu este în uz atunci când se atașează piese accesorii, curățarea dispozitivului sau ori de câte ori apare o perturbare. Opriti dispozitivul în prealabil. Trageți de mufă, nu de cablu.
- Pentru a proteja copiii de pericolele aparatelor electrice, nu-i lăsați niciodată nesupravegheați cu dispozitivul. Prin urmare, atunci când selectați locul pentru dispozitivul dvs., faceți-o în așa fel încât copiii să nu aibă acces la dispozitiv. Aveți grijă să nu lăsați cablul să atârne.
- Testați periodic dispozitivul și cablul pentru eventuale daune. Dacă există daune de orice fel, dispozitivul nu ar trebui folosit.
- Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul. Nu lăsați copii să se joace cu materialul de ambalaj cum ar fi sacii de plastic.
- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mintale, sau lipsă de experiență și cunoștințe, cu condiția să fie supravegheați sau să fi primit instrucțiuni privind utilizarea în condiții de siguranță a aparatului și să înțeleagă pericolele posibile. Curățarea și întreținerea utilizatorului nu ar trebui să fie făcute de copii decât dacă aceștia au mai puțin de 8 ani și nu sunt supravegheați.
- Nu reparați dispozitivul singur, ci consultați un expert autorizat în caz de problemă.
- Din motive de siguranță, un cablu de alimentare rupt sau deteriorat poate fi înlocuit numai cu un cablu echivalent de la producător, departamentul nostru de service pentru clienți sau o persoană similar calificată.
- Păstrați dispozitivul și cablul departe de căldură, lumina directă a soarelui, umiditate, margini ascuțite și așa mai departe.
- Opreșteți dispozitivul și deconectați-l când nu îl folosiți.
- Utilizați numai accesorii originale furnizate de furnizor.
- Nu utilizați dispozitivul în aer liber. (Cu excepția cazului în care

dispozitivul este conceput pentru a fi folosit în aer liber.) Protejați întotdeauna împotriva temperaturilor zero sau sub-zero.

- Nu folosiți niciodată aproape de apă (cadă, chiuveță, etc.). Aparatul nu ar trebui expus ploii sau umidității. Utilizați dispozitivul numai atunci când mâinile sunt uscate.
- Dacă dispozitivul cade în apă, deconectați-l înainte de a-l scoate din apă. Nu atingeți sursa de apă. Dispozitivul trebuie verificat de un specialist înainte de a fi utilizat din nou. Pentru a evita riscul de electrocutare, nu curățați dispozitivul cu apă sau nu-l imersați în apă.
- Utilizați dispozitivul numai pentru scopul prevăzut.
- Acest dispozitiv trebuie să fie utilizat numai atunci când este conectat la o priză la pământ instalată conform reglementărilor. Asigurați-vă că tensiunea de alimentare corespunde tensiunii indicate pe placa de tip.
- Daunele care apar atunci când dispozitivul este utilizat în scopuri altele decât cele specificate în instrucțiuni sau este utilizat în mod incorect sau nu este reparat de experți nu sunt acoperite de garanție.
- Utilizați întotdeauna dispozitivul pe o suprafață plană și orizontală.
- Dispozitivul nu ar trebui să mai fie utilizat după ce a căzut pe o suprafață dură de la înălțime. Chiar și daunele invizibile pot provoca efecte negative asupra siguranței funcționale a dispozitivului. Dispozitivul poate fi utilizat numai după ce a fost verificat de un profesionist.
- Nu transportați sau trageți dispozitivul ținând de mufa de alimentare deoarece există riscul de scurtcircuit din cauza ruperii cablului. Nu îndoiți, nu strângeți și nu trageți cablul de alimentare peste margini ascuțite.
- Dacă există un orificiu de ventilație, nu-l acoperiți. Nu turnați lichide sau pulberi în orificiile de ventilație.
- Nu introduceți degetele sau alte obiecte în părțile deschise ale dispozitivului.
- Nu se acceptă nicio răspundere în caz de daune cauzate de utilizare incorectă sau nerespectarea acestor instrucțiuni.
- Risc de arsuri! După utilizarea aparatului, anumite suprafețe pot fi fierbinți, fiți conștienți de riscuri și fiți atenți la suprafețele fierbinți.
- Nu folosiți niciodată acest aparat lângă sau sub materiale inflamabile cum ar fi perdelele.
- Nu introduceți niciodată obiecte metalice în aparat. Dacă o bucată de pâine este blocată, opriți aparatul, lăsați-l să se răcească și folosiți un obiect de lemn bont pentru a debloca obiectul blocat.
- Nu folosiți felii de pâine groase sau subțiri deoarece acestea se pot bloca ușor. Folosiți felii cu o grosime de până la 14mm.

PIESE



- A. Manetă de prăjitor de pâine
 B. Anulare/Oprire
 C. Controlul timpului
 D. Fixați tava de firimituri

UTILIZARE

- Așezați prăjitorul de pâine pe o suprafață plată, uscată și stabilă.
- Conectați prăjitorul de pâine și reglați-l la timpul de prăjire dorit, folosind controlul timpului (C).
- Introduceți pâinea sau alte alimente potrivite pentru prăjire în fanta, apoi apăsați în jos controlul de pornire/plonjorul (A).
- Va rămâne apăsat până când pâinea este prăjită. Logo-ul va fi afișat pe pâine.
- Dacă doriți să opriți procesul de prăjire, apăsați butonul Anulare (B). Acesta va expulza automat pâinea prăjită și va dezactiva elementele de încălzire.
- Dacă pâinea se blochează în prăjitor, deconectați-l, așteptați să se răcească, apoi scoateți pâinea. **NU FOLOSIȚI NICIODATĂ UTENSILE DE METAL PENTRU A SCOATE PÂINEA.**
- După utilizare, ștergeți firimiturile cu o cârpă uscată.
- Permiteți întotdeauna cel puțin 1 minut de timp de răcire între cicluri dacă prăjitorul este utilizat de mai multe ori consecutiv.
- Trebuie să introduceți pâinea când utilizați, prăjitorul nu poate fi folosit fără pâine.
- Acest prăjitor este doar pentru uz casnic.

CURĂȚARE ȘI ÎNȚEȚINERE

- Lăsați prăjitorul de pâine să se răcească complet.
- Nu-l scufundați în apă.
- Deconectați de la priza electrică (rețea electrică).
- **NU** utilizați bureți/cârpă dure sau abrazive sau lână de oțel pentru a curăța prăjitorul de pâine.
- Nu pulverizați și nu aplicați detergent direct pe prăjitor sau în interiorul acestuia - detergentul trebuie aplicat pe o cârpă moale.
- Exteriorul prăjitorului de pâine trebuie șters cu o cârpă moale și umedă și lustruit cu o cârpă moale și uscată.
- După curățare, așteptați câteva minute ca prăjitorul de pâine să se usuce complet înainte de utilizare.
- Orice altă întreținere trebuie efectuată de un reprezentant de service autorizat.

Importator:

•S.C. Zilanrom Trading S.r.l.

Sos. Bucuresti-Urzieni nr 64B, Afumati, Jud ilfov (office@zilan.ro)

•S.C. Scule si Unelte Design S.r.l.

Strada 3, nr 11A, Afumati, jud ilfov (office@zilanofficial.ro)

Eliminarea corectă a acestui produs



- Această marcă indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga UE.
- Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului înconjurător sau sănătății umane prin eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale.
- Pentru a returna dispozitivul utilizat, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau să contactați comerciantul de la care ați achiziționat produsul. Aceștia pot prelua acest produs pentru reciclarea sigură a mediului înconjurător.

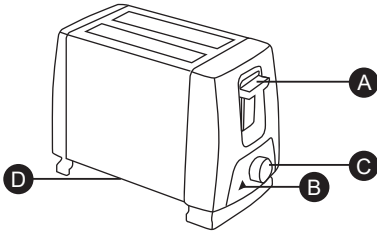
NALEŻY PAMIĘTAĆ, ŻE INSTRUKCJA URZĄDZENIA MOŻE BYĆ UTWORZONA I ZAWIERAĆ WIĘCEJ INFORMACJI DOTYCZĄCYCH NIE TYLKO TEGO O MODELU. TWOJE URZĄDZENIE MOŻE NIE ZAWIERAĆ FUNKCJI WYMIENIONYCH W INSTRUKCJI URZĄDZENIA. TEN JĘZYK ZOSTAŁ PRZETŁUMACZONY ZA POMOCĄ SZTUCZNEJ INTELIGENCJI.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA OGÓLNE & OSTRZEŻENIA

- Przed użyciem tego urządzenia proszę uważnie przeczytać instrukcję obsługi.
- Upewnij się, że napięcie znamionowe jest takie samo jak napięcie, które używasz.
- Proszę zachować instrukcje, kartę gwarancyjną, paragon oraz, jeśli to możliwe, karton z wewnętrznym opakowaniem!
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku prywatnego i nie służy do użytku komercyjnego ani zawodowego!
- Zawsze wyjmuj wtyczkę z gniazdka, gdy urządzenie nie jest używane, podczas mocowania części dodatkowych, czyszczenia urządzenia lub gdy wystąpi zakłócenie. Przed wyjęciem wtyczki wyłącz urządzenie. Ciągnij za wtyczkę, a nie za kabel.
- Aby chronić dzieci przed niebezpieczeństwem urządzeń elektrycznych, nigdy nie pozostawiaj ich bez nadzoru z urządzeniem. Dlatego przy wyborze miejsca dla urządzenia zadbaj, aby dzieci nie miały do niego dostępu. Upewnij się, że kabel nie zwisa.
- Regularnie sprawdzaj urządzenie i kabel pod kątem uszkodzeń. Jeśli występuje jakiegokolwiek uszkodzenie, urządzenie nie powinno być używane.
- Nie pozwól dzieciom bawić się urządzeniem. Nie pozwól dzieciom bawić się materiałem opakowaniowym, takim jak plastikowe worki.
- Ten sprzęt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby z niepełnosprawnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi, lub brakiem doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że są one pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania sprzętu i rozumieją możliwe zagrożenia. Czyszczenie i konserwacja użytkownika nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że mają one poniżej 8 lat i są bez nadzoru.
- Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, ale skonsultuj się z autoryzowanym specjalistą w przypadku problemu.
- Z powodów bezpieczeństwa uszkodzony lub uszkodzony przewód sieciowy może być wymieniony tylko na równoważny przewód od producenta, naszego działu obsługi klienta lub podobnej wykwalifikowanej osoby.
- Trzymaj urządzenie i kabel z dala od ciepła, bezpośredniego światła słonecznego, wilgoci, ostrych krawędzi i podobnych.
- Wyłącz urządzenie i odłącz je od prądu, gdy nie jest używane.
- Używaj tylko oryginalnych akcesoriów dostarczonych przez dostawcę.

- Nie używaj urządzenia na zewnątrz. (Chyba że urządzenie jest przeznaczone do użytku na zewnątrz.) Zawsze chron się przed temperaturami zerowymi lub poniżej zera.
- Nigdy nie używaj w pobliżu wody (wann, zlewozmywaki, itp.). Urządzenie nie powinno być wystawione na deszcz ani wilgoć. Używaj urządzenia tylko, gdy Twoje ręce są suche.
- Jeśli urządzenie wpadnie do wody, odłącz je przed wyjęciem go z wody. Nie dotykaj źródła wody. Urządzenie musi zostać sprawdzone przez specjalistę przed ponownym użyciem. Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie czyszcz urządzenia wodą ani nie zanurzaj go w wodzie.
- Używaj urządzenia tylko do przewidzianego celu.
- Ten sprzęt musi być używany tylko wtedy, gdy jest podłączony do uziemionego gniazdka zainstalowanego zgodnie z przepisami. Upewnij się, że napięcie zasilania odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej.
- Uszkodzenia powstałe w przypadku używania urządzenia do celów innych niż określone w instrukcji, błędnego użytkowania lub niewykonania naprawy przez ekspertów nie podlegają gwarancji.
- Zawsze używaj urządzenia na płaskiej i poziomej powierzchni.
- Urządzenie nie powinno być już używane po upadku na twardą powierzchnię z wysokości. Nawet niewidoczne uszkodzenia mogą wpłynąć negatywnie na bezpieczeństwo funkcjonalne urządzenia. Urządzenie można użyć dopiero po sprawdzeniu przez profesjonalistę.
- Nigdy nie przenoś ani nie ciągnij urządzenia, trzymając wtyczkę zasilającą, ponieważ istnieje ryzyko zwarcia z powodu przerwania kabla. Nie zginaj, nie ściskaj ani nie ciągnij przewodu zasilającego przez ostre krawędzie.
- Jeśli istnieje otwór wentylacyjny, nie przykrywaj go. Nie wlewać żadnych cieczy ani proszków do otworów wentylacyjnych.
- Nie wkładaj palców ani innych przedmiotów do otwartych części urządzenia.
- Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub nieprzestrzeganiem tych instrukcji.
- Ryzyko poparzeń! Po użyciu urządzenia niektóre powierzchnie mogą być gorące, zwróć uwagę na ryzyka i ostrożnie obchodź się z gorącymi powierzchniami.
- Nigdy nie używaj tego urządzenia w pobliżu lub pod łatwopalnymi materiałami, takimi jak zasłony.
- Nigdy nie wkładaj metalowych przedmiotów do urządzenia. Jeśli kawałek chleba utknie, wyłącz urządzenie, pozwól mu ostygnąć i użyj tępego drewnianego przedmiotu, aby usunąć zablokowany kawałek.
- Nie używaj grubych ani cienkich kromek chleba, ponieważ mogą się łatwo zablokować. Używaj kromek o grubości do 14 mm.

CZĘŚCI



- A. Dźwignia piekarnia
B. Przycisk Anuluj/Stop
C. Regulacja czasu
D. Przymocuj tacę na okruszki

UŻYTKOWANIE

- Umieść toster na płaskiej, suchej, stabilnej powierzchni.
- Podłącz toster do prądu i dostosuj czas piekarnia za pomocą regulacji czasu (C).
- Włóż chleb lub inne jedzenie odpowiednie do piekarnia do szczeliny, a następnie naciśnij dźwignię piekarnia (A).
- Dźwignia pozostanie w dół, aż chleb się piecze. Logo zostanie wyświetlone na chlebie.
- Jeśli chcesz zatrzymać proces piekarnia, naciśnij przycisk Anuluj (B). Spowoduje to automatyczne wyrzucenie chleba i wyłączenie elementów grzewczych.
- Jeśli chleb utknie w tosterze, odłącz go od prądu, poczekaj aż ostygnie, a następnie wyjmij chleb. **NIGDY NIE UŻYWAJ METALOWYCH NARZĘDZI DO WYJMOWANIA CHLEBA.**
- Po użyciu wytrzyj okruszki suchą ściereczką.
- Zawsze odczekaj co najmniej 1 minutę między cyklami, jeśli toster jest używany więcej niż raz na raz.
- Zawsze wkładaj chleb podczas użytkowania, toster nie może być używany bez chleba.
- Ten toster jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Pozwól tosterowi całkowicie ostygnąć.
- Nie zanurzaj w wodzie.
- Odłącz od gniazdka (sieci).
- **NIE** używaj szorstkich lub ściernych gąbek/ściereczek ani wełny stalowej do czyszczenia tosteru.
- Nigdy nie spryskuj ani nie aplikuj bezpośrednio środka czyszczącego na toster lub do jego wnętrza - środek czyszczący powinien być nakładany na miękką ściereczkę.
- Zewnętrzną część tosteru należy przetrzeć miękką, wilgotną ściereczką, a następnie wypolerować miękką, suchą ściereczką.
- Po czyszczeniu odczekaj kilka minut, aby toster całkowicie wyschł przed użyciem.
- Wszelkie inne naprawy powinny być wykonywane przez autoryzowanego serwisanta.

Importer: Zilan Polska Sp. z o.o., ul. gen. R. Kuklińskiego
zilanpolska@zilan.com.tr
SERWIS: IBE Technologies Sp. z o.o., ul. gen. R. Kuklińskiego
14, 08-110 Siedlce

Eliminarea corectă a acestui produs



- Această marcă indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga UE.
- Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului înconjurător sau sănătății umane prin eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale.
- Pentru a returna dispozitivul utilizat, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau să contactați comerciantul de la care ați achiziționat produsul. Aceștia pot prelua acest produs pentru reciclarea sigură a mediului înconjurător.

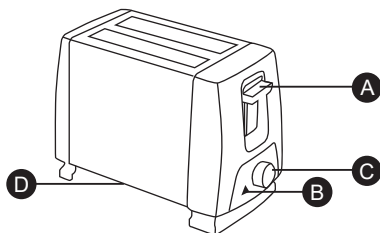
ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ, ЧТО ДАННОЕ РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ УСТРОЙСТВА ПОДГОТОВЛЕНО ДЛЯ РАЗЛИЧНЫХ МОДЕЛЕЙ. В ВАШЕМ УСТРОЙСТВЕ МОГУТ ОТСУТСТВОВАТЬ НЕКОТОРЫЕ ФУНКЦИИ, ОПИСАННЫЕ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ. ЭТОТ ЯЗЫК БЫЛ ПЕРЕВЕДЁН С ПОМОЩЬЮ ИСКУССТВЕННОГО ИНТЕЛЛЕКТА.

ОБЩИЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Перед использованием этого устройства внимательно прочтите руководство по эксплуатации.
- Убедитесь, что номинальное напряжение такое же, как напряжение, которое вы используете.
- Храните инструкции, гарантийный сертификат, чек и, если возможно, коробку с внутренней упаковкой!
- Устройство предназначено исключительно для личного использования и не для коммерческого или профессионального использования!
- Всегда вынимайте вилку из розетки, когда устройство не используется при установке аксессуаров, чистке устройства или в случае возникновения неисправностей. Перед этим отключите устройство. Тяните за вилку, а не за кабель.
- Чтобы защитить детей от опасности электроприборов, никогда не оставляйте их без присмотра с устройством. Следовательно, выбирая место для устройства, делайте это таким образом, чтобы дети не имели доступа к устройству. Обратите внимание, чтобы кабель не свисал.
- Регулярно проверяйте устройство и кабель на наличие повреждений. Если есть какие-либо повреждения, устройство не должно использоваться.
- Не позволяйте детям играть с устройством. Не давайте детям играть с упаковочным материалом, таким как пластиковые пакеты.
- Это устройство могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с физическими, чувствительными или умственными ограничениями или неопытом, при условии, что они находятся под присмотром или получили инструкции по безопасному использованию устройства и понимают возможные опасности. Чистку и техническое обслуживание должны выполняться только взрослыми.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство, а в случае проблем обращайтесь к авторизованному специалисту.
- По соображениям безопасности сломанный или поврежденный сетевой кабель должен заменяться только аналогичным кабелем от производителя, нашего отдела обслуживания или квалифицированного специалиста.
- Держите устройство и кабель подальше от тепла, прямых солнечных лучей, влаги, острых краев и т. Д.
- Выключайте устройство и отключайте его, когда не используете его.
- Используйте только оригинальные аксессуары, предоставленные поставщиком.
- Не используйте устройство на улице. (За исключением случаев, когда устройство предназначено для использования на улице.)

- Всегда защищайте от нулевых или субнулевых температур.
- Никогда не используйте устройство вблизи воды (ванна, раковина и т. Д.). Прибор не должен подвергаться дождю или влажности. Используйте устройство только при сухих руках.
 - Если устройство упало в воду, выключите его, прежде чем достать его из воды. Не касайтесь источника воды. Устройство должно быть проверено специалистом, прежде чем его снова использовать. Чтобы избежать риска поражения электрическим током, не чистите устройство водой и не погружайте его в воду.
 - Используйте устройство только в предназначенных целях.
 - Это устройство должно работать только при подключении к заземленной розетке, установленной в соответствии с нормативами. Убедитесь, что напряжение питания соответствует напряжению, указанному на табличке.
 - Повреждения, которые происходят, когда устройство используется для целей, не указанных в инструкциях, или используется неправильно, или не ремонтируется специалистами, не покрываются гарантией.
 - Всегда используйте устройство на плоской и горизонтальной поверхности.
 - Устройство больше не должно использоваться после падения на твердую поверхность с высоты. Даже невидимые повреждения могут вызвать негативные последствия для функциональной безопасности устройства. Устройство может быть использовано только после проверки специалистом.
 - Никогда не переносите или не тяните устройство, удерживая вилку питания, так как есть риск короткого замыкания из-за поломки кабеля. Не гните, не зажимайте и не тяните силовой кабель через острые края.
 - Если есть вентиляционное отверстие, не закрывайте его. Не наливайте вентиляционные отверстия никакой жидкости или порошок.
 - Не вставляйте пальцы или другие предметы в открытые части устройства.
 - Ответственность за ущерб, причиненный неправильным использованием или несоблюдением этих инструкций, не принимается.
 - **ОПАСНОСТЬ ОЖОГА!** После использования прибора некоторые поверхности могут быть горячими, будьте внимательны к рискам и остерегайтесь горячих поверхностей.
 - Никогда не используйте это устройство рядом с или под легковоспламеняющимися материалами, такими как занавеси.
 - Никогда не вставляйте металлические предметы в устройство. Если кусок хлеба застрял, выключите прибор, дайте ему остыть и используйте тупой деревянный предмет, чтобы вытолкнуть застрявший объект.
 - Не используйте толстые или тонкие ломтики хлеба, так как они могут легко застревать. Используйте ломтики толщиной до 14 мм.

ЧАСТИ



- A. Рычаг для тостов
- B. Отмена/Стоп
- C. Контроль времени
- D. Фиксированный поддон для крошек

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- Разместите ваш тостер на ровной, сухой, устойчивой поверхности.
- Включите тостер в розетку и отрегулируйте его на требуемое время поджаривания с помощью Контроля времени (C).
- Положите хлеб или другой подходящий для поджаривания продукт в слот, затем нажмите вниз стартовый рычаг (A).
- Он останется внизу, пока хлеб не будет поджарен. Логотип будет отображаться на хлебе.
- Если вы хотите остановить процесс поджаривания, нажмите кнопку Отмена (B). Это автоматически выкинет тост и отключит нагревательные элементы.
- Если хлеб застрял в тостере, отключите его от сети, подождите, пока он остынет, затем выньте хлеб. НИКОГДА НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ ПРИБОРЫ ДЛЯ ИЗВЛЕЧЕНИЯ ХЛЕБА.
- После использования вытрите крошки сухой тряпкой.
- Всегда делайте перерыв не менее 1 минуты между циклами, если тостер используется более одного раза подряд.
- Необходимо положить хлеб при использовании, тостер не может использоваться без хлеба.
- Этот тостер предназначен только для домашнего использования.

ЧИСТКА И УХОД

- Дайте тостеру полностью остыть.
- Не погружайте в воду.
- Отключите от сети.
- НЕ используйте жесткие или абразивные губки/тряпки или стальную вату для чистки тостера.
- Никогда не распыляйте и не наносите чистящее средство непосредственно на тостер - чистящее средство следует наносить на мягкую тряпку.
- Внешнюю часть тостера следует протирать мягкой влажной тряпкой и полировать мягкой сухой тряпкой.
- После чистки подождите несколько минут, пока тостер полностью не высохнет перед использованием.
- Любое другое обслуживание должно выполняться уполномоченным представителем сервиса.

Правильная утилизация этого продукта



- Эта маркировка указывает, что этот продукт не должен утилизироваться вместе с другими бытовыми отходами во всей Европейской Союзе.
- Чтобы предотвратить возможный вред для окружающей среды или здоровья человека от неуправляемой утилизации отходов, утилизируйте его ответственно для продвижения устойчивого повторного использования материальных ресурсов.
- Чтобы вернуть свое использованное устройство, воспользуйтесь системами возврата и сбора или свяжитесь с розничным продавцом, где был приобретен продукт. Они могут принять этот продукт для безопасной утилизации среды.

MOLIMO DA IMATE U VIDU DA PRIRUČNIK UREDAJA MOŽE BITI IZRADEN ZA NA INFORMACIJE O VIŠE OD JEDNOG MODELA.
VAŠ UREDAJ, MOŽDA NE SADRŽI ZNAČAJKE OPISANE U PRIRUČNIKU.
OVAJ JEZIK JE PREVEDEN UZ POMOĆ UMJETNE INTELIGENCIJE.

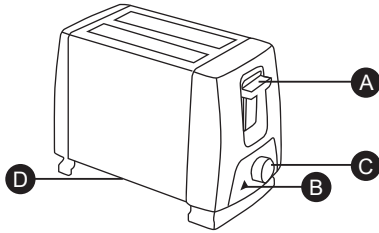
OPĆE SIGURNOSNE UPUTE I UPOZORENJA

- Prije uporabe ovog uređaja pažljivo pročitajte priručnik za upotrebu.
- Molimo vas provjerite je li nazivni napon isti kao napon koji ste koristili.
- Molimo čuvajte upute, jamstveni certifikat, račun o kupnji i, ako je moguće, karton s unutarnjim pakiranjem!
- Uređaj je namijenjen isključivo za privatnu upotrebu, a ne za komercijalnu ili profesionalnu upotrebu!
- Uvijek izvadite utikač iz utičnice kada uređaj nije u upotrebi prilikom pričvršćivanja dodatnih dijelova, čišćenja uređaja ili kad se pojavi poremećaj. Isključite uređaj prije toga. Vučite za utikač, a ne za kabel.
- Kako biste zaštitili djecu od opasnosti električnih uređaja, nikada ih ne ostavljajte nadzirane s uređajem. Stoga, prilikom odabira mjesta za svoj uređaj, učinite to na način da djeca nemaju pristup uređaju. Pazite da se kabel ne spušta.
- Redovito testirajte uređaj i kabel na oštećenja. Ako postoji bilo kakvo oštećenje, uređaj se ne smije koristiti.
- Nemojte dopustiti djeci da se igraju s uređajem. Ne dopustite djeci da se igraju s materijalom za pakiranje poput plastičnih vrećica.
- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe s fizičkim, senzornim ili mentalnim poteškoćama ili nedostatkom iskustva i znanja, pod uvjetom da su pod nadzorom ili su dobili upute o sigurnoj uporabi uređaja i razumiju moguće opasnosti. Čišćenje i održavanje uređaja ne bi trebalo obavljati djeca osim ako nemaju manje od 8 godina i nisu pod nadzorom.
- Ne popravljajte uređaj sami, već se obratite ovlaštenom stručnjaku u slučaju problema.
- Iz sigurnosnih razloga, oštećeni ili slomljeni glavni kabel smije se zamijeniti samo ekvivalentnim kabelom od proizvođača, našeg odjela za korisničku podršku ili slično kvalificiranom osobom.
- Držite uređaj i kabel dalje od topline, izravne sunčeve svjetlosti, vlage, oštih rubova i slično.
- Isključite uređaj i izvadite utikač kad ga ne koristite.
- Koristite samo originalne dodatke koje je dostavio dobavljač.
- Ne koristite uređaj vani. (Osim ako je uređaj namijenjen za vanjsku upotrebu.) Uvijek se zaštitite od nultih ili negativnih temperatura.
- Nikada nemojte koristiti blizu vode (kada leži u kadi, sudoperu itd.). Uređaj ne smije biti izložen kiši ili vlazi. Uređaj koristite samo kada su

vam ruke suhe.

- Ako uređaj padne u vodu, izvadite utikač prije nego ga izvadite iz vode. Ne dodirujte izvor vode. Uređaj mora pregledati stručnjak prije ponovne uporabe. Kako biste izbjegli rizik od električnog udara, ne čistite uređaj vodom ili ga ne uranjajte u vodu.
- Koristite uređaj samo za namijenjenu svrhu.
- Ovaj uređaj smije se koristiti samo kad je spojen na uzemljenu utičnicu postavljenu prema propisima. Pazite da naponski napon odgovara naponu navedenom na pločici s podacima.
- Oštećenja koja nastanu kad se uređaj koristi u druge svrhe od onih navedenih u uputama ili se nepravilno koristi ili nije popravljen od strane stručnjaka ne pokriva jamstvo.
- Uvijek koristite uređaj na ravnoj i horizontalnoj površini.
- Uređaj se ne bi trebao više koristiti nakon što, u slučaju pada s tvrde površine s visine. Čak i nevidljiva oštećenja mogu izazvati negativne učinke na funkcionalnu sigurnost uređaja. Uređaj se može koristiti tek nakon što ga pregleda profesionalac.
- Nikada ne nosite ili vučete uređaj držeći utikač jer postoji rizik od kratkog spoja zbog pucanja kabela. Ne savijajte, ne stežite niti povlačite kabel preko oštih rubova.
- Ako postoji otvor za ventilaciju, nemojte ga pokrivati. Ne ulijevajte tekućinu ili prašinu u otvore za ventilaciju.
- Ne stavljajte prste ili druge predmete u otvorene dijelove uređaja.
- Nema odgovornosti u slučaju oštećenja nastalih nepravilnom upotrebom ili nepoštivanjem ovih uputa.
- Opasnost od opekline! Nakon uporabe uređaja neke površine mogu biti vruće, budite svjesni rizika i budite oprezni kod vrućih površina.
- Nikada ne koristite ovaj uređaj blizu ili ispod zapaljivih materijala poput zavjesa.
- Nikada ne ubacujte metalne predmete u uređaj. Ako je komad kruha zaglavljen, isključite uređaj, pustite da se ohladi, i upotrijebite tupi drveni predmet da biste uklonili zaglavljeni objekt.
- Ne koristite debele ili tanke kriške kruha jer se mogu lako zaglaviti. Koristite kriške debljine do 14mm.

DIJELOVI



- A. Poluga za tost
 B. Poništi/Stop
 C. Kontrola vremena
 D. Fiksna ladica za mrvice

KORIŠTENJE

- Postavite svoj toster na ravnu, suhu, stabilnu površinu.
- Uključite toster i prilagodite ga na željeno vrijeme tostiranja pomoću Kontrole vremena (C).
- Stavite kruh ili drugu hranu prikladnu za tostiranje u otvor, zatim pritisnite polugu za pokretanje (A).
- Ostatak će dolje dok kruh ne bude tostiran. Logo će biti prikazan na kruhu.
- Ako želite zaustaviti proces tostiranja, pritisnite gumb Poništi (B). Ovo će automatski izbaciti tost i isključiti grijaće elemente.
- Ako kruh zapne u tosteru, isključite ga iz struje, pričekajte da se ohladi, a zatim izvadite kruh. **NIKADA NE KORISTITE METALNE ALATE ZA VAĐENJE KRUHA.**
- Nakon korištenja obrišite mrvicu suhom krpom.
- Uvijek pričekajte najmanje 1 minutu između ciklusa ako se toster koristi više od jednom zaredom.
- Mora se staviti kruh pri korištenju, toster se ne može koristiti bez kruha.
- Ovaj toster je samo za kućnu upotrebu.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Pustite da se toster potpuno ohladi.
- Ne uranjajte u vodu.
- Isključite iz strujne utičnice.
- **NEMOJTE** koristiti grube ili abrazivne spužve/krpe ili čeličnu vunu za čišćenje tosteru.
- Nikada ne raspršujte ili ne nanosite čistač izravno na toster - čistač treba nanijeti na meku krpu.
- Vanjski dio tosteru treba obrisati mekom, vlažnom krpom i ispolirati mekom, suhom krpom.
- Nakon čišćenja pričekajte nekoliko minuta da se toster potpuno osuši prije upotrebe.
- Bilo koje drugo servisiranje treba obaviti ovlašteni servisni predstavnik.

Uvoznik za HR:

• ZED d.o.o. Industrijska cesta 5, 10360 Sesvete-HR

Tel: +385 01 2006 148

Uvoznik za BIH:

• Digitalis d.o.o. M.Spahe 2A/30, 72290 Novi Travnik-BiH

Tel: +387 61 095 095

Pravilno odlaganje ovog proizvoda



- Ovaj znak označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s drugim kućanskim otpadom u cijeloj EU.
- Kako biste spriječili moguću štetu okolišu ili ljudskom zdravlju od nekontroliranog odlaganja otpada, odložite ga odgovorno kako biste promicali održivo ponovno korištenje materijalnih resursa.
- Za povrat vašeg korištenog uređaja koristite sustave za povrat i prikupljanje ili se obratite trgovcu kod kojeg je proizvod kupljen. Oni mogu preuzeti ovaj proizvod za ekološki sigurno recikliranje.

JU LUTEM KUJDES SE MANUALI I PAJISJES MUND TË KRIJOHET PËR MË SHUMË SE NJË MODEL.
INFORMACION PAJISJA JUAJ NUK MUND TË PËRMBANË FUNKSIONIN E LENDUAR NË MANUAL.
KJO GJUHË ËSHTË PËRKTHYER ME NDIHMËN E INTELIGJENCËS ARTIFICIALE.

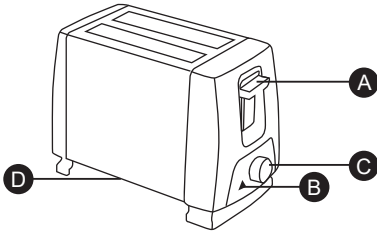
UDHËZIME DHE PARALAJMËRIME PËR SIGURI TË PËRGJITHSHME

- Para përdorimit të këtij pajisjeje, ju lutemi lexoni me kujdes manualin e udhëzimeve.
- Ju lutemi sigurohuni që tensioni i vlerësuar të jetë i njëjtë me tensionin që përdorni.
- Ju lutemi ruani udhëzimet, certifikatën e garancisë, faturën e shitjes dhe, nëse është e mundur, kutinë me paketimin e brendshëm!
- Pajisja është e destinuar ekskluzivisht për përdorim privat dhe jo për përdorim komercial, jo për përdorim profesional!
- Gjithmonë hiqni prizën nga rryma sa herë që pajisja nuk është në përdorim, kur vendosni pjesët shtesë, pastroni pajisjen ose sa herë që ndodh një shqetësim. Fikni pajisjen më parë. Tërhiqni nga priza, jo nga kablli.
- Për të mbrojtur fëmijët nga rreziqet e pajisjeve elektrike, mos i lini kurrë të pa mbikëqyrur me pajisjen. Prandaj, kur zgjidhni vendin për pajisjen tuaj, bëjeni në mënyrë të tillë që fëmijët të mos kenë qasje në pajisje. Kujdesuni që kablli të mos varet poshtë.
- Testoni rregullisht pajisjen dhe kabllon për dëmtime. Nëse ka ndonjë lloj dëmtimi, pajisja nuk duhet të përdoret.
- Mos lejoni që fëmijët të luajnë me pajisjen. Mos lejoni që fëmijët të luajnë me materialin e paketimit siç janë qeset plastike.
- Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç e lart dhe persona me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore, ose mungesë përvoja dhe njohurie, me kusht që të mbikëqyren ose të kenë marrë udhëzime për përdorimin e sigurt të pajisjes dhe të kuptojnë rreziqet e mundshme. Pastrimi dhe mirëmbajtja e përdoruesit nuk duhet të bëhen nga fëmijët përveç nëse janë nën 8 vjeç dhe të pa mbikëqyrur.
- Mos riparoni pajisjen vetë, por konsultohuni me një ekspert të autorizuar në rast problemi.
- Për arsye sigurie, një kabëll i rrjetit i thyer ose i dëmtuar mund të zëvendësohet vetëm me një kabëll ekuivalent nga prodhuesi, departamenti ynë i shërbimit ndaj klientit ose një person i kualifikuar i ngjashëm.
- Mbajeni pajisjen dhe kabllon larg nxehtësisë, rrezeve të drejtpërdrejta të diellit, lagështisë, skajeve të mprehta dhe të ngjashme.
- Fikni pajisjen dhe hiqni prizën kur nuk e përdorni pajisjen.
- Përdorni vetëm aksesoret origjinalë të ofruar nga furnizuesi.
- Mos e përdorni pajisjen jashtë. (Përveç nëse pajisja është e dizajnuar

për t'u përdorur jashtë.) Gjithmonë mbron kundër temperaturave zero ose nën zero.

- Asnjëherë mos e përdorni pranë ujit (vaskë, lavaman, etj.). Pajisja nuk duhet të ekspozohet ndaj shiut ose lagështisë. Përdorni pajisjen vetëm kur duart tuaja janë të thata.
- Nëse pajisja bie në ujë, hiqni prizën përpara se ta nxirrni nga uji. Mos prekni burimin e ujit. Pajisja duhet të kontrollohet nga një specialist përpara se të përdoret përsëri. Për të shmangur rrezikun e goditjes elektrike, mos e pastroni pajisjen me ujë ose mos e zhytni atë në ujë.
- Përdorni pajisjen vetëm për qëllimin e synuar.
- Kjo pajisje duhet të funksionojë vetëm kur është e lidhur me një prizë të tokëzuar të instaluar sipas rregulloreve. Sigurohuni që tensioni i furnizimit të korrespondojë me tensionin e shënuar në pllakën e tipit.
- Dëmet që ndodhin kur pajisja përdoret për qëllime të tjera nga ato të specifikuara në udhëzime ose përdoret në mënyrë të gabuar ose nuk riparohet nga ekspertët nuk mbulohen nga garancia.
- Gjithmonë përdorni pajisjen në një sipërfaqe të sheshtë dhe horizontale.
- Pajisja nuk duhet të përdoret më pas, në rast të rënies në një sipërfaqe të fortë nga lartësia. Edhe dëmtimi i padukshëm mund të shkaktojë efekte negative në sigurinë funksionale të pajisjes. Pajisja mund të përdoret vetëm pasi të jetë kontrolluar nga një profesionist.
- Asnjëherë mos e mbani ose tërhiqni pajisjen duke mbajtur prizën e energjisë pasi ekziston rreziku i një qarku të shkurtër për shkak të thyerjes së kabllit. Mos e përkulni, shtrëngoni ose tërhiqni kabllon e energjisë mbi skaje të mprehta.
- Nëse ka një vrimë ventilimi, mos e mbuloni atë. Mos hidhni ndonjë lëng ose pluhur në vrimat e ventilimit.
- Mos futni gishta ose objekte të tjera në pjesët e hapura të pajisjes.
- Nuk pranohet asnjë përgjegjësi në rast të dëmit të shkaktuar nga përdorimi i papërshtatshëm ose mosrespektimi i këtyre udhëzimeve.
- Rreziku i djegjes! Pas përdorimit të pajisjes disa sipërfaqe mund të jenë të nxehta, kini parasysh rreziqet dhe kujdesuni për sipërfaqet e nxehta.
- Mos përdorni këtë pajisje pranë ose nën materiale të lehta të flakëzueshme si perdet.
- Mos futni objekte metali në pajisje. Nëse një copë buke ka mbetur e mbyllur, fikni pajisjen, lejoni që të ftohet, dhe përdorni një objekt druri të dobët për të zhdukur objektin e mbyllur.
- Mos përdorni fetat e bukës shumë të trasha ose shumë të holla, sepse ato mund të mbeten lehtë. Përdorni feta me trashësi deri në 14mm.

PJESËT



- A. Leva e tostit
 B. Anulo/Ndalo
 C. Kontrolli i kohës
 D. Tabakaja e fiksuar për
 thërrimet

PËRDORIMI

- Vendoseni tostierin tuaj në një sipërfaqe të sheshtë, të thatë dhe të qëndrueshme.
 - Futeni tostierin në prizë dhe rregullojeni për kohën e dëshiruar të tostimit duke përdorur Kontrollin e kohës (C).
 - Vendosni bukën ose ushqimet e tjera të përshtatshme për tostim në vend, pastaj shtypni levën e nisjes (A).
 - Ajo do të qëndrojë poshtë derisa buka të jetë pjekur. Logoja do të shfaqet në bukë.
 - Nëse dëshironi të ndaloni procesin e pjekjes, shtypni butonin Anulo (B). Kjo do të nxjerrë automatikisht tostin dhe do të ndalojë elementet ngrohëse.
 - Nëse buka ngec në tostier, shkëputeni atë nga priza, prisni derisa të ftohet, pastaj nxirreni bukën.
- KURRË MOS PËRDORNI MJETE METALIKE PËR TË NXJERRË BUKËN.**
- Pas përdorimit, fshini thërrimet me një leckë të thatë.
 - Gjithmonë prisni të paktën 1 minutë kohë ftohjeje midis cikleve nëse tostieri përdoret më shumë se një herë rresht.
 - Duhet të vendosni bukë kur e përdorni, tostieri nuk mund të përdoret pa bukë.
 - Ky tostier është vetëm për përdorim shtëpiak.

PASRTIMI DHE MIRËMBAJTJA

- Lejoni që tostieri të ftohet plotësisht.
- Mos e zhytni në ujë.
- Shkëputeni nga priza.
- MOS përdorni sfungjer/leckë të ashpër ose gërryes ose lesh çeliku për të pastruar tostierin.
- Kurrë mos e spërkatni ose aplikoni pastrues direkt mbi ose brenda tostierit - pastruesi duhet të aplikohet në një leckë të butë.
- Pjesa e jashtme e tostierit duhet të pastrohet me një leckë të butë, të lagur dhe të lustrohet me një leckë të butë, të thatë.
- Pas pastrimit, prisni disa minuta që tostieri të thahet plotësisht përpara përdorimit.
- Çdo shërbim tjetër duhet të kryhet nga një përfaqësues i autorizuar i shërbimit.

Ndalimi i saktë i këtij produkti



- Kjo shenjë tregon se ky produkt nuk duhet të hedhet me mbeturinat e tjera shtëpiake në të gjithë BE-në.
- Për të parandaluar dëmtimin e mundshëm të mjedisit ose shëndetit njerëzor nga hedhja e pa kontrolluar e mbeturinave, ricikloni atë me përgjegjësi për të promovuar rihvendosjen e qëndrueshme të burimeve materiale.
- Për të kthyer pajisjen tuaj të përdorur, ju lutemi përdorni sistemet e kthimit dhe mbledhjes ose kontaktini shitësin ku është blerë produkti. Ata mund të marrin këtë produkt për riciklim të sigurt të mjedisit.

МОЛЯ ВНИМАТЕЛНО ПРОЧЕТЕ РЪКОВОДСТВОТО ЗА УПОТРЕБА НА УРЕДА ТЪЙ КАТО МОЖЕ ДА СЪДЪРЖА ИНФОРМАЦИЯ ЗА РАЗЛИЧНИ МОДЕЛИ ВАШИЯТ УРЕД Е ВЪЗМОЖНО ДА НЕ СЪДЪРЖА ИНФОРМАЦИЯ ЗА ФУНКЦИИТЕ, СОПОМЕНЕНИ В ТОВА РЪКОВОДСТВО. ТОЗИ ЕЗИК Е ПРЕВЕДЕН С ПОМОЩТА НА ИЗКУСТВЕН ИНТЕЛЕКТ.

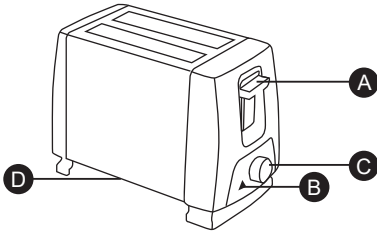
ОБЩИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Преди да използвате това устройство, моля, прочетете внимателно ръководството за употреба.
- Моля, уверете се, че номиналното напрежение е същото като напрежението, което използвате.
- Моля, запазете инструкциите, гаранционния сертификат, касовата бележка и, ако е възможно, кашона с вътрешната опаковка!
- Устройството е предназначено изключително за частна употреба и не за търговска, не за професионална употреба!
- Винаги изваждайте щепсела от контакта, когато устройството не се използва, когато прикрепяте аксесоарни части, почиствате устройството или когато възникне смущение. Предварително изключете устройството. Дърпайте за щепсела, не за кабела.
- За да предпазите децата от опасностите на електрическите уреди, никога не ги оставяйте без надзор с устройството. Следователно, когато избирате местоположението на вашето устройство, го правете така, че децата да нямат достъп до устройството. Внимавайте да не виси кабелът.
- Проверявайте редовно устройството и кабела за повреди. Ако има каквато и да е повреда, устройството не трябва да се използва.
- Не позволявайте на децата да играят с устройството. Не позволявайте на децата да играят с опаковъчни материали като пластмасови торбички.
- Този уред може да се използва от деца на 8 и повече години и лица с физически, сетивни или умствени увреждания, или липса на опит и знания, при условие че са под надзор или са получили инструкции за безопасна употреба на уреда и разбират възможните опасности. Почистването и поддръжката не трябва да се извършват от деца, освен ако те не са на възраст под 8 години и без надзор.
- Не ремонтирайте устройството сами, а се консултирайте с упълномощен експерт в случай на проблем.
- Поради съображения за безопасност, счупен или повреден хранящ кабел може да бъде заменен само с еквивалентен кабел от производителя, нашия отдел за обслужване на клиенти или подобен квалифициран човек.
- Дръжте устройството и кабела далеч от топлина, пряка слънчева светлина, влага, остри ръбове и подобни.
- Изключете устройството и го извадете от контакта, когато не го използвате.
- Използвайте само оригинални аксесоари, предоставени от доставчика.
- Не използвайте устройството на открито. (Освен ако устройството не е предназначено за използване навън.) Винаги предпазвайте от нулеви или под нулеви температури.
- Никога не използвайте близо до вода (вана, мивка и т.н.). Уредът не

трябва да се излага на дъжд или влага. Използвайте устройството само когато ръцете ви са сухи.

- Ако устройството падне във вода, извадете го от контакта, преди да го извадите от водата. Не докосвайте източника на вода. Устройството трябва да бъде проверено от специалист преди да бъде използвано отново. За да избегнете риск от електрически удар, не почиствайте устройството с вода и не го потапяйте във вода.
- Използвайте устройството само за предназначенията цел.
- Това устройство трябва да се използва само когато е свързано към заземен контакт, инсталиран съгласно разпоредбите. Уверете се, че захранващото напрежение съответства на напрежението, посочено на табелката с типа.
- Повредите, които възникват при използване на устройството за други цели, различни от посочените в инструкциите, или при неправилна употреба или при неремонтирани от експерти, не се покриват от гаранцията.
- Винаги използвайте устройството на равна и хоризонтална повърхност.
- Устройството не трябва да се използва повече след падане на твърда повърхност от височина. Дори и невидими повреди могат да причинят негативни ефекти върху функционалната безопасност на устройството. Устройството може да се използва само след проверка от професионалист.
- Никога не носете или дърпайте устройството, държейки за захранващия щепсел, тъй като има риск от късо съединение поради прекъсване на кабела. Не огъвайте, не прищипвайте и не дърпайте захранващия кабел през остри ръбове.
- Ако има вентилационен отвор, не го покривайте. Не изливайте никаква течност или прах във вентилационните отвори.
- Не вкарвайте пръсти или други предмети в откритите части на устройството.
- Не се поема отговорност при повреди, причинени от неправилна употреба или неспазване на тези инструкции.
- Риск от изгаряния! След употреба на уреда някои повърхности могат да бъдат горещи, бъдете внимателни на рисковете и бъдете предпазливи от горещи повърхности.
- Никога не използвайте този уред близо до или под запалими материали като завеси.
- Никога не поставяйте метални предмети в уреда. Ако парче хляб е защипано, изключете устройството, оставете го да изстине и използвайте тъп дървен предмет, за да отстраните защипаното парче.
- Не използвайте дебели или тънки парчета хляб, тъй като те лесно може да защипят. Използвайте парчета с дебелина до 14 мм.

ЧАСТИ



- A. Лост за препичане
- B. Отказ/Стоп
- C. Контрол на времето
- D. Фиксирана тава за трохи

ИЗПОЛЗВАНЕ

- Поставете вашия тостер на равна, суха и стабилна повърхност.
- Включете тостера в контакта и го настройте за желаното време за препичане, като използвате Контрола на времето (C).
- Поставете хляб или друга храна, подходяща за препичане, в слота, след което натиснете надолу стартовия лост (A).
- Той ще остане надолу, докато хлябът не бъде препечен. Логото ще бъде отпечатано върху хляба.
- Ако искате да спрете процеса на препичане, натиснете бутона Отказ (B). Това автоматично ще изхвърли тоста и ще изключи нагревателните елементи.
- Ако хлябът заседне в тостера, изключете го от контакта, изчакайте да се охлади, след което извадете хляба. **НИКОГА НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ МЕТАЛНИ ПРИБОРИ ЗА ИЗВАДЯНЕ НА ХЛЯБА.**
- След употреба избършете трохите със суха кърпа.
- Винаги изчакайте поне 1 минута време за охлаждане между циклите, ако тостерът се използва повече от веднъж поред.
- Трябва да поставите хляб при използване, тостерът не може да се използва без хляб.
- Този тостер е само за домашна употреба.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

- Оставете тостера да се охлади напълно.
- Не потапяйте във вода.
- Изключете от контакта.
- НЕ използвайте груби или абразивни гъби/кърпи или стоманена вата за почистване на тостера.
- Никога не пръскайте или не нанасяйте почистващ препарат директно върху или в тостера - почистващият препарат трябва да се нанася върху мека кърпа.
- Външната част на тостера трябва да се избърсва с мека, влажна кърпа и да се полира с мека, суха кърпа.
- След почистване изчакайте няколко минути, докато тостерът напълно изсъхне преди употреба.
- Всяка друга поддръжка трябва да се извършва от упълномощен сервизен представител.

Правилно изхвърляне на този продукт



- Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля с другите битови отпадъци в цяла Европейския съюз.
- За да се предотврати възможно вреди за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте го отговорно, за да се насърчи устойчивото повторно използване на материалните ресурси.
- За връщане на използвания от вас уред, моля, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца, от който сте закупили продукта. Те могат да вземат този продукт за екологично безопасно рециклиране.

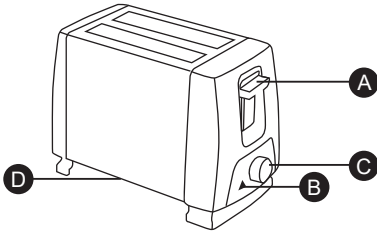
ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΣΗΜΕΙΩΣΤΕ: ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΔΗΜΙΟΥΡΓΗΘΕΙ ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΑΠΟ ΕΝΑ ΜΟΝΤΕΛΟ.
ΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΠΟΥ ΔΕΝ ΠΕΡΙΕΧΕΙ Ο ΔΙΚΟΣ ΣΑΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΚΑΤΑΓΡΑΦΟΥΝ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ.
ΑΥΤΗ Η ΓΛΩΣΣΑ ΕΧΕΙ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΕΙ ΜΕ ΤΗ ΒΟΗΘΕΙΑ ΤΕΧΝΗΤΗΣ ΝΟΗΜΟΣΥΝΗΣ.

ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ & ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Πριν χρησιμοποιήσετε αυτήν τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο οδηγιών.
- Παρακαλούμε βεβαιωθείτε ότι η ονομαστική τάση είναι ίδια με την τάση που χρησιμοποιείτε.
- Παρακαλούμε κρατήστε τις οδηγίες, το πιστοποιητικό εγγύησης, την απόδειξη πώλησης και, αν είναι δυνατόν, το χαρτοκιβώτιο με την εσωτερική συσκευασία!
- Η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για ιδιωτική χρήση και όχι για εμπορική χρήση, ούτε για επαγγελματική χρήση!
- Πάντα αφαιρείτε το φως από την πρίζα όποτε η συσκευή δεν χρησιμοποιείται, όταν προσαρμόζετε εξαρτήματα, όταν καθαρίζετε τη συσκευή ή όποτε παρουσιάζεται κάποιο πρόβλημα. Απενεργοποιήστε τη συσκευή εκ των προτέρων. Τραβήξτε το φως, όχι το καλώδιο.
- Για να προστατεύσετε τα παιδιά από τους κινδύνους των ηλεκτρικών συσκευών, μην τα αφήνετε ποτέ χωρίς επίβλεψη με τη συσκευή. Συνεπώς, όταν επιλέγετε την τοποθεσία για τη συσκευή σας, κάντε το με τέτοιο τρόπο ώστε τα παιδιά να μην έχουν πρόσβαση στη συσκευή. Προσέξτε να μην κρέμεται το καλώδιο.
- Ελέγχετε τακτικά τη συσκευή και το καλώδιο για τυχόν ζημιές. Εάν υπάρχει οποιαδήποτε ζημιά, η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με υλικά συσκευασίας όπως πλαστικές σακούλες.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και άτομα με φυσικές, αισθητηριακές ή νοητικές αναπηρίες, ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, υπό την προϋπόθεση ότι επιβλέπονται ή έχουν δοθεί οδηγίες για τη χρήση της συσκευής με ασφάλεια και κατανοούν τους πιθανούς κινδύνους. Ο καθαρισμός και η συντήρηση χρήστη δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά, εκτός αν είναι κάτω των 8 ετών και επιβλέπονται.
- Μην επισκευάζετε τη συσκευή μόνοι σας, αλλά συμβουλευτείτε έναν εξουσιοδοτημένο ειδικό σε περίπτωση προβλήματος.
- Για λόγους ασφαλείας, ένα σπασμένο ή κατεστραμμένο καλώδιο τροφοδοσίας μπορεί να αντικατασταθεί μόνο με ισοδύναμο καλώδιο από τον κατασκευαστή, το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας ή ένα παρόμοιο εξειδικευμένο άτομο.
- Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από θερμότητα, άμεσο ηλιακό φως, υγρασία, αιχμηρές άκρες και τα παρόμοια.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.
- Χρησιμοποιείτε μόνο αυθεντικά αξεσουάρ που παρέχονται από τον προμηθευτή.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους. (Εκτός αν

- η συσκευή είναι σχεδιασμένη για εξωτερική χρήση.) Πάντα να την προστατεύετε από μηδενικές ή υπομηδενικές θερμοκρασίες.
- Μην τη χρησιμοποιείτε ποτέ κοντά σε νερό (μπανιέρα, νιπτήρας κ.λπ.). Η συσκευή δεν πρέπει να εκτίθεται σε βροχή ή υγρασία. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο όταν τα χέρια σας είναι στεγνά.
 - Εάν η συσκευή πέσει στο νερό, αποσυνδέστε την πριν τη βγάλετε από το νερό. Μην αγγίζετε την πηγή νερού. Η συσκευή πρέπει να ελεγχθεί από ειδικό πριν χρησιμοποιηθεί ξανά. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην καθαρίζετε τη συσκευή με νερό ή βυθίζετε τη σε νερό.
 - Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τον προβλεπόμενο σκοπό.
 - Αυτή η συσκευή πρέπει να λειτουργεί μόνο όταν είναι συνδεδεμένη σε γειωμένη πρίζα εγκατεστημένη σύμφωνα με τους κανονισμούς. Βεβαιωθείτε ότι η τάση παροχής αντιστοιχεί στην τάση που αναφέρεται στην πινακίδα τύπου.
 - Οι ζημιές που προκύπτουν όταν η συσκευή χρησιμοποιείται για σκοπούς άλλους από αυτούς που ορίζονται στις οδηγίες ή χρησιμοποιείται εσφαλμένα ή δεν επισκευάζεται από ειδικούς, δεν καλύπτονται από την εγγύηση.
 - Χρησιμοποιείτε πάντα τη συσκευή σε επίπεδη και οριζόντια επιφάνεια.
 - Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται πλέον μετά από πτώση σε σκληρή επιφάνεια από ύψος. Ακόμα και αόρατη ζημιά μπορεί να προκαλέσει αρνητικές επιπτώσεις στην λειτουργική ασφάλεια της συσκευής. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο μετά από έλεγχο από επαγγελματία.
 - Μην μεταφέρετε ή τραβάτε τη συσκευή κρατώντας το βύσμα τροφοδοσίας, καθώς υπάρχει κίνδυνος βραχυκυκλώματος λόγω σπασίματος καλωδίου. Μην λυγίζετε, πιέζετε ή τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας πάνω από αιχμηρές άκρες.
 - Εάν υπάρχει άνοιγμα αερισμού, μην το καλύπτετε. Μην ρίχνετε κανένα υγρό ή σκόνη στις οπές αερισμού.
 - Μην εισάγετε δάχτυλα ή άλλα αντικείμενα στα ανοικτά μέρη της συσκευής.
 - Δεν αναλαμβάνεται καμία ευθύνη σε περίπτωση ζημιάς που προκαλείται από ακατάλληλη χρήση ή μη τήρηση αυτών των οδηγιών.
 - Κίνδυνος εγκαύματος! Μετά τη χρήση της συσκευής, ορισμένες επιφάνειες μπορεί να είναι ζεστές, να είστε επίγνωση των κινδύνων και να προσέχετε τις ζεστές επιφάνειες.
 - Ποτέ μη χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή κοντά ή κάτω από εύφλεκτα υλικά όπως κουρτίνες.
 - Ποτέ μην εισάγετε μεταλλικά αντικείμενα στη συσκευή. Εάν ένα κομμάτι ψωμί κολλήσει, απενεργοποιήστε τη συσκευή, αφήστε τη να κρυώσει και χρησιμοποιήστε ένα αμβλυμένο ξύλινο αντικείμενο για να απομακρύνετε ένα κολλημένο αντικείμενο.
 - Μην χρησιμοποιείτε παχιά ή λεπτά φέτες ψωμιού καθώς αυτές μπορεί να κολλήσουν εύκολα. Χρησιμοποιήστε φέτες με πάχος έως 14mm.

ΜΕΡΗ



- A. Μοχλός τοστιέρα
- B. Ακύρωση/Στοπ
- C. Έλεγχος χρόνου
- D. Σταθερός δίσκος ψίχουλων

ΧΡΗΣΗ

- Τοποθετήστε την τοστιέρα σε μια επίπεδη, στεγνή, σταθερή επιφάνεια.
- Συνδέστε την τοστιέρα στην πρίζα και ρυθμίστε την στο απαιτούμενο χρόνο ψησίματος, χρησιμοποιώντας τον Έλεγχο χρόνου (C).
- Τοποθετήστε ψωμί ή άλλη κατάλληλη τροφή για ψήσιμο στην υποδοχή, και μετά πιέστε προς τα κάτω τον μοχλό εκκίνησης (A).
- Θα παραμείνει κάτω μέχρι να ψηθεί το ψωμί. Το λογότυπο θα εμφανιστεί στο ψωμί.
- Αν θέλετε να σταματήσετε τη διαδικασία ψησίματος, πατήστε το κουμπί Ακύρωση (B). Αυτό θα εκτοξεύσει αυτόματα το τσούρι και θα ακυρώσει τα θερμαντικά στοιχεία.
- Αν το ψωμί κολλήσει στην τοστιέρα, αποσυνδέστε την, περιμένετε να κρυώσει και μετά αφαιρέστε το ψωμί. ΠΟΤΕ ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ ΓΙΑ ΝΑ ΑΦΑΙΡΕΣΕΤΕ ΤΟ ΨΩΜΙ.
- Μετά τη χρήση, σκουπίστε τα ψίχουλα με ένα στεγνό πανί.
- Πάντα να αφήνετε τουλάχιστον 1 λεπτό χρόνο ψύξης μεταξύ των κύκλων αν η τοστιέρα χρησιμοποιείται περισσότερες από μία φορές στη σειρά.
- Πρέπει να τοποθετήσετε το ψωμί όταν χρησιμοποιείτε την τοστιέρα, δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί χωρίς ψωμί.
- Αυτή η τοστιέρα είναι μόνο για οικιακή χρήση.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Αφήστε την τοστιέρα να κρυώσει εντελώς.
- Μην την βυθίζετε στο νερό.
- Αποσυνδέστε την από την πρίζα.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε σκληρά ή λειαντικά σφουγγάρια/πανιά ή ασάλινο μαλλί για να καθαρίσετε την τοστιέρα.
- Ποτέ μη ψεκάζετε ή εφαρμόζετε καθαριστικό απευθείας πάνω ή μέσα στην τοστιέρα - το καθαριστικό πρέπει να εφαρμόζεται σε ένα μαλακό πανί.
- Το εξωτερικό της τοστιέρας πρέπει να σκουπίζεται με ένα μαλακό, υγρό πανί και να γυαλίζεται με ένα μαλακό, στεγνό πανί.
- Μετά τον καθαρισμό, περιμένετε μερικά λεπτά για να στεγνώσει εντελώς η τοστιέρα πριν τη χρήση.
- Οποιαδήποτε άλλη συντήρηση πρέπει να πραγματοποιείται από εξουσιοδοτημένο εκπρόσωπο σέρβις.

ΣΩΣΤΗ ΔΙΑΘΕΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ



- Αυτή η σήμανση υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα σε ολόκληρη την ΕΕ.
- Για να αποτραπούν δυνητικές βλάβες στο περιβάλλον ή στην ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη απόρριψη απορριμμάτων, ανακυκλώστε το υπεύθυνα για να προωθήσετε την αειφόρο επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων.
- Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη σας συσκευή, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με τον πωλητή από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για ασφαλή ανακύκλωση προς όφελος του περιβάλλοντος.

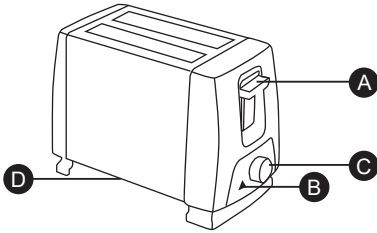
KÉRJÜK VEGYE FIGYELEMBE, HOGY A HÁZI KÉSZÜLÉK KÉZIKÖNYVE TÖBB KÜLÖBÖZŐ KÉSZÜLÉKÉRT IS HASZNALHATÓ ILLETHET. AZ ÖN HÁZI KÉSZÜLÉKE NEM TARTALMAZHATJA A KÉZIKÖNYVBEN EMLÍTETT TULAJDONSÁGOKAT. EZT A NYELVET MESTERSÉGES INTELLIGENCIA SEGÍTSÉGÉVEL FORDÍTOTTÁK.

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK ÉS FIGYELMEZTETÉSEK

- Mielőtt használja ezt a készüléket, kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
- Kérjük, győződjön meg róla, hogy a névleges feszültség megegyezik az Ön által használt feszültséggel.
- Kérjük, tartsa meg az utasításokat, a garanciajegyet, a vásárlási nyugtát, és ha lehetséges, a kartont a belső csomagolással együtt!
- A készülék kizárólag magáncélú használatra készült, nem kereskedelmi célú és nem professzionális használatra!
- Mindig húzza ki a dugót az aljzatból, amikor a készülék nincs használatban, amikor tartozékokat csatlakoztat, tisztítja a készüléket vagy ha valami zavar lép fel. Előtte kapcsolja ki a készüléket. A dugót húzza ki, ne a kábelt.
- A gyerekeket meg kell védeni az elektromos készülékek veszélyeitől, soha ne hagyja őket felügyelet nélkül a készülékkel. Ennek megfelelően válassza meg a készülék helyét úgy, hogy a gyerekek ne férjenek hozzá. Ügyeljen arra, hogy a kábel ne lógjon le.
- Rendszeresen ellenőrizze a készüléket és a kábelt, hogy nincs-e sérülés. Ha bármilyen sérülés van, a készüléket nem szabad használni.
- Ne hagyja, hogy a gyerekek játszanak a készülékkel. Ne engedje, hogy a gyerekek játszanak a csomagolóanyagokkal, például műanyag zacskókkal.
- Ezt a készüléket 8 éves és annál idősebb gyerekek, valamint fizikai, érzékszervi vagy mentális fogyatékosággal élő személyek, vagy tapasztalat és tudás hiányában lévő személyek is használhatják, ha felügyelet alatt vannak, vagy utasításokat kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan és megértik a lehetséges veszélyeket. A tisztítást és a felhasználói karbantartást nem végezhetik gyerekek, kivéve, ha 8 év alattiak és felügyelet alatt vannak.
- Ne javítsa a készüléket saját maga, inkább konzultáljon egy hivatalos szakértővel probléma esetén.
- Biztonsági okokból a törött vagy sérült hálózati vezetéket csak a gyártótól, ügyfélszolgálatunktól vagy hasonlóan képzett személytől származó egyenértékű vezetékekkel lehet cserélni.
- Tartsa a készüléket és a kábelt távol a hőtől, közvetlen napsugárzástól, nedvességtől, éles szélektől és hasonlóktól.
- Kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a dugót, amikor nem használja a készüléket.
- Használjon csak a beszállító által biztosított eredeti tartozékokat.

- Ne használja a készüléket kültéren. (Hacsak a készüléket nem kültéri használatra tervezték.) Mindig védje a nulla vagy nulla alatti hőmérséklettől.
- Soha ne használja víz közelében (fürdőkád, mosdó stb.). A készüléket nem szabad esőnek vagy nedvességnek kitenni. Csak akkor használja a készüléket, amikor a kezei szárazak.
- Ha a készülék vízbe esik, húzza ki a dugót, mielőtt kivenné a vízből. Ne érintse meg a vízforrást. A készüléket egy szakembernek ellenőriznie kell, mielőtt újra használják. Az elektromos áramütés kockázatának elkerülése érdekében ne tisztítsa a készüléket vízzel, és ne merítse vízbe.
- Használja a készüléket csak a rendeltetésszerű célra.
- Ezt a készüléket csak földelt aljzathoz csatlakoztatva szabad üzemeltetni, amely az előírásoknak megfelelően van telepítve. Győződjön meg róla, hogy a tápfeszültség megfelel a típustáblán feltüntetett feszültségnek.
- A garancia nem terjed ki azokra a károkra, amelyek a készülék útmutatóban meghatározottaktól eltérő használatából, helytelen használatából vagy nem szakember által végzett javításból erednek.
- Mindig sík és vízszintes felületen használja a készüléket.
- A készüléket nem szabad tovább használni, ha magasról kemény felületre esett. Még a láthatatlan sérülések is negatív hatással lehetnek a készülék működési biztonságára. A készüléket csak szakember általi ellenőrzés után lehet újra használni.
- Soha ne hordozza vagy húzza a készüléket a hálózati dugó tartásával, mivel rövidzárlat veszélye áll fenn a kábel törése miatt. Ne hajlítsa, ne szorítsa és ne húzza a hálózati kábelt éles élek fölé.
- Ha van szellőzőnyílás, ne takarja le. Ne öntsön folyadékot vagy port a szellőzőnyílásokba.
- Ne dugja az ujjait vagy más tárgyakat a készülék nyitott részeibe.
- A helytelen használatból vagy az utasítások be nem tartásából eredő károkért nem vállalunk felelősséget.
- Égési veszély! A készülék használata után egyes felületek forróak lehetnek, legyenek tisztában a kockázattal, és óvatosan bánjanak a forró felületekkel.
- Soha ne használja ezt az eszközt olyan éghető anyagok közelében vagy alatt, mint például függönyök.
- Soha ne dugjon fém tárgyakat az eszközbe. Ha egy darab kenyér beszorul, kapcsolja ki az eszközt, hagyja lehűlni, és használjon egy tompa fa tárgyat a beszorult tárgy meglazításához.
- Ne használjon vastag vagy vékony kenyérszeleteket, mivel azok könnyen beszorulhatnak. Használjon legfeljebb 14 mm vastagságú szeleteket.

ALKATRÉSZEK



- A. Pirítókar
 B. Megszakítás/Leállítás
 C. Időzíti vezérlés
 D. Szemétreklám rögzítése

HASZNÁLAT

- Tegye a pirítót egy sík, száraz, stabil felületre.
- Dugja be a pirítót, és állítsa be a kívánt pirítási időt az Időzíti vezérlés segítségével (C).
- Tegyen kenyeret vagy más pirítható ételt a nyílásba, majd nyomja le a start gombot /kacsintót (A).
- A kenyér pirításig lemarad. A logó megjelenik a kenyéren.
- Ha le szeretné állítani a pirítási folyamatot, nyomja meg a Megszakítás gombot (B). ez automatikusan kipattintja a pirítóst és megszakítja a fűtélelemek működését.
- Ha a kenyér beszorul a pirítóba, húzza ki a konnektorból, várjon, amíg lehül, majd távolítsa el a kenyeret. **SOHA NE HASZNÁLJON FÉM EDÉNYEKET A KENYÉR ELTÁVOLÍTÁSÁRA.**
- Használat után törölje le a morzsákat száraz ronggyal.
- Mindig hagyjon legalább 1 perc hűlést a ciklusok között, ha a pirítót többször használja egymás után.
- Mielőtt használná, be kell tennie a kenyeret, a pirítót nem lehet kenyér nélkül használni.
- Ez a pirító csak otthoni használatra szolgál.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Hagyja a pirítót teljesen kihűlni.
- Ne merítse vízbe.
- Húzza ki a hálózati aljzatból.
- NE használjon durva vagy karcos szivacsokat /kendőket vagy acélszálakat a pirító tisztítására.
- Soha ne permetezzen vagy vigyen fel tisztítószer közvetlenül a pirítóra vagy a pirítóba - a tisztítószer puha kendőre kell felvinni.
- A pirító külső részét puha, nedves ruhával törölje le, és puha, száraz ruhával polírozza.
- Tisztítás után várjon néhány percet, amíg a pirító teljesen megszárad, mielőtt újra használná.
- Bármilyen egyéb szervizelést hivatalos szerviztechnikusnak kell elvégeznie.

Ezen termék helyes ártalmatlanítása



- Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt eldobni az EU-ban.
- Annak érdekében, hogy megelőzzük a környezet vagy az emberi egészség lehetséges károsodását az irányítatlan hulladékkezeléstől, felelősen újra kell hasznosítani, hogy a anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználását elősegítsük.
- A használt eszköz visszajuttatásához használja a visszatérési és gyűjtési rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba az eszköz vásárló helyével. Ők elvehetik ezt a terméket környezetbarát újrahasznosítás céljából.

ВЕ МОЛИМЕ ЗАБЕЛЕЖЕТЕ: УПАТСТВОТО ЗА УРЕДОТ МОЖЕ ДА СЕ КРЕИРА ЗА ПОВЕЌЕ ОД ЕДЕН МОДЕЛ. ФУНКЦИИТЕ КОИ ВАШИОТ УРЕД НЕ ГИ СОДРЖИ, МОЖЕ ДА СЕ НАВЕДАТ ВО УПАТСТВОТО.
ОБАА ЈАЗИК БЕШЕ ПРЕВЕДЕН СО ПОМОШ НА ИЗМИСЛЕНА ИНТЕЛИГЕНЦИЈА.

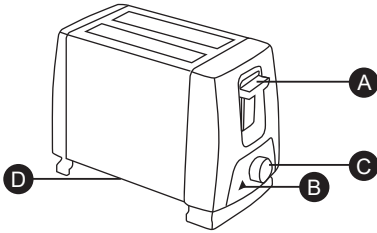
ОПШТИ БЕЗБЕДНОСНИ ИНСТРУКЦИИ И ПРЕДУПРЕДУВАЊА

- Пред да го користите овој уред, внимателно прочитајте го упатството за употреба.
- Осигурајте се дека номиналниот напон е ист со напонот што го користите.
- Ве молиме да ги зачувате упатствата, сертификатот за гаранција, продажниот фискален, и ако е можно, картонската кутија со внатрешното пакување!
- Уредот е наменет исклучиво за приватна употреба и не за комерцијална или професионална употреба!
- Секогаш вадете го приклучокот од штекерот кога уредот не е во употреба, кога прикачувате додатоци, кога го чистите уредот, или кога се појавува пречка. Исклучете го уредот пред тоа. Влечете за приклучокот, не за кабелот.
- За да ги заштитите децата од опасностите на електричните апарати, никогаш не ги оставате без надзор со уредот. Следствено, при избирање на локацијата за вашиот уред, направете го тоа на таков начин што децата нема да имаат пристап до уредот. Внимавајте кабелот да не виси.
- Редовно проверувајте го уредот и кабелот за оштетувања. Ако има некакво оштетување, уредот не треба да се користи.
- Не дозволувајте децата да играат со уредот. Не дозволувајте децата да играат со материјалите за пакување како пластични кеси.
- Овој апарат може да го користат деца на возраст од 8 години и постари и лица со физички, сензорни или ментални попречености или недостаток на искуство и знаење, под услов да се под надзор или да им се дадени упатства за безбедна употреба на апаратот и да ги разберат можните опасности. Чистење и одржување на уредот не треба да го прават деца освен ако не се над 8 години и се под надзор.
- Не го поправајте уредот самите, туку консултирајте се со овластен експерт во случај на проблем.
- Од безбедносни причини, оштетен или скршен кабел може да се замени само со еквивалентен кабел од производителот, од нашиот сервис за корисници или од слично квалификувано лице.
- Чувајте го уредот и кабелот подалеку од топлина, директна сончева светлина, влага, остри рабови и слично.
- Исклучете го уредот и извадете го приклучокот од штекерот кога не го користите уредот.
- Користете само оригинални додатоци обезбедени од добавувачот.
- Не го користете уредот на отворено. (Освен ако уредот е дизајниран за употреба надвор.) Секогаш заштитете го од нулеви

или поднулеви температури.

- Никогаш не го користете уредот во близина на вода (када, мијалник итн.). Апаратот не треба да биде изложен на дожд или влага. Користете го уредот само кога вашите раце се суви.
- Ако уредот падне во вода, исклучете го пред да го извадите од водата. Не допирајте го изворот на вода. Уредот мора да се провери од специјалист пред повторно да се користи. За да избегнете ризик од електричен удар, не го чистете уредот со вода или не го потопувајте во вода.
- Користете го уредот само за наменетата цел.
- Овој уред мора да се користи само кога е поврзан на заземјен штекер инсталиран во согласност со регулативите. Осигурајте се дека напонот на снабдување одговара на напонот наведен на типската плоча.
- Штетите што ќе настанат при користење на уредот за други цели освен оние специфицирани во упатствата или при неправилна употреба или ако не се поправени од експерти не се покриени со гаранцијата.
- Секогаш користете го уредот на рамна и хоризонтална површина.
- Уредот не треба да се користи повеќе откако ќе падне на тврда површина од висина. Дури и невидливо оштетување може да предизвика негативни ефекти врз функционалната безбедност на уредот. Уредот може да се користи само по проверка од професионалец.
- Никогаш не го носете или влечете уредот држејќи го за приклучокот бидејќи постои ризик од краток спој поради оштетување на кабелот. Не го виткајте, стискајте или влечете кабелот преку остри рабови.
- Ако постои отвор за вентилација, не го покривајте. Не истурајте течности или прав во вентилационите отвори.
- Не внесувајте прсти или други предмети во отворените делови на уредот.
- Не се прифаќа одговорност во случај на оштетување предизвикано од неправилна употреба или неусогласеност со овие упатства.
- Ризик од изгореници! По искористувањето на уредот, некои површини можат да бидат вруки, бидете свесни за ризиците и внимавајте на врुकите површини.
- Никогаш не користете го овој апарат близу или под запалливи материјали како завеси.
- Никогаш не вметнувајте метални предмети во апаратот. Ако комад леб засече, исклучете го уредот, оставете го да се олади, и користете туп дрвен предмет за да го избутате зацепениот објект.
- Не користете дебели или тенки парчиња леб бидејќи тие лесно може да зацепат. Користете парчиња со дебелина до 14 мм.

ДЕЛОВИ



- A. Држач за печење на леб
- B. Откажи/Стоп
- C. Контрола на времето
- D. Фиксирање на ладилникот за мрсници

УПОТРЕБА

- Ставете го вашиот тостер на рамна, сува, стабилна површина.
- Приклучете го тостерот и го прилагодете на потребното време за печење, користејќи ја Контролата на времето (C).
- Ставете леб или друга храна која може да се пече во отворот, потоа притиснете го копчето за старт /долен копче (A).
- Тоа ќе остане долу додека лебот не се испече. Логото ќе се појави на лебот.
- Ако сакате да го прекинете процесот на печење, притиснете го копчето за Откажи (B). ова автоматски ќе го избаци тостот и ќе ги откаже греачките елементи.
- Ако лебот остане зацепен во тостерот, извадете го приклучокот, почекајте да се олади, а потоа извадете го лебот. **НИКОГА НЕ КОРИСТЕТЕ МЕТАЛНИ АЛАТКИ ЗА ИЗВАДУВАЊЕ НА ЛЕБОТ.**
- По употреба, отстранете ги мрсните со сува крпа.
- Секогаш оставете најмалку 1 минута за ладење меѓу циклусите, ако тостерот се користи повеќе од еднаш во исто време.
- Мора да го ставите лебот кога го користите, тостерот не може да се користи без леб.
- Овој тостер е само за домашна употреба.

ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

- Дозволете на тостерот да се олади целосно.
- Не потапајте го во вода.
- Исклучете го од струјниот приклучок (мрежа).
- НЕ користете груби или абразивни губе/крпчиња или челична вуна за чистење на тостерот.
- Никогаш не распрскајте или нанесувајте чистач директно на или во тостерот - чистачот треба да се нанесе на мека крпа.
- Надворешноста на тостерот треба да се избрише со мека, влажна крпа и полира со мека, сува крпа.
- По чистењето, почекајте неколку минути да се исуши тостерот целосно пред употреба.
- Сите други сервисни работи треба да ги изврши овластениот сервисен претставник.

Правилно отстранување на овој производ



- Оваа ознака покажува дека овој производ не треба да се отстранува со други домашни отпадоци низ ЕУ.
- За да се спречи можната штета на животната средина или човечкото здравје од неконтролирано отстранување на отпадоци, одговорно рециклирајте го за да се промовира одржливото повторно користење на материјалните ресурси.
- За враќање на вашата користена опрема, ве молиме користете ги системите за враќање и собирање или контактирајте го продавачот каде што производот бил купен. Тие можат да го преземат овој производ за безбедно рециклирање на животната средина.

MOLIMO VAS UZMITE U OBZIR DA OVO UPUTSTVO ZA UPOTREBU UREDAJA MOŽE BITI SASTAVLJENO NA NAČIN DA POSEDUJE INFORMACIJE ZA KORIŠĆENJE VIŠE MODELA. VAŠ UREDAJ MOŽDA NE SADRŽI KARAKTERISTIKE KOJE SU NAVEDENE U OVOM UPUTSTVU ZA UPOTREBU.

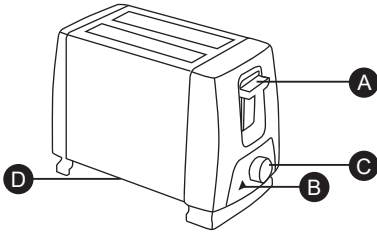
OPŠTE BEZBEDNOSNE UPUTE I UPOZORENJA

- Pre upotrebe ovog uređaja pažljivo pročitajte uputstvo za upotrebu.
- Uverite se da je nazivni napon isti kao napon koji koristite.
- Sačuvajte uputstvo, garantni list, račun o kupovini, i ako je moguće, karton sa unutrašnjom ambalažom!
- Uređaj je namenjen isključivo za privatnu upotrebu, a ne za komercijalnu upotrebu ili profesionalnu upotrebu!
- Uvek izvucite utikač iz utičnice kada uređaj nije u upotrebi, kada pričvršćujete dodatne delove, čistite uređaj ili kada dođe do smetnji. Pre toga isključite uređaj. Povucite za utikač, a ne za kabl.
- Da biste zaštitili decu od opasnosti električnih uređaja, nikada ih ne ostavljajte bez nadzora sa uređajem. Shodno tome, kada birate mesto za vaš uređaj, učinite to tako da deca nemaju pristup uređaju. Pazite da kabl ne visi.
- Redovno proveravajte uređaj i kabl na oštećenja. Ako postoji bilo kakvo oštećenje, uređaj ne treba koristiti.
- Ne dozvolite deci da se igraju uređajem. Ne dozvolite deci da se igraju materijalom za pakovanje kao što su plastične kese.
- Ovaj uređaj mogu koristiti deca starija od 8 godina i osobe sa fizičkim, senzornim ili mentalnim invaliditetom, ili nedostatkom iskustva i znanja, pod uslovom da su pod nadzorom ili su dobili uputstva o bezbednom korišćenju uređaja i razumeju moguće opasnosti. Čišćenje i održavanje korisnika ne treba da rade deca osim ako nisu starija od 8 godina i pod nadzorom.
- Ne popravljajte uređaj sami, već se obratite ovlašćenom stručnjaku u slučaju problema.
- Iz bezbednosnih razloga, oštećeni ili polomljeni mrežni kabl može zameniti samo ekvivalentan kabl od proizvođača, našeg odeljenja za korisničku podršku ili slično kvalifikovane osobe.
- Držite uređaj i kabl dalje od toplote, direktne sunčeve svetlosti, vlage, oštih ivica i sličnog.
- Isključite uređaj i izvucite ga iz utičnice kada ga ne koristite.
- Koristite samo originalne dodatke koje obezbeđuje dobavljač.
- Ne koristite uređaj na otvorenom. (Osim ako uređaj nije dizajniran za upotrebu na otvorenom.) Uvek zaštitite od nulte ili ispod nulte temperature.
- Nikada ne koristite uređaj u blizini vode (kada, umivaonik, itd.). Uređaj

ne sme biti izložen kiši ili vlazi. Koristite uređaj samo kada su vam ruke suve.

- Ako uređaj padne u vodu, isključite ga pre nego što ga izvadite iz vode. Ne dirajte izvor vode. Uređaj mora pregledati stručnjak pre nego što se ponovo upotrebi. Da biste izbegli rizik od strujnog udara, ne čistite uređaj vodom niti ga uranjajte u vodu.
- Koristite uređaj samo za predviđenu namenu.
- Ovaj uređaj se sme koristiti samo kada je priključen na uzemljenu utičnicu instaliranu u skladu sa propisima. Uverite se da je napon napajanja isti kao onaj naveden na pločici sa tehničkim podacima.
- Oštećenja koja nastanu kada se uređaj koristi za svrhe koje nisu navedene u uputstvu ili se koristi nepravilno ili ga ne popravljaju stručnjaci, ne pokriva garancija.
- Uvek koristite uređaj na ravnoj i horizontalnoj površini.
- Uređaj ne treba koristiti nakon pada sa visine na tvrdi površinu. Čak i nevidljiva oštećenja mogu uzrokovati negativne efekte na funkcionalnu bezbednost uređaja. Uređaj se može koristiti tek nakon provere od strane stručnjaka.
- Nikada ne nosite ili vučite uređaj držeći se za utikač jer postoji rizik od kratkog spoja zbog loma kabla. Ne savijajte, stiskajte niti povlačite kabl preko oštih ivica.
- Ako postoji ventilacioni otvor, nemojte ga pokrivati. Ne sipajte nikakvu tečnost ili prah u ventilacione otvore.
- Ne ubacujte prste ili druge predmete u otvorene delove uređaja.
- Ne prihvatamo odgovornost u slučaju štete izazvane nepravilnom upotrebom ili nepoštovanjem ovih uputstava.
- **OPASNOST OD OPEKOTINA!** Nakon upotrebe uređaja neke površine mogu biti vruće, budite svesni rizika i budite oprezni prema vrućim površinama.
- Nikada ne koristite ovaj uređaj blizu ili ispod zapaljivih materijala kao što su zavese.
- Nikada ne stavljajte metalne predmete u uređaj. Ako je komad hleba zaglavljen, isključite uređaj, pustite ga da se ohladi i koristite tupi drveni predmet da biste izvadili zaglavljeni predmet.
- Ne koristite debele ili tanke kriške hleba jer se one lako mogu zaglaviti. Koristite kriške debljine do 14mm.

DELOVI



- A. Držač za pečenje hleba
 B. Otkazivanje/Stop
 C. Kontrola vremena
 D. Fiksiranje posude za mrvice

UPOTREBA

- Stavite vaš toster na ravnu, suhu, stabilnu površinu.
- Uključite toster i podesite vreme pečenja, koristeći Kontrolu vremena (C).
- Stavite hleb ili drugu hranu pogodnu za pečenje u otvor, zatim pritisnite dugme za start /donje dugme (A).
- Ono će ostati dole dok hleb ne bude pečen. Logo će biti prikazan na hlebu.
- Ako želite da prekinete proces pečenja, pritisnite dugme za Otkazivanje (B). ovo će automatski izbaciti tost i prekinuti grejne elemente.
- Ako se hleb zaglavi u tosteru, izvadite utikač, sačekajte da se ohladi, zatim izvadite hleb. **NIKADA NE KORISTITE METALNE PRIBORE ZA IZBACIVANJE HLEBA.**
- Nakon upotrebe, obrišite mrvice suvom krpom.
- Uvek ostavite barem 1 minutu za hlađenje između ciklusa ako se toster koristi više od jednom u isto vreme.
- Morate staviti hleb kada ga koristite, toster ne može biti korišćen bez hleba.
- Ovaj toster je samo za kućnu upotrebu.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Ostavite toster da se potpuno ohladi.
- Ne potapajte ga u vodu.
- Izvadite iz strujne utičnice (mreže).
- NE koristite grubo ili abrazivno sunđere/krpe ili čeličnu vunu za čišćenje tostera.
- Nikada nemojte prskati ili nanositi čistač direktno na ili u toster - čistač se treba nanositi na meku krpom.
- Spoljni deo tostera obrišite mekom, vlažnom krpom, a zatim izglancajte mekom, suvom krpom.
- Nakon čišćenja, sačekajte nekoliko minuta da se toster potpuno osuši pre nego što ga ponovo koristite.
- Bilo koji drugi servisni rad treba obaviti ovlašćeni servisni predstavnik.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda



- Označavanje ukazuje da se ovaj proizvod ne sme odbacivati sa drugim kućnim otpadom u celoj EU.
- Da biste sprečili moguću štetu po životnu sredinu ili ljudsko zdravlje usled nekontrolisanog odlaganja otpada, odložite ga odgovorno kako biste promovisali održivo ponovno korišćenje materijalnih resursa.
- Za vraćanje vašeg korišćenog uređaja, koristite sisteme povrata i prikupljanja ili kontaktirajte trgovca kod koga je proizvod kupljen. Oni mogu preuzeti ovaj proizvod za sigurno recikliranje u okviru zaštite životne sredine.

PRISÍM, BERTÉ V ÚVAHU, ŽE TENTO MANUÁL BYL VYHOTOVĚN PRO VÍCE NEŽ JEDEN MODEL SPOTŘEBICE SPOTŘEBIČ NEMUSÍ OBSAHOVAT FUNKCE UVEDENÉ V NÁVODU.
TENTO JAZYK BYL PŘELOŽEN S POMOČÍ UMĚLÉ INTELIGENCE.

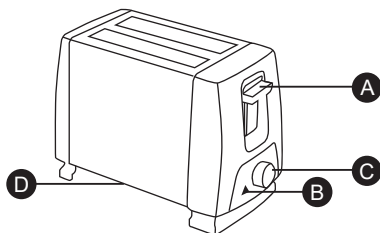
OBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A VAROVÁNÍ

- Před použitím tohoto zařízení si pečlivě přečtěte návod k obsluze.
- Ujistěte se, že jmenovité napětí odpovídá napětí, které používáte.
- Uchovávejte prosím návod k obsluze, záruční list, účtenku a pokud možno i krabici s vnitřním obalem!
- Zařízení je určeno výhradně pro soukromé použití a není určeno pro komerční nebo profesionální použití!
- Vždy odpojte zástrčku ze zásuvky, kdykoli zařízení nepoužíváte, při připojování příslušenství, čištění zařízení nebo při jakékoli poruše. Předtím zařízení vypněte. Tahajte za zástrčku, ne za kabel.
- Chcete-li chránit děti před nebezpečím elektrických spotřebičů, nikdy je nenechávejte s tímto zařízením bez dozoru. Proto při výběru umístění zařízení postupujte tak, aby k němu děti neměly přístup. Dávejte pozor, aby kabel nevisel dolů.
- Pravidelně kontrolujte zařízení a kabel na poškození. Pokud je jakékoliv poškození, zařízení by nemělo být používáno.
- Nenechte děti hrát si se zařízením. Nenechte děti hrát si s obalovým materiálem, jako jsou plastové sáčky.
- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a starší osoby s fyzickým, smyslovým nebo mentálním postižením nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a chápou možná nebezpečí. Čištění a údržbu uživatelem by neměly provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dohledem.
- Zařízení neopravujte sami, ale v případě problému se obraťte na autorizovaného odborníka.
- Z bezpečnostních důvodů může poškozený nebo zlomený síťový kabel nahradit pouze ekvivalentní kabel od výrobce, našeho zákaznického servisu nebo podobně kvalifikovaná osoba.
- Udržujte zařízení a kabel mimo dosah tepla, přímého slunečního světla, vlhkosti, ostrých hran a podobně.
- Vypněte zařízení a odpojte jej ze zásuvky, když zařízení nepoužíváte.
- Používejte pouze originální příslušenství dodávané dodavatelem.
- Zařízení nepoužívejte venku. (Pokud není zařízení určeno pro venkovní použití.) Vždy chraňte před nulovými nebo podnulovými teplotami.
- Nikdy nepoužívejte v blízkosti vody (vana, umyvadlo atd.). Spotřebič nesmí být vystaven dešti nebo vlhkosti. Zařízení používejte pouze

tehdy, když máte suché ruce.

- Pokud zařízení spadne do vody, odpojte jej před vyjmutím z vody. Nedotýkejte se zdroje vody. Zařízení musí být před dalším použitím zkontrolováno odborníkem. Aby se předešlo riziku úrazu elektrickým proudem, nečistěte zařízení vodou ani jej neponořujte do vody.
- Zařízení používejte pouze k určenému účelu.
- Toto zařízení smí být provozováno pouze při připojení k uzemněné zásuvce instalované v souladu s předpisy. Ujistěte se, že napájecí napětí odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku.
- Poškození vzniká při použití zařízení k jiným účelům, než je uvedeno v návodu, při nesprávném použití nebo při opravách neodborníky nejsou kryta zárukou.
- Vždy používejte zařízení na rovném a vodorovném povrchu.
- Zařízení by nemělo být používáno, pokud spadne z výšky na tvrdý povrch. I neviditelné poškození může mít negativní vliv na funkční bezpečnost zařízení. Zařízení lze používat pouze po kontrole odborníkem.
- Nikdy nenoste ani netahejte zařízení za napájecí zástrčku, hrozí riziko zkratu v důsledku přerušení kabelu. Neohýbejte, neštípejte ani netahejte napájecí kabel přes ostré hrany.
- Pokud je zařízení vybaveno ventilačním otvorem, nezakrývejte ho. Do ventilačních otvorů nevylévejte žádnou tekutinu ani nepoužívejte prášek.
- Nevkládejte prsty ani jiné předměty do otevřených částí zařízení.
- Nenese se žádná odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím nebo nedodržením těchto pokynů.
- **NEBEZPEČÍ POPÁLENIN!** Po použití přístroje mohou být některé povrchy horké, buďte si vědomi rizik a buďte opatrní na horké povrchy.
- Nikdy nepoužívejte tento přístroj poblíž nebo pod hořlavými materiály, jako jsou závěsy.
- Nikdy nekládejte do přístroje kovové předměty. Pokud je kus chleba uvězněn, vypněte zařízení, nechte ho vychladnout, a použijte tupý dřevěný předmět k uvolnění uvězněného předmětu.
- Nepoužívejte tlusté ani tenké plátky chleba, protože se mohou snadno zaseknout. Používejte plátky o tloušťce až 14 mm.

ČÁSTI



- A. Držadlo na pečení chleba
 B. Zrušit/Zastavit
 C. Časové ovládání
 D. Upevňovací lóže na drobky

POUŽITÍ

- Umístěte svůj toustovač na rovný, suchý, stabilní povrch.
- Zapojte toustovač do zásuvky a nastavte požadovaný čas pro pečení pomocí časového ovládání (C).
- Uložte chléb nebo jinou potravinu vhodnou k pečení do otvoru, poté stiskněte tlačítko start/šoupátko (A).
- Zůstane dole, dokud chléb nebude upečen. Logo bude zobrazeno na chlebu.
- Pokud chcete zastavit proces pečení, stiskněte tlačítko Zrušení (B). To automaticky vysune toust a zastaví topné prvky.
- Pokud se chléb zasekne v toustovači, odpojte jej z elektrické zásuvky, počkejte, až vychladne, a poté vyjměte chléb. **NIKDY NEPOUŽÍVEJTE KOVANÉ NÁČINÍ K VYJÍMÁNÍ CHLEBA.**
- Po použití otřete drobky suchým hadříkem.
- Vždy nechte mezi cykly nejméně 1 minutu pro chladnutí, pokud je toustovač používán více než jednou současně.
- Při použití je nutné do toustovače vložit chléb, toustovač nelze používat bez chleba.
- Tento toustovač je určen pouze pro domácí použití.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Nechejte toustovač úplně vychladnout.
- Neponořujte do vody.
- Odpojte z elektrické zásuvky.
- **NEPOUŽÍVEJTE** hrubé nebo abrazivní houbičky/čistící prostředky nebo ocelovou vlnu k čištění toustovače.
- Nikdy nepřímocte nebo nepoužívejte čistič přímo na nebo do toustovače - čistič by měl být aplikován na měkký hadřík.
- Vnějšíšek toustovače otřete měkkým, vlhkým hadříkem a poté vyleštíte měkkým, suchým hadříkem.
- Po čištění počkejte několik minut, než se toustovač úplně vysuší, před dalším použitím.
- Všechny další servisní práce by měl provádět autorizovaný servisní zástupce.

Správné likvidace tohoto výrobku



- Tento označení naznačuje, že tento výrobek by neměl být likvidován s ostatním domácím odpadem v rámci EU.
- Aby se předešlo možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví z nekontrolovaného likvidace odpadu, likvidujte ho odpovědně tak, aby se podpořila udržitelná opětovná použití materiálních zdrojů.
- Pro vrácení vašeho použitého zařízení použijte systémy pro vrácení a sběr, nebo kontaktujte prodejce, kde byl výrobek zakoupen. Mohou tento výrobek převzít k bezpečnému recyklování pro životní prostředí.

NOTE QUE AS INFORMAÇÕES DO MANUAL DO DISPOSITIVO PODE SER CRIADO PARA MAIS DO QUE UM MODELO. SEU DISPOSITIVO NÃO PODE INCLUIR OS INFORMAÇÕES MENCIONADAS NO MANUAL. ESTA LÍNGUA FOI TRADUZIDA COM A AJUDA DA INTELIGÊNCIA ARTIFICIAL.

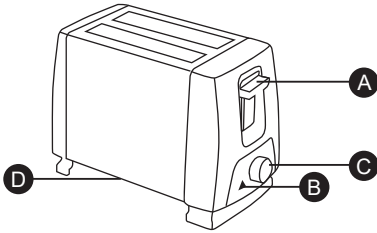
INSTRUÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA & AVISOS

- Antes de usar este dispositivo, por favor, leia cuidadosamente o manual de instruções.
- Certifique-se de que a voltagem nominal é a mesma que você utilizou.
- Por favor, guarde as instruções, o certificado de garantia, o recibo de venda e, se possível, a caixa com a embalagem interna!
- O dispositivo destina-se exclusivamente a uso doméstico e não comercial, nem profissional!
- Sempre remova o plugue da tomada sempre que o dispositivo não estiver em uso ao anexar peças de acessório, limpar o dispositivo ou sempre que ocorrer uma perturbação. Desligue o dispositivo antecipadamente. Puxe o plugue, não o cabo.
- Para proteger as crianças dos perigos dos aparelhos elétricos, nunca as deixe sem supervisão com o dispositivo. Consequentemente, ao selecionar o local para o seu dispositivo, faça-o de forma a que as crianças não tenham acesso ao dispositivo. Cuide para garantir que o cabo não fique pendurado.
- Teste o dispositivo e o cabo regularmente quanto a danos. Se houver danos de qualquer tipo, o dispositivo não deve ser usado.
- Não permita que as crianças brinquem com o dispositivo. Não deixe as crianças brincarem com material de embalagem como sacolas plásticas.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com 8 anos ou mais e pessoas com deficiências físicas, sensoriais ou mentais, ou falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou tenham recebido instruções sobre como usar o aparelho com segurança e entendam os possíveis perigos. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser feitas por crianças, a menos que tenham menos de 8 anos e estejam sem supervisão.
- Não repare o dispositivo você mesmo, mas consulte um especialista autorizado em caso de problema.
- Por razões de segurança, um cabo de alimentação quebrado ou danificado só pode ser substituído por um cabo equivalente do fabricante, do nosso departamento de serviço ao cliente ou de uma pessoa qualificada semelhante.
- Mantenha o dispositivo e o cabo afastados de calor, luz solar direta, umidade, bordas afiadas e similares.
- Desligue o dispositivo e desplugue-o quando não estiver usando o dispositivo.
- Use apenas acessórios originais fornecidos pelo fornecedor.
- Não use o dispositivo ao ar livre. (A menos que o dispositivo

seja projetado para ser usado ao ar livre.) Sempre proteja contra temperaturas zero ou subzero.

- Nunca use perto de água (banheira, pia, etc.). O aparelho não deve ser exposto à chuva ou umidade. Use o dispositivo apenas quando as mãos estiverem secas.
- Se o dispositivo cair na água, desligue-o antes de retirá-lo da água. Não toque na fonte de água. O dispositivo deve ser verificado por um especialista antes de ser usado novamente. Para evitar o risco de choque elétrico, não limpe o dispositivo com água ou mergulhe-o em água.
- Use o dispositivo apenas para o propósito pretendido.
- Este dispositivo só deve ser operado quando conectado a uma tomada aterrada instalada de acordo com regulamentos. Certifique-se de que a voltagem de alimentação corresponde à voltagem indicada na placa de identificação.
- Danos que ocorrem quando o dispositivo é usado para fins diferentes dos especificados nas instruções ou é usado incorretamente ou não é reparado por especialistas não são cobertos pela garantia.
- Use sempre o dispositivo em uma superfície plana e horizontal.
- O dispositivo não deve ser mais usado depois de cair em uma superfície dura de uma altura. Mesmo danos invisíveis podem causar efeitos negativos na segurança funcional do dispositivo. O dispositivo só pode ser usado após ser verificado por um profissional.
- Nunca carregue ou puxe o dispositivo segurando o plugue de alimentação, pois há risco de curto-circuito devido à quebra do cabo. Não dobre, aperte ou puxe o cabo de alimentação sobre bordas afiadas.
- Se houver um orifício de ventilação, não o cubra. Não despeje nenhum líquido ou pó nos orifícios de ventilação.
- Não insira os dedos ou outros objetos nas partes abertas do dispositivo.
- Não se aceita responsabilidade em caso de danos causados por uso indevido ou falha em cumprir estas instruções.
- Risco de queimaduras! Após o uso do aparelho, algumas superfícies podem estar quentes, esteja ciente dos riscos e tenha cautela com superfícies quentes.
- Nunca use este aparelho perto ou sob materiais inflamáveis, como cortinas.
- Nunca insira objetos metálicos no aparelho. Se um pedaço de pão estiver preso, desligue o dispositivo, deixe-o esfriar e use um objeto de madeira sem corte para desalojar um objeto preso.
- Não use fatias grossas ou finas de pão, pois estas podem ficar presas facilmente. Use fatias com espessura de até 14mm.

PEÇAS



- A. Alavanca de torrar pão
 B. Cancelar/Parar
 C. Controle de tempo
 D. Trava para migalhas

UTILIZAÇÃO

- Coloque a sua torradeira numa superfície plana, seca e estável.
- Ligue a torradeira e ajuste o tempo desejado para torrar, utilizando o Controle de tempo (C).
- Coloque o pão ou outro alimento adequado para torrar na abertura, em seguida, pressione o botão de início/alavanca (A).
- Este permanecerá para baixo até que o pão esteja torrado. O logotipo será exibido no pão.
- Se desejar interromper o processo de torragem, pressione o botão Cancelar (B). Isso ejetará automaticamente a torrada e interromperá os elementos de aquecimento.
- Se o pão ficar preso na torradeira, desligue-a da tomada, aguarde esfriar e, em seguida, remova o pão. **NUNCA UTILIZE UTENSÍLIOS DE METAL PARA REMOVER O PÃO.**
- Após o uso, limpe as migalhas com um pano seco.
- Sempre permita pelo menos 1 minuto de tempo de resfriamento entre os ciclos, se a torradeira estiver sendo usada mais de uma vez seguida.
- Deve-se colocar o pão ao usar, a torradeira não pode ser usada sem pão.
- Este torradeira é apenas para uso doméstico.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Deixe a torradeira esfriar completamente.
- Não mergulhe em água.
- Desconecte da tomada de energia (rede elétrica).
- NÃO utilize esponjas/panos ásperos ou abrasivos ou lâ de aço para limpar a torradeira.
- Nunca aplique limpadores diretamente na torradeira - o limpador deve ser aplicado em um pano macio.
- O exterior da torradeira deve ser limpo com um pano úmido e macio e polido com um pano seco e macio.
- Após a limpeza, aguarde alguns minutos para que a torradeira seque completamente antes de usar novamente.
- Qualquer outro serviço deve ser realizado por um representante de serviço autorizado.

Disposição adequada deste produto



- Esta marcação indica que este produto não deve ser descartado com outros resíduos domésticos em toda a UE.
- Para evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana decorrentes do descarte inadequado, recicle-o de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais.
- Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor onde o produto foi comprado. Eles podem levar este produto para reciclagem ambientalmente segura.

გთხოვთ შეიძლება ჩაიწეროს, რომ მოწყობილობის დიდი ნაწილი შეიძლება შეიქმნას ერთზე მეტი მოდელისთვის. ინფორმაცია, რომელიც თქვენს მოწყობილობაზე შეიცავს, არის ფუნქციები, რომლებიც მითითებულია მანიუალში. ეს ენა ნაგულისხმევად თარგმნილია ხელნაწერითი გამოყენებით.

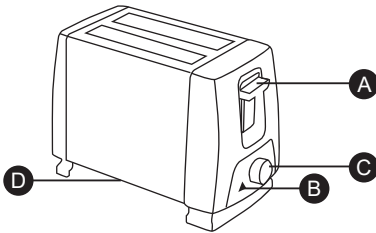
ზნერალური უსაფრთხოების ინსტრუქციები და გაფრთხილებები

- ამ მოწყობილობის გამოყენებამდე, გთხოვთ, ყურადღებით წაიკითხოთ ინსტრუქციის სახელმძღვანელო.
- გთხოვთ, დარწმუნდეთ, რომ ნომინალური ძაბვა იგივეა, რაც თქვენ მიერ გამოყენებული.
- გთხოვთ, შეინახოთ ინსტრუქცია, საგარანტიო მოწმობა, გაყიდვის ქვითარი და თუ შესაძლებელია, მუყაო შიდა შეფუთვით!
- მოწყობილობა განკუთვნილია ექსკლუზიურად პირადი სარგებლობისთვის და არა კომერციული და არა პროფესიონალური გამოყენებისთვის!
- ყოველთვის ამოიღეთ შტეფსელი სოკეტიდან, როდესაც მოწყობილობა არ არის გამოყენებული აქსესუარების ნაწილების მიმაგრების, მოწყობილობის გაწმენდისას ან როდესაც რაიმე დარღვევა ხდება. გამორთეთ მოწყობილობა წინასწარ. კაბელზე კი არა შტეფსელზე ამოიღეთ.
- ბავშვების დასაცავად ელექტრული ტექნიკის საფრთხისგან, არასოდეს დატოვოთ ისინი უყურადღებოდ მოწყობილობასთან ერთად. შესაბამისად, თქვენი მოწყობილობის ადგილმდებარეობის არჩევისას, გააკეთეთ ეს ისე, რომ ბავშვებს არ ჰქონდეთ წვდომა მოწყობილობაზე. იბრუნეთ, რომ კაბელი არ ჩამოიხრჩო.
- რეგულარულად შეამოწმეთ მოწყობილობა და კაბელი დაზიანებაზე. თუ რაიმე სახის დაზიანებაა, მოწყობილობა არ უნდა იქნას გამოყენებული.
- არ დაუშვათ ბავშვებს მოწყობილობასთან თამაში. არ მისცეთ ბავშვებს თამაშის საშუალება შეფუთვის მასალასთან, როგორიცაა პლასტიკური ჩანთები.
- ამ ხელსაწყოს გამოყენება შეუძლიათ 8 წელზე უფროსი ასაკის ბავშვებს და ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შეზღუდული შესაძლებლობის მქონე პირებს ან გამოცდილების და ცოდნის ნაკლებობის მქონე პირებს, იმ პირობით, რომ მათ მეთვალყურეობის ქვეშ იმყოფებიან ან მიიღებენ ინსტრუქციებს, თუ როგორ გამოიყენონ მოწყობილობა უსაფრთხოდ და გაიგონ. შესაძლო საფრთხეები. დასუფთავება და მომხმარებლის მოვლა არ უნდა მოხდეს ბავშვების მიერ, თუ ისინი არ არიან 8 წლამდე ასაკის და ზედამხედველობის გარეშე.
- არ შეაკეთოთ მოწყობილობა თავად, არამედ მიმართეთ უფლებამოსილ ექსპერტს პრობლემის შემთხვევაში.
- უსაფრთხოების მიზეზების გამო, გატეხილი ან

- დაზიანებული ქსელის კაბელი შეიძლება შეიცვალოს მხოლოდ მწარმოებლის, ჩვენი კლიენტების მომსახურების განყოფილების ან მსგავსი კვალიფიციური პირის ექსპერტული მილით.
- შეინახეთ მოწყობილობა და კაბელი სითბოსგან, მზის პირდაპირი სხივებისგან, ტენიანობისგან, ბასრი კიდეებისგან და სხვა მსგავსისგან.
 - გამორთეთ მოწყობილობა და გამორთეთ ის, როცა არ იყენებთ მოწყობილობას.
 - გამოიყენეთ მხოლოდ მომწოდებლის მიერ მოწოდებული ორიგინალური აქსესუარები.
 - არ გამოიყენოთ მოწყობილობა გარეთ. (თუ მოწყობილობა არ არის შექმნილი გარეთ გამოსაყენებლად.) ყოველთვის დაიცავით ნულოვანი ან ნულამდე ტემპერატურისგან.
 - არასოდეს გამოიყენოთ წყალთან ახლოს (აბაზანა, ნიჟარა და ა.შ.). მოწყობილობა არ უნდა ექვემდებარებოდეს წვიმას ან ტენიანობას. გამოიყენეთ მოწყობილობა მხოლოდ მაშინ, როცა ხელები მშრალია.
 - თუ მოწყობილობა წყალში ჩავარდა, გამორთეთ იგი წყლიდან ამოღებამდე. არ შეენოთ წყლის წყაროს. მოწყობილობა ხელახლა გამოყენებამდე უნდა შემოწმდეს სპეციალისტმა. ელექტროშოკის რისკის თავიდან ასაცილებლად, არ გაწმინდოთ მოწყობილობა წყლით და არ ჩაძიროთ წყალში.
 - გამოიყენეთ მოწყობილობა მხოლოდ დანიშნულებისამებრ.
 - ამ მოწყობილობის მუშაობა უნდა მოხდეს მხოლოდ მაშინ, როცა დაკავშირებულია დამნიშნულ სოკეტთან, რომელიც დამონტაჟებულია წესების შესაბამისად. დარწმუნდით, რომ მიწოდების ძაბვა შეესაბამება ტიპის ფირფიტაზე მითითებულ ძაბვას.
 - დაზიანებები, რომლებიც წარმოიქმნება, როდესაც მოწყობილობა გამოიყენება სხვა მიზნებისთვის, გარდა ინსტრუქციებში მითითებულისა, ან გამოიყენება არასწორად ან არ არის გარემონტებული ექსპერტების მიერ, არ ვრცელდება გარანტიით.
 - ყოველთვის გამოიყენეთ მოწყობილობა ბრტყელ და ჰორიზონტალურ ზედაპირზე.
 - მოწყობილობის გამოყენება აღარ შეიძლება სიმაღლიდან მყარ ზედაპირზე დაცემის შემთხვევაში. უნილავმა დაზიანებამაც კი შეიძლება გამოიწვიოს უარყოფითი გავლენა მოწყობილობის ფუნქციონალურ უსაფრთხოებაზე. მოწყობილობის გამოყენება შესაძლებელია მხოლოდ პროფესიონალის მიერ შემოწმების შემდეგ.
 - არასოდეს ატაროთ და არ გამოიყვანოთ მოწყობილობა დენის შტეფსით, რადგან არსებობს მოკლე ჩართვის რისკი კაბელის გატეხვის გამო. არ მოხაროთ, არ დააჭიროთ ან გადაახვიოთ კვების კაბელი მკვეთრ კიდეებზე.

- თუ არის სავენტილაციო ხვრელი, არ დაფაროთ იგი. არ დაასხით სითხე ან ფხვნილი სავენტილაციო ხვრელებში.
- არ ჩადოთ თითები ან სხვა საგნები მოწყობილობის ღია ნაწილებში.
- არასათანადო გამოყენების ან ამ ინსტრუქციების შეუსრულებლობის შედეგად მიყენებული ზიანის შემთხვევაში პასუხისმგებლობა არ არის მიღებული.
- არასოდეს გამოიყენოთ ეს მოწყობილობა აალეხადი მასალების მახლობლად ან მის ქვეშ, როგორცაა ფარდები.
- არასოდეს ჩადოთ ლითონის საგნები მოწყობილობაში. თუ პურის ნაჭერი გაიჭედა, გამორთეთ მოწყობილობა, გააგრილეთ და ჩარჩენილი ნივთის ამოსაღებად გამოიყენეთ მოსაწყენი ხის ნივთი.
- არ გამოიყენოთ პურის სქელი ან წვრილი ნაჭრები, რადგან ისინი შეიძლება ადვილად იჭედონ. გამოიყენეთ ნაჭრები 14 მმ-მდე სისქით.

ნაწილები



- A. პურის გამოკვეთის ხელახალი
- B. გაუქმება/შეჩერება
- C. დროის კონტროლი
- D. კრემნის გასწორება

გამოყენება

- მოათავსეთ თქვენი ტოსტერი ბრტყელ, მშრალ, სტაბილურ ზედაპირზე.
- შეაერთეთ ტოსტერი და დაარეგულირეთ ის თქვენს სადღეგრძელოს დროზე დროის კონტროლის (C) გამოყენებით.
- მოათავსეთ პური ან სხვა სადღეგრძელოსთვის შესაფერისი საჭმელი ჭრილში, შემდეგ დააჭირეთ დაწყების კონტროლს/დგუშის (A).
- პურის მოხარშვამდე დარჩება. ლოგო გამოსახული იქნება პურზე.
- თუ გსურთ შეაჩეროთ ტოსტის პროცესი, დააჭირეთ დილაკს გაუქმება (B). ეს ავტომატურად ამოიღებს სადღეგრძელოს და გააუქმებს გამათბობელ ელემენტებს.
- თუ პური ტოსტერში იჭედება, გამორთეთ, დაელოდეთ გაციებას, შემდეგ ამოიღეთ პური. არასოდეს გამოიყენოთ ლითონის ჭურჭელი პურის მოსაშორებლად.
- გამოყენების შემდეგ, ამოიღეთ ნამსხვრევები მშრალი ქსოვილით.
- ყოველთვის დაუშვით მინიმუმ 1 წუთი გაგრილების დრო ციკლებს შორის, თუ ტოსტერი გამოიყენება ერთზე მეტჯერ.
- უნდა ჩადოთ პურში გამოყენებისას, ტოსტერის გამოყენება პურის გარეშე არ შეიძლება.
- ეს ტოსტერი განკუთვნილია მხოლოდ სახლის გამოყენებისთვის.

დასუფთავება და მოვლა

- ტოსტერი ბოლომდე გაცივდეს.
- არ ჩაეფლო წყალში.
- გამორთეთ დენის განყოფილებიდან (ქსელიდან).
- არ გამოიყენოთ უხეში ან აბრაზიული ღრუბლები/ტილოები ან ფოლადის ბამბა ტოსტერის გასაწმენდად.
- არასოდეს შეასხუროთ ან არ წაისვათ საწმენდი საშუალება პირდაპირ ტოსტერზე ან მის შიგნით - საწმენდი უნდა წაისვას რბილ ქსოვილზე.
- ტოსტერის გარე მხარე უნდა გაიწმინდოს რბილი, ნესტიანი ქსოვილით და გაპრიალდეს რბილი, მშრალი ქსოვილით.
- გაწმენდის შემდეგ, გამოყენებამდე დაელოდეთ რამდენიმე წუთს, სანამ ტოსტერი მთლიანად გაშრება.
- მომსახურების უფლებამოსილმა წარმომადგენელმა უნდა შეასრულოს ნებისმიერი სხვა მომსახურება.

ამ პროდუქტის სწორი განადგურება



- ეს მარკირება მიუთითებს, რომ ეს პროდუქტი არ უნდა განადგურდეს სხვა საყოფაცხოვრებო ნარჩენებთან ერთად ევროკავშირის მასშტაბით.
- გარემოს ან ადამიანის ჯანმრთელობისთვის შესაძლო ზიანის თავიდან ასაცილებლად ნარჩენების უკონტროლო განადგურების შედეგად, გადაამუშავეთ იგი პასუხისმგებლობით, რათა ხელი შეუწყოს მატერიალური რესურსების მდგრადი ხელახლა გამოყენებას.
- ნახშიარი მოწყობილობის დასაბრუნებლად, გთხოვთ, გამოიყენოთ დაბრუნებისა და შეგროვების სისტემები ან დაუკავშირდით საცალო ვაჭრობას, სადაც პროდუქტი შეიძინა. მათ შეუძლიათ მიიღონ ეს პროდუქტი ეკოლოგიურად უსაფრთხო გადამამუშავებისთვის.

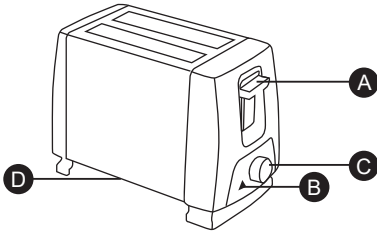
БУДЬ ЛАСКА, ЗВЕРНІТЬ УВАГУ, ЩО КЕРІВНИЦТВО МОЖЕ БУТИ СТВОРЕНЕ ДЛЯ КІЛЬКОХ МОДЕЛЕЙ ПРИСТРОЮ.
 ВАШ ПРИСТРІЙ МОЖЕ НЕ МІСТИТИ ФУНКЦІЙ, ЗГАДАНИХ У КЕРІВНИЦТВІ.
 ЦЕ ПЕРЕКЛАДЕНО ЗА ДОПОМОГОЮ ШТУЧНОГО ІНТЕЛЕКТУ.

ІНСТРУКЦІЇ ЗАГАЛЬНОЇ БЕЗПЕКИ ТА ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Перед використанням цього пристрою уважно прочитайте інструкцію з експлуатації.
- Переконайтеся, що рейтингове напруга співпадає з напругою, яку ви використовуєте.
- Будь ласка, зберігайте інструкції, гарантійний сертифікат, чек на продаж та, якщо можливо, картон з внутрішнім упакуванням!
- Пристрій призначений виключно для особистого використання і не для комерційного використання, не для професійного використання!
- Завжди виймайте вилку з розетки, коли пристрій не використовується, при монтажі аксесуарів, при чищенні пристрою або в разі виникнення будь-яких неполадок. Вимкніть пристрій перед цим. Витягуйте вилку, а не кабель.
- Щоб захистити дітей від небезпеки електроприладів, ніколи не залишайте їх без нагляду з пристроєм. Тому, вибираючи місце для свого пристрою, робіть це так, щоб діти не мали доступ до пристрою. Приділяйте увагу, щоб кабель не залишався на висоті.
- Регулярно перевіряйте пристрій та кабель на наявність пошкоджень. Якщо виявлено будь-які пошкодження, пристрій не повинен використовуватися.
- Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Не дозволяйте дітям гратися з упаковочним матеріалом, таким як пластикові пакети.
- Цей пристрій може використовуватися дітьми віком від 8 років і старшими, а також особами з фізичними, чутливими або розумовими порушеннями, або відсутністю досвіду і знань, за умови нагляду або отримання інструкцій щодо безпечного використання приладу і розуміння можливих небезпек. Чищення та обслуговування користувача не повинно проводитися дітьми, якщо вони молодші за 8 років і без нагляду.
- Не ремонтуйте пристрій самостійно, але краще зверніться до авторизованого експерта у випадку проблеми.
- З огляду на безпеку, розриваний або пошкоджений мережевий кабель може бути замінений тільки еквівалентним кабелем від виробника, нашого відділу обслуговування клієнтів або подібно кваліфікованої особи.
- Утримуйте пристрій та кабель подалі від тепла, прямого сонячного світла, вологості, гострих країв тощо.
- Вимикайте пристрій і від'єднайте його, коли ви не використовуєте його.
- Використовуйте лише оригінальні аксесуари, що надаються постачальником.
- Не використовуйте пристрій на вулиці. (Якщо пристрій призначений для використання зовні.) Завжди захищайте від нуля або від'ємних температур.

- Ніколи не використовуйте поруч із водою (ванна, умивальник і т. д.). Прилад не повинен бути відкритим до дощу або вологості. Використовуйте пристрій лише при сухих руках.
- Якщо пристрій потрапить у воду, відключіть його перед витягненням з води. Не торкайтеся джерела води. Професіонал повинен перевірити пристрій, перш ніж використовувати його знову. Щоб уникнути ризику ураження електричним струмом, не мийте пристрій водою або не занурюйте його у воду.
- Використовуйте пристрій лише для призначеного йому призначення.
- Цей пристрій повинен працювати тільки при підключенні до заземленої розетки, встановленої відповідно до норм. Переконайтеся, що напруга живлення відповідає напрузі, зазначеній на типовій пластині.
- Пошкодження, що виникають при використанні пристрою для інших цілей, ніж зазначені в інструкціях, або якщо використовується неправильно або не ремонтується експертами, не підлягають гарантійному обслуговуванню.
- Завжди використовуйте пристрій на рівній та горизонтальній поверхні.
- Після падіння на тверду поверхню з висоти, пристрій не повинен використовуватися більше. Навіть невидимі пошкодження можуть спричинити негативні наслідки для функціональної безпеки пристрою. Пристрій можна використовувати тільки після перевірки фахівцем.
- Ніколи не переносьте або тягніть пристрій, тримаючи вилку живлення, оскільки існує ризик короткого замикання через розрив кабелю. Не вигинайте, не стискайте або не тягніть шнур живлення через гострі краї.
- Якщо є отвір для вентиляції, не залишайте його вкритим. Не наливайте жодної рідини або порошку в отвори для вентиляції.
- Не вставляйте пальці або інші предмети в відкриті частини пристрою.
- Не несе відповідальності в разі пошкоджень, що виникли внаслідок неправильного використання або невиконання цих інструкцій.
- Небезпека опіків! Після використання пристрою деякі поверхні можуть бути гарячими, будьте обережні і обережні стосовно гарячих поверхонь.
- Ніколи не використовуйте цей прилад близько або під легкозаймистими матеріалами, такими як занавіски.
- Ніколи не вставляйте металеві предмети в прилад. Якщо шматок хліба застряг, вимкніть пристрій, дайте йому охолонути, і використовуйте неpolірований дерев'яний предмет, щоб витягнути застряглий об'єкт.
- Не використовуйте товсті або тонкі шматки хліба, оскільки вони можуть легко застрягти. Використовуйте шматки з товщиною до 14 мм.

ЧАСТИ



- A. Важіль для піджарювання
- Б. Скасувати / Зупинити
- В. Регулювання часу
- Г. Фіксатор відсіку для крихт

ВИКОРИСТАННЯ

- Поставте ваш тостер на рівну, суху, стійку поверхню.
- Підключіть тостер, і налаштуйте його на потрібний вам час піджарювання, використовуючи регулятор часу (В).
- Покладіть хліб або іншу їжу, придатну для піджарювання, у отвір, а потім натисніть на важіль запуску (А).
- Він залишиться внизу, поки хліб не буде підсмажений. Логотип буде відображений на хлібі.
- Якщо ви бажаєте зупинити процес піджарювання, натисніть кнопку Скасувати (Б). це автоматично витягне тост та скасує нагрівальні елементи.
- Якщо хліб застряг у тостері, відключіть його від мережі, зачекайте, поки він охолоне, а потім вийміть хліб. **НІКОЛИ НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ МЕТАЛЕВІ ПРИЛАДДЯ ДЛЯ ВИДАЛЕННЯ ХЛІБА.**
- Після використання витріть крихти сухою серветкою.
- Завжди дайте принаймні 1 хвилину для охолодження між циклами, якщо тостер використовується більше одного разу одночасно.
- Необхідно покласти хліб при використанні, тостер не можна використовувати без хліба.
- Цей тостер призначений лише для домашнього використання.

ЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Дозвольте тостеру повністю охолонути.
- Не занурюйте в воду.
- Відключіть від електричної мережі.
- НЕ використовуйте грубі або абразивні губки / серветки або сталеву вовну для чищення тостера.
- Ніколи не розпилюйте або наносіть очищувач безпосередньо на тостер або всередину нього - очищувач слід наносити на м'яку тканину.
- Зовнішню частину тостера слід витирати м'якою, вологою тканиною, а потім полірувати м'якою, сухою тканиною.
- Після чищення зачекайте кілька хвилин, щоб тостер повністю висохнув перед використанням.
- Інші види обслуговування повинен проводити уповноважений сервісний представник.

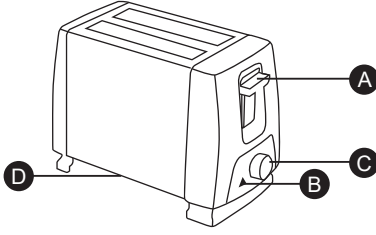
Правильне утилізування цього продукту



- Ця позначка вказує на те, що цей продукт не повинен утилізуватися разом із іншими побутовими відходами в усій Європейському союзі.
- Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини від неконтрольованого видалення відходів, відповідально переробляйте його, щоб сприяти сталому використанню матеріальних ресурсів.
- Щоб повернути використаний пристрій, скористайтеся системами повернення та збору або зв'яжіться з роздрібним торговцем, де був придбаний продукт. Вони можуть прийняти цей продукт для екологічно безпечної переробки.

تعليمات السلامة العامة والتحذيرات

- قبل استخدام هذا الجهاز، يرجى قراءة الدليل التعليمي بعناية
- يرجى التأكد من أن الجهد المقنن هو نفس الجهد الذي تم استخدامه
- يرجى الاحتفاظ بالتعليمات، وشهادة الضمان، وإيصال البيع، وإذا كان ذلك ممكنًا، الكرتون مع العبوة الداخلية
- الجهاز مخصص حصريًا للاستخدام الخاص وليس للاستخدام التجاري، ولا للاستخدام المهني
- أفضل دائمًا القابس من المقبس عندما لا يتم استخدام الجهاز أو عند تركيب أجزاء الأكسسوار، أو تنظيف الجهاز، أو في حالة حدوث إزعاج. قم بإيقاف تشغيل الجهاز مسبقًا. اسحب القابس وليس الكابل
- لحماية الأطفال من أخطار الأجهزة الكهربائية، لا تتركهم بمفردهم مع الجهاز. بالتالي، عند اختيار موقع لجهازك، افعل ذلك بطريقة تمنع الأطفال من الوصول إلى الجهاز. احرص على عدم تعليق الكابل
- اختبر الجهاز والكابل بانتظام للتأكد من عدم وجود أضرار. إذا كان هناك أي ضرر، يجب عدم استخدام الجهاز
- لا تسمح للأطفال باللعب بالجهاز. لا تسمح للأطفال باللعب بمواد التعبئة مثل الأكياس البلاستيكية
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 8 سنوات فأكثر والأشخاص ذوي الإعاقة الجسدية أو الحسية أو العقلية، أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، شريطة أن يتم مراقبتهم أو أن تكون لديهم تعليمات حول كيفية استخدام الجهاز بأمان وفهم المخاطر المحتملة. يجب عدم القيام بالتنظيف والصيانة من قبل الأطفال ما لم يكونوا دون سن 8 سنوات وغير مراقبين
- لا تقم بإصلاح الجهاز بنفسك، بل استشر خبيرًا معتمدًا في حالة وجود مشكلة
- لأسباب أمان، يجب استبدال السلك الرئيسي المكسور أو التالف فقط بسلك مكافئ من الشركة المصنعة أو قسم خدمة العملاء لدينا، أو شخص مؤهل مماثل
- ابق الجهاز والكابل بعيدًا عن الحرارة، وأشعة الشمس المباشرة، والرطوبة، والحواف الحادة، وما شابه ذلك
- قم بإيقاف تشغيل الجهاز وافصله عند عدم استخدام الجهاز
- استخدم فقط الإكسسوارات الأصلية المقدمة من الشركة الموردة
- لا تستخدم الجهاز في الهواء الطلق. (ما لم يكن الجهاز مصممًا للاستخدام في الخارج). دائمًا حافظ على الحماية من درجات الحرارة صفر أو أقل من صفر
- لا تستخدم بالقرب من الماء (حوض الاستحمام، أو الحوض، وما إلى ذلك). لا يجب أن يتعرض الجهاز للمطر أو الرطوبة. استخدم الجهاز فقط عندما تكون يديك جافة
- إذا سقط الجهاز في الماء، افصله قبل أن تخرجه من الماء. لا تلمس مصدر الماء. يجب فحص الجهاز من قبل متخصص قبل استخدامه مرة أخرى.
- لتجنب خطر التعرض لصدمة كهربائية، لا تنظف الجهاز بالماء أو تغمره بالماء
- استخدم الجهاز فقط للغرض المقصود به
- يجب تشغيل هذا الجهاز فقط عندما يكون متصلاً بمقبس مؤرض مثبت وفقًا للوائح. تأكد من أن الجهد المزود يتوافق مع الجهد المذكور على لوحة النوع
- الأضرار التي تحدث عند استخدام الجهاز لأغراض غير تلك المحددة في التعليمات أو استخدامه بشكل غير صحيح أو عدم إصلاحه من قبل الخبراء لا تغطيها الضمان
- استخدم الجهاز دائمًا على سطح مستو وأفق
- لا ينبغي استخدام الجهاز بعد الآن إذا سقط على سطح صلب من ارتفاع. حتى الضرر غير المرئي قد يسبب تأثيرات سلبية على السلامة الوظيفية للجهاز. لا يمكن استخدام الجهاز إلا بعد فحصه من قبل محترف
- لا تحمل أو اسحب الجهاز عن طريق الاحتفاظ بقابس الطاقة لأن هناك خطرًا من حدوث اختصار في الدائرة بسبب كسر الكابل. لا تثنى أو تشد أو تسحب السلك الكهربائي فوق الحواف الحادة
- إذا كان هناك فتحة تهوية، فلا تغطيها. لا تصب أي سائل أو مسحوق في فتحات التهوية
- لا تدخل الأصابع أو أي أجسام أخرى في الأجزاء المفتوحة للجهاز
- لا يتم قبول أي مسؤولية في حالة الضرر الناتج عن الاستخدام غير السليم أو عدم الامتثال لهذه التعليمات
- تحذير من الحروق! بعد استخدام الجهاز، قد تكون بعض الأسطح ساخنة، فكن على علم بالمخاطر وكن حذرًا من الأسطح الساخنة
- لا تستخدم هذا الجهاز بالقرب من المواد القابلة للاشتعال مثل الستائر
- لا تقم بإدخال الأجسام المعدنية إلى الجهاز. إذا علق قطعة خبز ما، قم بإيقاف تشغيل الجهاز، ودعه يبرد، ثم استخدم جسم خشبي ممل لإخراج الجسم المعلق
- لا تستخدم شرائح خبز سميكة أو رقيقة لأنها قد تعلق بسهولة. استخدم شرائح بسلك يصل إلى 14 ملم



- أ. مقبض التحميص
ب. إلغاء / إيقاف
ج. التحكم في التوقيت
د. حاوية جمع الفتات

استخدام

- ضع محمصتك على سطح مستوي وجاف وثابت
- (قم بتوصيل المحمصة، وضبطها على الوقت المطلوب للتحميص باستخدام التحكم في التوقيت (ج)
- (ضع الخبز أو أي طعام مناسب للتحميص في الفتحة، ثم اضغط على مقبض بدء التشغيل (أ)
- سيظل في الأسفل حتى يتم تحميص الخبز. سيتم عرض الشعار على الخبز
- إذا كنت ترغب في إيقاف عملية التحميص، اضغط على زر الإلغاء (ب). سيقوم هذا تلقائيًا بطرح الخبز وإلغاء عناصر التسخين
- إذا تمسك الخبز في المحمصة، فافصلها عن التيار الكهربائي، وانتظر حتى تبرد، ثم اخرج الخبز. لا تستخدم أدوات معدنية لإزالة الخبز
- بعد الاستخدام، امسح الفتات باستخدام قطعة قماش جافة. • ترك مدة تبريد لا تقل عن دقيقة واحدة بين الدورات إذا كان المحمص يُستخدم أكثر من مرة
- واحدة في نفس الوقت
- يجب وضع الخبز عند الاستخدام، لا يمكن استخدام المحمص بدون خبز
- هذا المحمص مخصص فقط للاستخدام المنزلي

التنظيف والصيانة

- اسمح للمحمصة بالبرودة تمامًا
- لا تغمرها في الماء
- (افصلها عن مصدر الطاقة (الشبكة الرئيسية
- لا تستخدم إسفنجة خشبًا أو خشبًا أو صوف الصلب لتنظيف المحمصة
- لا ترش أو تطبق المنظف مباشرة على المحمصة - يجب تطبيق المنظف على قطعة قماش ناعمة
- يجب مسح الجزء الخارجي للمحمصة بقطعة قماش ناعمة مبللة، ثم تلميعها بقطعة قماش ناعمة وجافة
- بعد التنظيف، انتظر بضع دقائق حتى تجف المحمصة تمامًا قبل الاستخدام
- يجب أن يقوم مندوب الخدمة المعتمد بأي خدمة أخرى

تصريف صحيح لهذا المنتج

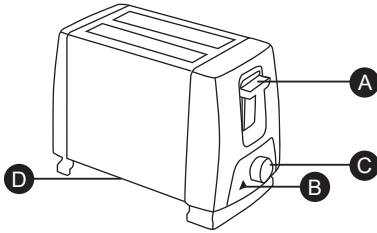


- تشير هذه العلامة إلى أنه يجب عدم التخلص من هذا المنتج مع النفايات المنزلية الأخرى في جميع أنحاء الاتحاد الأوروبي
- لمنع الضرر المحتمل للبيئة أو الصحة البشرية نتيجة التخلص غير المضبوط من النفايات، يُرجى إعادة تدويره بشكل مسؤول لتعزيز إعادة استخدام الموارد المادية بشكل
- مستدام لإرجاع جهازيك المستخدم، يرجى استخدام أنظمة الإرجاع والتجميع أو الاتصال بالبايع حيث تم شراء المنتج. يمكنهم أخذ هذا المنتج لإعادة تدويره بطريقة صديقة للبيئة

مفاساتم نم ری ،دحاو لی دوم تامولع نم رثکآل هءاشن امت فق مدختسم لایلد نوکی دق.
لیلدلایف قروکذمل تافصاولم لیلع مکزهاج یوتحی ال دق.
دثفا یم قافتا هک تسا یزیچ نیا ،تسا تسرد

دستورات ایمنی عمومی و هشدارها

- قبل از استفاده از این دستگاه لطفاً دفترچه راهنما را به دقت مطالعه کنید
- لطفاً اطمینان حاصل کنید که ولتاژ مصرفی با ولتاژ استاندارد مطابقت دارد
- لطفاً دفترچه راهنما، گواهینامه ضمانت، رسید فروش و اگر امکان دارد، جعبه با بسته بندی داخلی را نگه دارید
- این دستگاه صرفاً برای استفاده خصوصی و نه برای استفاده تجاری و حرفه ای است
- همیشه پلاگ را از پریز برق بکشید هرگاه دستگاه در حالت استفاده نیست، هنگام اتصال قطعات جانبی، تمیز کردن دستگاه، یا هر زمانی که مشکلی پیش آید. پیش از این کار دستگاه را خاموش کنید. پلاگ را بکشید، نه کابل
- برای محافظت از کودکان در برابر خطرات لوازم الکتریکی، هرگز آنها را بدون نظارت با دستگاه تنها نگذارید. بنابراین، هنگام انتخاب مکان برای دستگاه خود، به گونه ای عمل کنید که کودکان به دستگاه دسترسی نداشته باشند. مراقب باشید که کابل به پایین نزول نیاید
- با دوره های منظم دستگاه و کابل را برای آسیب ها بررسی کنید. اگر هرگونه آسیبی وجود داشت، دستگاه باید استفاده نشود
- به کودکان اجازه ندهید با دستگاه بازی کنند. به کودکان اجازه ندهید با مواد بسته بندی مانند کیسه های پلاستیک بازی کنند
- این لوازم برقی می تواند توسط کودکانی با سن ۸ سال و بالاتر و افرادی با معلولیت های جسمی، حسی یا ذهنی یا کمبود تجربه و دانش استفاده شود، در صورتی که آنها نظارت شده باشند یا دستورالعمل های ایمن استفاده از لوازم را داشته باشند و خطرات ممکن را درک کنند.
- تمیز کردن و نگهداری کاربر نباید توسط کودکان انجام شود مگر آنکه زیر ۸ سال باشند و بدون نظارت باشند
- دستگاه را خودتان تعمیر نکنید، بلکه در صورت بروز مشکل، با یک کارشناس مجاز مشورت کنید
- به عنوان دلیل ایمنی، کابل اصلی شکسته یا آسیب دیده فقط می تواند توسط کابل معادل از تولید کننده، بخش خدمات مشتری ما، یا یک شخص مشابه مجاز تعویض شود
- دستگاه و کابل را از گرما، نور مستقیم خورشید، رطوبت، لبه های تیز و موارد مشابه دور نگه دارید
- هنگام استفاده از دستگاه، آن را خاموش کرده و پلاگ آن را بکشید
- تنها از لوازم جانبی اصلی ارائه شده توسط تامین کننده استفاده کنید
- از دستگاه در فضای باز استفاده نکنید. (مگر اینکه دستگاه برای استفاده در فضای باز طراحی شده باشد.) همیشه در برابر دمای صفر یا زیر صفر محافظت کنید
- هرگز نزدیک آب (وان حمام، آشپزخانه و غیره) استفاده نکنید. لوازم باید به باران یا رطوبت نباشند. تنها زمانی دستگاه را استفاده کنید که دستان شما خشک باشد
- اگر دستگاه به آب افتاد، پلاگ
- آن را قبل از بیرون آوردن آن از آب بکشید. به منبع آب دست نزنید. دستگاه باید قبل از مجدد استفاده توسط یک متخصص بررسی شود. برای جلوگیری از خطر شوک الکتریکی، دستگاه را با آب تمیز نکنید یا در آب غوطه ور نکنید
- فقط برای هدف مندرج استفاده کنید
- این دستگاه فقط باید در صورتی عمل کند که به پریزی ارت با استانداردهای منطبق وصل شود. مطمئن شوید که ولتاژ تامین شده با ولتاژ مشخص شده در برچسب نوع مطابقت دارد
- آسیب هایی که هنگام استفاده از دستگاه برای اهداف غیر مشخص شده در دستورالعمل ها یا استفاده نادرست یا عدم تعمیر توسط متخصصان بوجود می آید، تحت پوشش ضمانت نیستند
- همیشه دستگاه را بر روی یک سطح صاف و افقی قرار دهید. مطمئن شوید که پایه ها به درستی به دستگاه متصل شده باشند قبل از استفاده از آن
- دستگاه باید بعد از افتادن به سطح سخت از ارتفاع دیگر استفاده نشود. حتی آسیب غیر قابل رؤیت ممکن است منجر به اثرات منفی بر ایمنی عملکرد دستگاه شود. دستگاه فقط پس از بررسی توسط یک حرفه ای قابل استفاده است
- هیچگاه دستگاه را با نگه داشتن پلاگ برق حمل یا کشیدن نکنید زیرا خطری از شوکت مدار به دلیل شکستگی کابل وجود دارد. سیم برق را روی لبه های تیز نندازید، خم نکنید یا بکشید
- اگر یک نقطه تپه و وجود دارد، آن را پوشش ندهید. هیچ مایع یا پودری را به سوراخ های تهویه نریزید
- انگشتان یا اشیاء دیگر را در قسمت های باز دستگاه وارد نکنید
- در صورت وجود آسیبی ناشی از استفاده نادرست یا عدم رعایت این دستورالعمل ها، هیچ گونه مسئولیتی قبول نمی شود
- خطر سوختگی! پس از استفاده از دستگاه، برخی از سطوح ممکن است گرم باشند، از خطرات آگاه باشید و از سطوح گرم محتاط باشید
- هرگز از این دستگاه در نزدیکی یا زیر مواد قابل اشتعال مانند پرده ها استفاده نکنید
- هیچ وقت اشیاء فلزی را در دستگاه وارد نکنید. اگر یک تکه نان گیر کرده است، دستگاه را خاموش کرده، آن را سرد کرده و از یک شیء چوبی خام برای از میان بردن شیء گیر کرده استفاده کنید
- از برش های ضعیف یا نازک نان استفاده نکنید زیرا آن ها ممکن است به راحتی گیر کنند. از برش هایی با ضخامت تا ۱۴ میلی متر استفاده کنید



- الف. دسته تخته
ب. انصراف/توقف
ج. کنترل زمان بندی
د. صفحه گرد و خاک گیر

استفاده

- محمص خود را روی یک سطح صاف، خشک و پایدار قرار دهید
- محمص را وصل کرده و با استفاده از کنترل زمان بندی (ج) زمان تست کردن مورد نیاز خود را تنظیم کنید
- نان یا مواد دیگر مناسب برای تست را در شکاف قرار داده و سپس دکمه شروع/فشار (الف) را فشار دهید
- تا زمان تست نان در پایین باقی می ماند. لوگو روی نان نمایش داده می شود
- اگر می خواهید فرآیند تست را متوقف کنید، دکمه انصراف (ب) را فشار دهید. این باعث خروج خودکار نان و لغو عناصر گرمایشی می شود
- اگر نان در محمص گیر کرده باشد، آن را از پریز برق جدا کرده، منتظر خنک شدن شود، سپس نان را خارج کنید. هرگز از ابزارهای فلزی برای خارج کردن نان استفاده نکنید
- پس از استفاده، کرامپ را با استفاده از یک پارچه خشک پاک کنید
- بین دوره ها حداقل یک دقیقه زمان خنک کننده را برای محمص در نظر بگیرید اگر محمص بیش از یک بار در یک زمان استفاده شود
- هنگام استفاده، حتماً باید نان را قرار دهید. محمص نمی تواند بدون نان استفاده شود
- این محمص فقط برای استفاده در خانه است

تمیز کردن و نگهداری

- اجازه دهید محمص کاملاً خنک شود
- آن را در آب نگران نکنید
- آن را از پریز برق جدا کنید
- از اسفنج خشن یا سخت یا پنبه فولادی برای تمیز کردن محمص استفاده نکنید
- هرگز اسپری یا اعمال کننده را مستقیماً روی یا داخل محمص نپاشید یا اعمال کنید - باید تمیز کننده را بر روی یک پارچه نرم اعمال کنید
- بخش خارجی محمص را با یک پارچه نرم و مرطوب پاک کرده و با یک پارچه نرم و خشک پولیش کنید
- پس از تمیز کردن، چند دقیقه صبر کنید تا محمص کاملاً خشک شود قبل از استفاده
- هرگونه خدمات استفاده از خدمات دیگر باید توسط یک نماینده خدمات مجاز انجام شود

دفع صحیح این محصول



- این علامت نشان می دهد که محصول نباید با سایر زباله های خانگی در اتحادیه اروپا دور ریخته شود
- برای جلوگیری از آسیب های احتمالی به محیط زیست یا سلامت انسان در اثر دفع بی رویه زباله، آنها را به طور مسئولانه بازیافت کنید تا استفاده مجدد پایدار از منابع مادی را ترویج دهید
- برای بازگرداندن دستگاه استفاده شده خود، از سیستم های برگشت و جمع آوری استفاده کنید یا به خرده فروشی که محصول خریداری شده است تماس بگیرید. آنها می توانند محصول را برای بازیافت ایمن برای محیط زیست بپذیرند

HOUD ER A.U.B. REKENING MEE DAT DEZE HANDLEIDING GELDT VOOR MEERDERE MODELLEN. DEZE HANDLEIDING KAN BESCHRIJVINGEN VAN FUNCTIES BEVATTEN DIE MOGELIJK NIET OP UW APPARAAT BESCHIKBAAR ZIJN. DEZE TAAL IS VERTAALD MET BEHULP VAN KUNSTMATIGE INTELLIGENTIE.

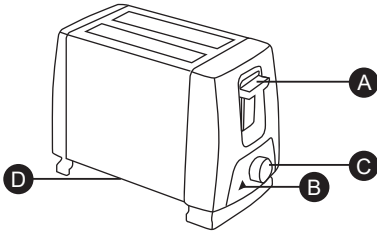
ALGEMENE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES & WAARSCHUWINGEN

- Lees voor gebruik van dit apparaat de handleiding zorgvuldig door.
- Zorg ervoor dat de nominale spanning hetzelfde is als de spanning die u gebruikt.
- Bewaar de instructies, het garantiecertificaat, de verkoopbon en indien mogelijk de doos met de binnenverpakking!
- Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor privégebruik en niet voor commercieel gebruik, niet voor professioneel gebruik!
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat niet in gebruik is bij het bevestigen van accessoireonderdelen, het reinigen van het apparaat of wanneer zich een storing voordoet. Schakel het apparaat eerst uit. Trek aan de stekker, niet aan het snoer.
- Om kinderen te beschermen tegen de gevaren van elektrische apparaten, laat ze nooit onbeheerd achter bij het apparaat. Selecteer bijgevolg bij het kiezen van de locatie voor uw apparaat een plaats waar kinderen geen toegang hebben tot het apparaat. Zorg ervoor dat het snoer niet hangt.
- Controleer regelmatig het apparaat en het snoer op beschadigingen. Als er op enigerlei wijze schade is, mag het apparaat niet worden gebruikt.
- Sta kinderen niet toe met het apparaat te spelen. Laat kinderen niet spelen met verpakkingsmateriaal zoals plastic zakken.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen, of gebrek aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over hoe het apparaat veilig te gebruiken en de mogelijke gevaren begrijpen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze jonger zijn dan 8 jaar en onbeheerd.
- Repareer het apparaat niet zelf, maar raadpleeg bij problemen een erkende expert.
- Voor veiligheidsredenen mag een gebroken of beschadigd netsnoer alleen worden vervangen door een equivalent snoer van de fabrikant, onze klantenservice of een soortgelijk gekwalificeerd persoon.
- Houd het apparaat en het snoer uit de buurt van warmte, direct zonlicht, vocht, scherpe randen en dergelijke.
- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact wanneer u het apparaat niet gebruikt.
- Gebruik alleen originele accessoires geleverd door de leverancier.
- Gebruik het apparaat niet buitenshuis. (Tenzij het apparaat is ontworpen voor gebruik buitenshuis.) Bescherm altijd tegen temperaturen rond het vriespunt of daaronder.
- Gebruik nooit in de buurt van water (badkuip, gootsteen, enz.). Het

apparaat mag niet worden blootgesteld aan regen of vocht. Gebruik het apparaat alleen als uw handen droog zijn.

- Als het apparaat in water valt, trek dan de stekker uit het stopcontact voordat u het uit het water haalt. Raak de waterbron niet aan. Het apparaat moet door een specialist worden gecontroleerd voordat het opnieuw wordt gebruikt. Om het risico op een elektrische schok te vermijden, reinigt u het apparaat niet met water of dompelt u het niet onder in water.
- Gebruik het apparaat alleen voor het beoogde doel.
- Dit apparaat mag alleen worden gebruikt wanneer het is aangesloten op een geaard stopcontact dat is geïnstalleerd volgens voorschriften. Zorg ervoor dat de voedingsspanning overeenkomt met de spanning die op het typeplaatje is vermeld.
- Schade die ontstaat wanneer het apparaat wordt gebruikt voor andere doeleinden dan die in de instructies zijn gespecificeerd, of wanneer het verkeerd wordt gebruikt of niet door experts wordt gerepareerd, valt niet onder de garantie.
- Gebruik het apparaat altijd op een vlakke en horizontale ondergrond.
- Het apparaat mag niet meer worden gebruikt nadat het op een harde ondergrond van hoogte is gevallen. Zelfs onzichtbare schade kan negatieve effecten hebben op de functionele veiligheid van het apparaat. Het apparaat kan alleen worden gebruikt nadat het door een professional is gecontroleerd.
- Draag of trek het apparaat nooit door de stekker vast te houden, omdat er een risico op kortsluiting bestaat door kabelbreuk. Buig, knijp of trek niet aan het netsnoer over scherpe randen.
- Als er een ventilatiegat is, bedek het dan niet. Giet geen vloeistof of poeder in de ventilatieopeningen.
- Steek geen vingers of andere objecten in de open delen van het apparaat.
- Geen aansprakelijkheid wordt aanvaard in geval van schade veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet naleven van deze instructies.
- Risico op brandwonden! Na gebruik van het apparaat kunnen sommige oppervlakken heet zijn, wees bewust van de risico's en wees voorzichtig met hete oppervlakken.
- Gebruik dit apparaat nooit in de buurt van of onder brandbare materialen zoals gordijnen.
- Steek nooit metalen voorwerpen in het apparaat. Als een stuk brood vastzit, schakel het apparaat uit, laat het afkoelen en gebruik een bot houten voorwerp om het vastzittende object los te maken.
- Gebruik geen dikke of dunne sneetjes brood omdat deze gemakkelijk vast kunnen komen te zitten. Gebruik sneetjes met een dikte tot 14 mm.

ONDERDELEN



- A. Toasterhendel
- B. Annuleren/Stoppen
- C. Tijdsregeling
- D. Vaste kruimellade

GEBRUIK

- Plaats uw broodrooster op een vlakke, droge, stabiele ondergrond.
- Steek de stekker van de broodrooster in het stopcontact en stel de gewenste roostertijd in met behulp van de tijdsregeling (C).
- Plaats brood of ander voedsel geschikt voor roosteren in de gleuf en druk vervolgens op de startbediening/plunjer (A).
- Het blijft ingedrukt totdat het brood is geroosterd. Het logo wordt op het brood weergegeven.
- Als u het roosterproces wilt stoppen, drukt u op de annuleerknop (B). Hierdoor wordt het toast automatisch uitgeworpen en worden de verwarmingselementen geannuleerd.
- Als het brood vastzit in de broodrooster, trek dan de stekker uit het stopcontact, wacht tot het is afgekoeld en verwijder het brood. **GEBRUIK NOOIT METALEN GEREEDSCHAPPEN OM HET BROOD TE VERWIJDEREN.**
- Na gebruik kruimels wegvegen met een droge doek.
- Laat altijd minstens 1 minuut afkoeltijd tussen cycli als de broodrooster meer dan eens tegelijk wordt gebruikt.
- Moet brood in doen bij gebruik, de broodrooster kan niet zonder brood worden gebruikt.
- Deze broodrooster is alleen voor thuisgebruik.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Laat de broodrooster volledig afkoelen.
- Niet onderdompelen in water.
- Trek de stekker uit het stopcontact.
- GEBRUIK GEEN SCHURENDE SPONSJES/DOEKEN OF STAALWOL OM DE BROODROOSTER TE REINIGEN.**
- Spuut nooit rechtstreeks reinigingsmiddel op of in de broodrooster - reinigingsmiddel moet op een zachte doek worden aangebracht.
- De buitenkant van de broodrooster moet worden afgeveegd met een zachte, vochtige doek en gepolijst met een zachte, droge doek.
- Na het reinigen enkele minuten wachten tot de broodrooster volledig droog is voordat u deze gebruikt.
- Elk ander onderhoud moet worden uitgevoerd door een erkende servicedeskundige.

Correcte verwijdering van dit product



- Deze markering geeft aan dat dit product niet met ander huishoudelijk afval in de hele EU mag worden weggegooid.
- Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u het verantwoord recycleren om het duurzame hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen.
- Om uw gebruikte apparaat terug te sturen, gebruikt u de retour- en inzamelsystemen of neemt u contact op met de winkelier waar het product is gekocht. Zij kunnen dit product voor milieuvriendelijke recycling aannemen.

PRAŠOME ATSARGIAI: PRIETAISO VADOVĄ GALIMA SUKURTI DAUGIAU NEI VIENAM MODELIO. FUNKCIJOS, KURIŲ JŪSŲ PRIETAISAS NETURI, GALI BŪTI IŠVARDYTOS VADOVE.
ŠI KALBA BUVO IŠVERSTA SU DIRBTINIO INTELEKTO PAGALBA.

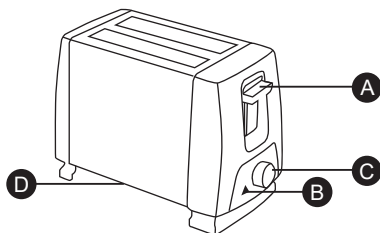
BENDROSIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS ir ĮSPĖJIMAI

- Prieš naudojant šį įrenginį, atidžiai perskaitykite instrukcijų vadovą.
- Prašome įsitikinti, kad įvertinta įtampa yra tokia pati kaip ir jūs naudojote.
- Prašome laikytis instrukcijų, garantijos pažymėjimo, pardavimo čekio ir, jei įmanoma, kartono su vidaus pakuote!
- Įrenginys skirtas tik privačiam naudojimui, o ne komerciniam naudojimui, ne profesionaliam naudojimui!
- Visada ištraukite kištuką iš lizdo, kai įrenginys ne naudojamas, kai prikabinatė priedus, valote įrenginį arba kai kyla sutrikimai. Išjunkite įrenginį iš anksto. Trūkite į kištuką, o ne į kabelį.
- Norėdami apsaugoti vaikus nuo elektrinių prietaisų pavojų, niekada juos nepalikite be priežiūros su įrenginiu. Atitinkamai, renkant vietą jūsų įrenginiui, taip padarykite, kad vaikai neturėtų prieigos prie įrenginio. Būkite atsargūs, kad kabelis nenusileistų.
- Reguliariai tikrinkite įrenginį ir kabelį dėl pažeidimų. Jei yra bet kokio pobūdžio pažeidimų, įrenginio naudoti negalima.
- Nedarykite, kad vaikai žaistų su įrenginiu. Nedarykite, kad vaikai žaistų su pakuote, tokia kaip plastikiniai maišeliai.
- Šis prietaisas gali būti naudojamas vaikams nuo 8 metų amžiaus ir vyresniems bei asmenims su fizinėmis, sensorinėmis arba psichinėmis negalėjomis arba trūkumais patirties ir žinių, jei jie yra priežiūroje arba buvo suteiktos instrukcijos, kaip naudoti prietaisą saugiai ir suprasti galimus pavojus. Vaikams valymas ir naudotojų priežiūra neturėtų būti atliekama, jei jie yra jaunesni nei 8 metų ir nėra neprižiūrimi.
- Nesitaisykite įrenginio patys, o kreipkitės į įgaliotą ekspertą, jei kyla problemų.
- Dėl saugumo priežasčių sugedus ar pažeistai maitinimo laidu gali būti pakeistas tik ekvivalentiniu laidu iš gamintojo, mūsų klientų aptarnavimo skyriaus arba panašaus kvalifikuoto asmens.
- Laukite įrenginio ir kabelio šilumos, tiesioginio saulės šviesos, drėgmės, aštrių kraštų ir panašiai.
- Išjunkite įrenginį ir ištraukite jį iš lizdo, kai jūs nenaudojate įrenginio.
- Naudokite tik originalius priedus, teikiamus tiekėjo.
- Nenaudokite įrenginio lauke. (Nebent įrenginys yra skirtas naudoti lauke.) Visada apsaugokite nuo nulio arba žemiau nulio temperatūrų.
- Niekada ne naudokite šalia vandens (pirties, praustuvo ir pan.). Prietaisas neturėtų būti tiesiogiai veikiamas lietaus ar drėgmės.

Prietaisą naudokite tik tada, kai rankos yra sausos.

- Jei įrenginys patenka į vandenį, ištraukite kištuką prieš ištraukdami jį iš vandens. Nelieskite vandens šaltinio. Prietaisas turi būti patikrintas specialisto prieš jį vėl naudojant. Siekiant išvengti elektros smūgio pavojaus, nedrįskite valyti įrenginio vandeniu arba jį panardinti į vandenį.
- Naudokite įrenginį tik numatytam tikslui.
- Šį įrenginį galima naudoti tik tada, kai jis prijungtas prie su žeme susieto lizdo, įrengto atitinkamai reglamentams. Įsitikinkite, kad tiekimo įtampa atitinka ant tipinės plokštės nurodytą įtampą.
- Pažeidimai, kurie atsiranda, kai įrenginys naudojamas kitais tikslais nei nurodyta instrukcijose, arba kai jis naudojamas netinkamai arba nėra suremontuotas ekspertų, nėra apdrausti garantija.
- Visada naudokite įrenginį ant plokščios ir horizontalios paviršiaus.
- Įrenginio daugiau neturėtų būti naudojama po, jei jis krito ant kieto paviršiaus iš aukščio. Net ir nematomas pažeidimas gali turėti neigiamų poveikių įrenginio funkciniam saugumui. Prietaisą galima naudoti tik po to, kai jį patikrino specialistas.
- Niekada nekeldami ar traukdami įrenginio laikydami maitinimo kištuką, nes yra rizika trumpo jungimo dėl kabelio lūžimo. Nedrįskite lenkti, suspausti ar traukti maitinimo laidą per aštrius kraštus.
- Jei yra ventiliacijos anga, jos ne uždenkite. Į ventiliacijos angas neipilkite jokios skysčio ar miltelių.
- Į atviras įrenginio dalis nedėkite pirštų ar kitų objektų.
- Jokios atsakomybės neprisiimama dėl žalos, padarytos dėl netinkamo naudojimo arba nepaisymo šių instrukcijų.
- Nuolaužos pavojus! Po prietaiso naudojimo kai kurios paviršių dalys gali būti karštos, įvertinkite pavojus ir būkite atsargūs prie karštų paviršių.
- Niekada nepanaudokite šio prietaiso netoli ar po uždegiamų medžiagų, tokias kaip užuolaidos.
- Niekada neįtraukite metalinių objektų į prietaisą. Jei gabalas duonos įstrigęs, išjunkite prietaisą, palaukite, kol atvės, ir naudokite plokščią medinį objektą, kad išlaisvintumėte įstrigusį objektą.
- Nenaudokite storų ar plonų duonos gabalų, nes tie gali lengvai įstrigti. Naudokite gabalus, kurių storis iki 14 mm.

DALYS



- A. Svirtis duonai nuleisti
- B. Atšaukti / Sustabdyti
- C. Laiko kontrolė
- D. Padėkliukas trupiniams

NAUDOJIMAS

- Pastatykite skrudintuvą ant lygaus, sauso ir stabilaus paviršiaus.
- Prijunkite skrudintuvą ir nustatykite reikiamą skrudinimo laiką naudodami laiko kontrolę (C).
- Įdėkite duoną ar kitą tinkamą skrudinimui maistą į lizdą ir nuspauskite paleidimo svirtį (A).
- Svirtis liks nuspausta, kol duona bus paskrudinta. Ant duonos bus rodomas logotipas.
- Jei norite sustabdyti skrudinimo procesą, paspauskite Atšaukimo mygtuką (B). Tai automatiškai išleis duoną ir išjungs šildymo elementus.
- Jei duona įstrigs skrudintuve, ištraukite ją iš elektros lizdo, palaukite, kol atvės, tada išimkite duoną. **NENAUDOKITE METALINIŲ ĮRANKIŲ DUONAI IŠIMTI.**
- Po naudojimo, nuvalykite trupinius sausu skudurėliu.
- Palaukti bent 1 minutę, kad skrudintuvas atvėstų tarp ciklų, jei jis naudojamas daugiau nei vieną kartą iš eilės.
- Skrudintuvą būtina naudoti tik su duona, jis negali būti naudojamas be duonos.
- Šis skrudintuvas skirtas tik namų naudojimui.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

- Leiskite skrudintuvui visiškai atvėsti.
- Nemerkite į vandenį.
- Ištraukite iš elektros lizdo.
- **NENAUDOKITE** šiurkščių ar abrazyvinių kempinių / skudurėlių ar plieno vilnos skrudintuvui valyti.
- Niekada nepurkškite ir netepkite valiklio tiesiai ant skrudintuvo arba į jį - valiklį reikėtų tepti ant minkšto skudurėlio.
- Skrudintuvo išorę nuvalykite minkštu, drėgnu skudurėliu ir nuvalykite minkštu, sausu skudurėliu.
- Po valymo, palaukite kelias minutes, kad skrudintuvas visiškai išdžiūtų prieš naudodami.
- Bet kokius kitus techninio aptarnavimo darbus turėtų atlikti įgaliotas aptarnavimo atstovas.

Teisingas šio produkto likvidavimas



- Šis ženklas nurodo, kad šio produkto neturėtumėte išmesti su kitomis buitinėmis atliekomis visoje ES.
- Siekiant išvengti galimo žalos aplinkai ar žmonių sveikatai dėl nekontroliuojamo atliekų tvarkymo, atliekas reikia perdirbti atsakingai, skatinant tvarų medžiagų išteklių perdirbimą.
- Norėdami grąžinti naudotą įrenginį, naudokite grąžinimo ir rinkimo sistemas arba susisiekite su pardavėju, kur įsigijote produktą. Jie gali priimti šį produktą aplinkai saugiam perdirb

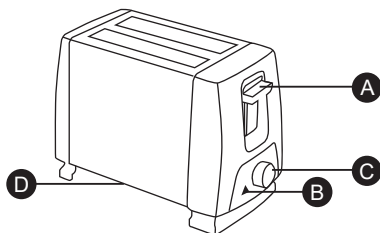
LŪDZAM, PIEVĒRSIET UZMANĪBU: IERĪCES ROCEKLIS VAR TIKT IZVEIDOTS VAI VAIROTI VAIROTI VAI VAIRĀKĀM MODEĻIEM. FUNKCIJAS, KO JŪSU IERĪCĒ NAV, VAR TIKT UZSKAITĪTAS ROCEKLĪ. ŠĪ VALODA IR TULKOTA AR MĀKSLĪGĀ INTELEKTA PALĪDZĪBU.

VISPĀRĪGIE DROŠĪBAS NORĀDĒJUMI UN BRĪDINĀJUMI

- Pirms šīs ierīces lietošanas, lūdzu, uzmanīgi izlasiet instrukciju rokasgrāmatu.
- Lūdzu, pārliecinieties, vai nominālais spriegums ir tas pats, kas tika izmantots.
- Lūdzu, saglabājiēt instrukcijas, garantijas sertifikātu, pirkuma čeku un, ja iespējams, kartoni ar iekšējo iepakojumu!
- Ierīce ir paredzēta izmantošanai tikai privātām vajadzībām, nevis komerciāliem vai profesionāliem mērķiem!
- Katru reizi, kad ierīce nav lietošanā, piespraudiet spraudni no kontaktligzdas, uzstādot aksesuārus, tīrot ierīci vai ja rodas traucējumi. Iepriekš izslēdziet ierīci. Izvilciet spraudni, nevis vadu.
- Lai aizsargātu bērnus no elektroierīču bīstamības, nekad tos neatstājiēt bez uzraudzības ar ierīci. Izvēloties ierīces novietojumu, pārliecinieties, ka bērni nevar piekļūt ierīcei. Pārliecinieties, ka vadu neieliek.
- Regulāri pārbaudiet ierīci un vadu uz bojājumiem. Ja ir jebkāda veida bojājums, ierīci nedrīkst izmantot.
- Nelieciet bērniem spēlēties ar ierīci. Nelietojiet bērniem spēlēties ar iepakojuma materiālu, piemēram, plastmasas maisiņiem.
- Šo ierīci var izmantot bērni, kuri ir vecāki par 8 gadiem, un personas ar fiziskām, sensoriskām vai garīgām funkcionālajām traucējumiem vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja tiek uzraudzīti vai saņemtas instrukcijas par ierīces drošu izmantošanu un tie saprot iespējamās briesmas. Tīrīšanu un lietotāja uzturēšanu nedrīkst veikt bērni, ja viņi ir jaunāki par 8 gadiem un nav uzraudzīti.
- Nereāģējiēt uz ierīces bojājumu pats, bet gan konsultējiēt ar pilnvarotu ekspertu problēmas gadījumā.
- Drošības nolūkos bojāta vai sabojāta galvenā vada var nomainīt tikai ar ekvivalentu vadu no ražotāja, mūsu klientu apkalpošanas nodaļas vai līdzīgi kvalificētas personas.
- Turiet ierīci un vadu tālu no karstuma, tiešiem saules stariem, mitruma, asiem malumiem un tamlīdzīgiem.
- Izslēdziēt ierīci un izvilciet vadu, ja ierīci neizmantojat.
- Izmantojiēt tikai oriģinālos aksesuārus, kas piegādāti ar ražotāju.
- Neizmantojiēt ierīci ārpus telpām. (Ja vien ierīce nav paredzēta lietošanai ārā.) Vienumēr aizsargājiēt pret nulles vai zemām temperatūrām.
- Nekad nelietojiēt tuvu ūdenim (vannai, izlietnei u.c.). Ierīci nedrīkst

- iztikt lietus vai mitruma. Izmantojiet ierīci tikai tad, ja rokas ir sausas.
- Ja ierīce iekrīt ūdenī, izvilciet vadu, pirms to izņemāt no ūdens. Nepieskarieties ūdens avotam. Ierīci pirms lietošanas atkal jāpārbauda speciālistam. Lai novērstu elektrošoku risku, neizmazgājiet ierīci ar ūdeni vai neļaujiet tās iemērc ūdenī.
 - Izmantojiet ierīci tikai paredzētajam mērķim.
 - Šī ierīce drīkst tikt darbināta tikai tad, ja tā ir pievienota pie zemes ligzdas, kas uzstādīta atbilstoši noteikumiem. Pārliecinieties, ka barošanas spriegums atbilst plāksnes uzrakstam.
 - Bojājumi, kas rodas, izmantojot ierīci citiem mērķiem, nekā tie, kas norādīti instrukcijās, vai tās nepareizai izmantošanai vai ja to nav salabojuši eksperti, nav garantijas.
 - Izmantojiet ierīci tikai uz plakanas un horizontālas virsmas.
 - Ierīci vairs nedrīkst izmantot, ja tā no augstuma nokritīs uz cietas virsmas. Pat neredzams bojājums var radīt negatīvas sekas ierīces funkcionālajai drošībai. Ierīci var lietot tikai pēc profesionāļa pārbaudes.
 - Nekad nenešiet vai nepavirziet ierīci, turēdami strāvas spraudni, jo pastāv īssavienojuma risks sakarā ar vada pārrāvumu. Nelokiet, nepiespiežiet vai nevilkiēt strāvas vadu pāri asiām malām.
 - Ja ir ventilācijas atveres, neklājiet tās. Neiejaucieties nekādas šķidrums vai pulvera ventilācijas atverēs.
 - Nepievienojiet pirkstus vai citus priekšmetus ierīces atvērtajās daļās.
 - Atbildība netiek pieņemta, ja tiek nodarīts kaitējums sakarā ar nepareizu lietošanu vai šo norādījumu neievērošanu.
 - Ugunsgrūšanas risks! Pēc ierīces lietošanas dažas virsmas var būt karstas, ņemiet vērā riskus un esiet piesardzīgi pret karstām virsmām.
 - Nekad nelietojiet šo ierīci tuvu vai zem viegli aizdegamām materiāliem, piemēram, aizkariem.
 - Nekad nelieciet metāla priekšmetus ierīcē. Ja gabals maize iestrēdzis, izslēdziet ierīci, ļaujiet tai atdziest un izmantojiet blāvu koka priekšmetu, lai novilktu iestrēdzis priekšmetu.
 - Nelietojiet biezas vai plānas maizes šķēles, jo tās var viegli iestrēgt. Lietojiet šķēles ar biezumu līdz 14 mm..

DAĻAS



- A. Maizes svirta
B. Atcelt / Apturēt
C. Laika kontrole
D. Drupatu paliktnis

LIETOŠANA

- Novietojiet tosteri uz līdzenas, sausas un stabilas virsmas.
- Pievienojiet tosteri un pielāgojiet to nepieciešamajam grauздēšanas laikam, izmantojot laika kontroli (C).
- Ielieciet maizi vai citu piemērotu grauздēšanai pārtiku slotā, tad nospiediet sviru (A).
- Tā paliks nospiesta līdz maize būs grauздēta. Uz maizes būs redzams logotips.
- Ja vēlaties pārtraukt grauздēšanas procesu, nospiediet pogu Atcelt (B). Tas automātiski izgrūds maizi un izslēgs sildīšanas elementus.
- Ja maize iesprūst tosterī, izslēdziet to no elektrības, pagaidiet, kamēr atdziest, un tad izņemiet maizi. **NEKAD NELIETOJIET METĀLA RĪKUS MAIZES IZŅEMŠANAI.**
- Pēc lietošanas notīriet drupatas ar sausu drānu.
- Vienmēr ļaujiet vismaz 1 minūti atdzišanas laikam starp ciklēm, ja tosteris tiek lietots vairāk nekā vienu reizi pēc kārtas.
- Tosteris jālieto tikai ar maizi, to nevar izmantot bez maizes.
- Šis tosteris ir paredzēts tikai mājas lietošanai.

TĪRĪŠANA UN APKOPE

- Ļaujiet tosterim pilnībā atdzist.
- Nemērcējiet ūdenī.
- Izslēdziet no elektrības.
- **NELIETOJIET** rupjas vai abrazīvas sūkļišus / drānas vai tērauda vilnu, lai tīrītu tosteri.
- Nekad neizsmidziniet un neuzklājiet tīrītāju tieši uz vai tosterī - tīrītājs jāuzklāj uz mīksta drāna.
- Tosteris ārpusē jānoslauka ar mīkstu, mitru drānu, un jānoslauka ar mīkstu, sausu drānu.
- Pēc tīrīšanas pagaidiet dažas minūtes, lai tosteris pilnībā izžūtu pirms lietošanas.
- Jebkurus citus apkopi jāveic pilnvarotam servisa pārstāvim.

Šī produkta pareiza likvidācija



- Šis markējums norāda, ka šo produktu nevajadzētu izmest kopā ar citiem mājāsaimniecības atkritumiem visā ES teritorijā.
- Lai novērstu iespējamu kaitējumu vides vai cilvēku veselībai no neskontrolētas atkritumu likvidēšanas, to atkārtoti pārstrādājiet atbildīgi, veicinot ilgtspējīgu materiālo resursu atkārtotu izmantošanu.
- Lai atgrieztu savu izmantoto ierīci, lūdzu, izmantojiet atgriešanas un savākšanas sistēmas vai sazinieties ar mazumtirgotāju, kur iegādājāties produktu. Viņi var šo produktu pieņemt vides drošai pārstrādei.

PALUN PANGE TÄHELE: SEADME KASUTUSJUHEND VÕIB OLLA LOODUD ROHKEM KUI ÜHELE MUDALILE. FUNKTSIOONID, MIDA TEIE SEADMEL PUUDUB, VÕIVAD JUHISES OLEMAS. SEE KEEL ON TÕLGITUD TEHISINTELLEKTI ABIL.

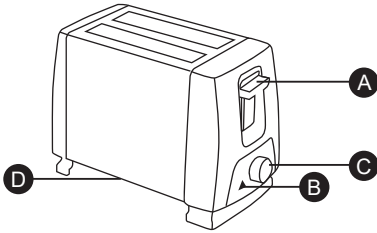
ÜLDISED OHUTUSJUHISED JA HOIATUSED

- Enne selle seadme kasutamist lugege hoolikalt läbi kasutusjuhend.
- Palun veenduge, et nimipinge oleks sama, mis teie poolt kasutatav pinge.
- Hoidke juhendid, garantii sertifikaat, ostutšekk ja võimalusel kaart koos sisepakendiga alles!
- Seade on mõeldud ainult erakasutuseks ega ole ette nähtud äriliseks ega professionaalseks kasutamiseks!
- Eemaldage alati pistik pesast, kui seade pole kasutuses, kui kinnitate lisatarvikuid, puhastate seadet või tekib häire. Lülitage seade enne välja. Tõmmake pistikut, mitte juhet.
- Laste kaitsmiseks elektriseadmete ohtude eest ärge jätke neid järelevalveta seadme juurde. Seetõttu valige seadme asukoht nii, et lapsed ei pääseks seadmele ligi. Veenduge, et juhe ei ripuks alla.
- Kontrollige seadet ja juhet regulaarselt kahjustuste osas. Kui esineb mingisugune kahjustus, ei tohiks seadet kasutada.
- Ärge laske lastel seadmega mängida. Ärge laske lastel mängida pakendimaterjalidega nagu plastikkotid.
- Seda seadet võivad kasutada 8-aastased ja vanemad lapsed ning füüsiliste, sensoorsete või vaimsete puuete või kogemuste ja teadmiste puudumisega isikud, eeldusel et neid jälgitakse või neile antakse juhised seadme ohutuks kasutamiseks ja nad mõistavad võimalikke ohte. Puhastamist ja kasutajate hooldust ei tohiks teha lapsed, välja arvatud kui nad on alla 8-aastased ja järelevalveta.
- Ärge parandage seadet ise, vaid konsulteerige probleemi korral volitatud eksperdiga.
- Turvalisuse tagamiseks võib katkine või kahjustatud toitejuhe asendada ainult sama toitejuhtmega tootjalt, meie klienditeeninduse osakonnast või sarnaselt kvalifitseeritud isikult.
- Hoidke seade ja juhe eemal kuumusest, otsesest päikesevalgusest, niiskusest, teravatest servadest jne.
- Lülitage seade välja ja tõmmake pistik pesast, kui te seadet ei kasuta.
- Kasutage ainult tarnija poolt pakutud originaaltarvikuid.
- Ärge kasutage seadet väljas (välja arvatud juhul, kui seade on mõeldud kasutamiseks väljaspool). Kaitsege alati null- või miinuskraadide eest.
- Ärge kasutage vee lähedal (vann, kraanikauss jne). Seade ei tohiks olla vihma või niiskuse käes. Kasutage seadet ainult siis, kui käed on

kuivad.

- Kui seade satub vette, tõmmake see enne veest välja võtmist välja pistikust. Ärge puudutage veekogu. Seade tuleb enne uuesti kasutamist üle vaadata spetsialisti poolt. Elektrilöögi ohu vältimiseks ärge puhastage seadet veega ega kastke seda vette.
- Kasutage seadet ainult ettenähtud otstarbel.
- Seda seadet tohib kasutada ainult maandatud pesaga ühendatud pistikupesas vastavalt eeskirjadele paigaldatuna. Veenduge, et toitepinge vastaks tüübitahvilil näidatud pingele.
- Kahjustusi, mis tekivad seadme kasutamisel muudel eesmärkidel kui juhendis määratletud, valel kasutamisel või mida ei parandata ekspertide poolt, ei hüvitata garantii alla.
- Kasutage seadet alati tasasel ja horisontaalsel pinnal.
- Seadet ei tohiks kasutada enam pärast kukkumist kõvale pinnale kõrguselt. Isegi nähtamatu kahjustus võib mõjutada seadme funktsionaalset ohutust negatiivselt. Seadet tohib kasutada ainult pärast professionaalse kontrolli läbimist.
- Ärge kunagi kandke ega tõmmake seadet toitepistiku hoidmisega, kuna juhtme purunemise tõttu võib tekkida lühis. Ärge painutage, pigistage ega tõmmake toitejuhet teravate servade üle.
- Kui ventilatsiooniava on olemas, ärge katke seda. Ärge valage ventilatsiooniavukudesse vedelikku ega pulbrit.
- Ärge sisestage sõrmi ega muid esemeid seadme avatud osadesse.
- Vastutust ei võeta kahjustuste eest, mis on põhjustatud ebaõigest kasutamisest või nende juhiste eiramisest.
- **PÕLETUSOHT!** Pärast seadme kasutamist võivad mõned pinnad olla kuumad, olge riskidest teadlikud ja olge kuumade pindade suhtes ettevaatlikud.
- Ärge kunagi kasutage seda seadet lähedal ega põlevate materjalide lähedal, nagu kardinad.
- Ärge sisestage kunagi metall esemeid seadmesse. Kui tükike leiba on kinni jäänud, lülitage seade välja, laske sellel jahtuda ja kasutage kinni jäänud eseme lahti saamiseks tuhmi puidust eset.
- Ärge kasutage paksu ega õhukest leiba, kuna need võivad kergesti ummistuda. Kasutage kuni 14 mm paksuseid viile.

OSA



- A. Leiva hoob
B. Tühista / Peata
C. Ajaseade
D. Purualus

KASUTAMINE

- Asetage röster tasasele, kuivale ja stabiilsele pinnale.
- Ühendage röster vooluvõrku ja seadistage vajalik röstimisaeg ajaseadmega (C).
- Pange leib või muu sobiv röstimist toidu pesa sisse ja vajutage hooba (A).
- Hoob jääb allapoole, kuni leib on röstitud. Leibale ilmub logo.
- Kui soovite röstimisprotsessi peatada, vajutage nuppu Tühista (B). See lülitab automaatselt leiva välja ja lülitab kütteelemendid välja.
- Kui leib jääb röstisse kinni, tõmmake pistik seinast välja, oodake, kuni see jahtub, ja eemaldage leib. ÄRGE KASUTAGE METALLIST TÕÕRIISTU LEIVA EEMALDAMISEKS.
- Pärast kasutamist pühkige puru kuiva lapiga.
- Lase alati vähemalt 1 minut jahtumisaega tsüklite vahel, kui röstérit kasutatakse rohkem kui üks kord järjest.
- Röstérit tuleb kasutada ainult koos leivaga, seda ei saa kasutada ilma leivata.
- See röster on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks.

PUHASTUS JA HOOLDUS

- Lase rösterial täielikult jahtuda.
- Ära kasta vette.
- Eemalda vooluvõrgust.
- ÄRGE KASUTAGE jämedaid või abrasiivseid svammi / lappe või terasvilla rösteri puhastamiseks.
- Ära pihusta ega kanna puhastusvahendit otse rösterialle või selle sisse - puhastusvahend tuleb kanda pehmele lapile.
- Rösteri välispinda tuleb pühkida pehme, niiske lapiga ja poleerida pehme, kuiva lapiga.
- Pärast puhastamist oodake mõni minut, et röster täielikult kuivaks enne kasutamist.
- Muude hooldustööde teostamiseks peaks pöörduma volitatud hooldustehniku poole.

Toote õige utiliseerimine



- See märg näitab, et seda toodet ei tohiks äraviskamisel segada teiste majapidamisjäätmetega kogu ELis.
- Keskkonna või inimeste tervise võimalike kahjustuste vältimiseks tuleb seda toodet ringlusse võtta vastutustundlikult, et edendada materjalide jätkusuutlikku taaskasutamist.
- Oma kasutatud seadme tagastamiseks kasutage tagastus- ja kogumissüsteeme või võtke ühendust poega, kust toode osteti. Nemad saavad selle toote keskkonnasõbralikuks ringlussevõtuks vastu võtta.

PROSIMO, UPOŠTEVAJTE: NAVODILO ZA NAPRAVO LAHKO IZDELAMO ZA VEČ KOT EN MODEL. FUNKCIJE, KI JIH VAŠA NAPRAVA NE VSEBUJE, SE LAHKO NAJDEJO V NAVODILU.
TA JEZIK JE BIL PREVEDEN S POMOČJO UMETNE INTELIGENCE.

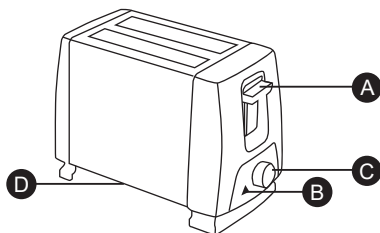
SPLOŠNA VARNOSTNA NAVODILA IN OPOZORILA

- Pred uporabo tega naprave preberite navodila za uporabo.
- Poskrbite, da je ocenjena napetost enaka tisti, ki jo uporabljate.
- Ohranite navodila, potrdilo o garanciji, račun in po možnosti škatlo z notranjo embalažo!
- Naprava je namenjena izključno za zasebno uporabo in ne za komercialno ali profesionalno uporabo!
- Vedno izvlecite vtič iz vtičnice, ko naprava ni v uporabi, pri priključevanju dodatnih delov, čiščenju naprave ali ob vsakem motenju. Pred tem izklopite napravo. Vlečite za vtič, ne za kabel.
- Da bi zaščitili otroke pred nevarnostmi električnih naprav, jih nikoli ne puščajte brez nadzora pri napravi. Zato izberite lokacijo naprave tako, da otroci nimajo dostopa do nje. Pazite, da kabel ne visi.
- Redno preverjajte napravo in kabel glede morebitnih poškodb. Če je naprava poškodovana, je ne smete uporabljati.
- Otrokom ne dovolite igranja z napravo. Otroci se ne smejo igrati s pakirnim materialom, kot so plastične vrečke.
- To napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe s fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi motnjami ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so prejeli navodila za varno uporabo naprave in razumejo možne nevarnosti. Čiščenje in vzdrževanje uporabnikov ne sme biti opravljeno s strani otrok, razen če so mlajši od 8 let in niso pod nadzorom.
- Naprave ne popravljajte sami, ampak se obrnite na pooblaščenega strokovnjaka v primeru težav.
- Iz varnostnih razlogov poškodovan ali poškodovan glavni kabel zamenjajte samo z ekvivalentnim kablom proizvajalca, našega oddelka za pomoč strankam ali podobno usposobljeno osebo.
- Napravo in kabel hranite stran od toplote, neposredne sončne svetlobe, vlage, ostrih robov in podobno.
- Napravo izklopite in izvlecite iz vtičnice, ko je ne uporabljate.
- Uporabljajte samo originalne dodatke, ki jih je zagotovil dobavitelj.
- Naprave ne uporabljajte zunaj. (Razen če je naprava zasnovana za uporabo zunaj.) Vedno se zaščitite pred ničelnimi ali pod ničelnimi temperaturami.
- Ne uporabljajte v bližini vode (kad, umivalnik, itd.). Naprava ne sme biti izpostavljena dežju ali vlagi. Napravo uporabljajte samo, ko so vaše

roke suhe.

- Če naprava pade v vodo, jo izvilcete iz vode, preden jo izvilcete. Ne dotikajte se vira vode. Napravo mora pregledati specialist, preden jo ponovno uporabite. Da preprečite nevarnost električnega udara, ne čistite naprave z vodo ali je ne potaplajte v vodo.
- Napravo uporabljajte samo za predvideni namen.
- Napravo je treba uporabljati samo, ko je priključena na ozemljeno vtičnico, nameščeno v skladu z zakonodajo. Poskrbite, da se napetost napajanja ujema s tisto, navedeno na tipni ploščici.
- Poškodbe, ki nastanejo pri uporabi naprave za druge namene, kot so navedeni v navodilih, ali nepravilni uporabi ali če naprave ne popravi strokovnjak, ne pokriva garancija.
- Napravo vedno uporabljajte na ravnem in vodoravnem mestu.
- Naprave ne smete več uporabljati, če pade na trdo površino s višine. Tudi nevidna poškodba lahko povzroči negativne učinke na funkcionalno varnost naprave. Napravo lahko uporabljate šele po pregledu s strani strokovnjaka.
- Naprave ne nosite ali vlečete tako, da držite vtič v napajalni vtičnici, saj obstaja nevarnost kratkega stika zaradi pretrganja kabla. Ne upogibajte, ne stiskajte ali ne vlecite napajalnega kabla prek ostrim robov.
- Če obstaja prezračevalna luknja, je ne prekrivajte. V prezračevalne odprtine ne vlivajte tekočine ali prahu.
- Ne vstavljajte prstov ali drugih predmetov v odprte dele naprave.
- Odgovornost za škodo, nastalo zaradi nepravilne uporabe ali neupoštevanja teh navodil, se ne sprejema.
- Nevarnost opeklin! Po uporabi naprave so lahko nekatere površine vroče, bodite pozorni na nevarnosti in bodite previdni pri vročih površinah.
- Nikoli ne uporabljajte tega aparata blizu ali pod gorljivih materialov, kot so zavese.
- Nikoli ne vstavljajte kovinskih predmetov v aparat. Če je kos kruha ujet, izključite napravo, pustite, da se ohladi, in uporabite neostro leseno orodje, da izvilcete ujeti predmet.
- Ne uporabljajte debelih ali tankih rezin kruha, saj se lahko zataknejo. Uporabljajte rezine s debelino do 14 mm.

DELI



- A. Ročka za toast
- B. Prekliči / Ustavi
- C. Časovni nadzor
- D. Pladenj za drobtine

UPORABA

- Postavite toaster na ravno, suho in stabilno površino.
- Priključite toaster in nastavite želeni čas toastanja z uporabo časovnega nadzora (C).
- Vstavite kruh ali drugo hrano, primerno za toastanje, v režo in pritisnite ročko (A).
- Ročka bo ostala pritisnjena, dokler kruh ne bo toastan. Logotip bo prikazan na kruhu.
- Če želite ustaviti postopek toastanja, pritisnite gumb Prekliči (B). To bo samodejno izločilo toast in prekinilo delovanje grelnih elementov.
- Če se kruh zatakne v toasterju, ga izklopite iz električne vtičnice, počakajte, da se ohladi, nato pa odstranite kruh. **NIKOLI NE UPORABLJAJTE KOVINSKIH PRIPOMOČKOV ZA ODSTRANITEV KRUHA.**
- Po uporabi odstranite drobtine s suho krpo.
- Vedno pustite vsaj 1 minuto časa za hlajenje med cikli, če toaster uporabljate več kot enkrat zapored.
- Toaster je treba uporabljati samo s kruhom, ne more se uporabljati brez kruha.
- Ta toaster je namenjen samo za domačo uporabo.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

- Pustite toaster, da se popolnoma ohladi.
- Ne potaplajte v vodo.
- Izklopite iz električne vtičnice.
- **NE UPORABLJAJTE** grobih ali abrazivnih gob / krp ali jeklene volne za čiščenje toasterja.
- Nikoli ne pršite ali nanašajte čistil neposredno na toaster ali vanj - čistilo je treba nanesti na mehko krpo.
- Zunanjo površino toasterja obrišite z mehko, vlažno krpo in jo polirajte z mehko, suho krpo.
- Po čiščenju počakajte nekaj minut, da se toaster popolnoma posuši pred uporabo.
- Kakršnokoli drugo vzdrževanje naj opravi pooblaščen servisier.

Pravilno odstranjevanje tega izdelka



- Ta oznaka kaže, da se ta izdelek ne sme odstraniti z drugimi gospodinjskimi odpadki po vsej EU.
- Da bi preprečili možno škodo okolju ali človeškemu zdravju zaradi nekontroliranega odlaganja odpadkov, ga odstranite odgovorno in spodbujajte trajnostno ponovno uporabo materialnih virov.
- Za vračilo uporabljenega aparata uporabite sisteme za vračilo in zbiranje ali stopite v stik z trgovcem, kjer je bil izdelek kupljen. Ta izdelek lahko vzamejo za okolju varno recikliranje.

PROSÍM, VENUJTE POZORNOSŤ: PRÍRUČKA PRE ZARIADENIE MÔŽE BYŤ VYTVORENÁ PRE VIAC NEŽ JEDEN MODEL. FUNKCIE, KTORÉ VÁŠ ZARIADENIE NEOBSAHUJE, SA MOHOU NACHÁDZAŤ V PRÍRUČKE. TENTO JAZYK BOL PRELOŽENÝ S POMOCOU UMELÁ INTELIGENCIA.

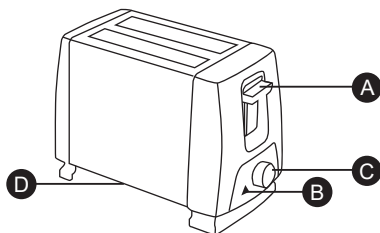
VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE A UPOZORNENIA

- Pred použitím tohto zariadenia si pozorne prečítajte návod na použitie.
- Uistite sa, že hodnota hodnoty napätia je rovnaká ako napätie, ktoré používate.
- Uchovajte si inštrukcie, certifikát záruky, predajný doklad a, ak je to možné, kartón s vnútorným balením!
- Zariadenie je určené výhradne na súkromné použitie a nie na komerčné použitie, nie na profesionálne použitie!
- Vždy odpojte zástrčku z elektrickej zásuvky, keď zariadenie nie je v prevádzke, keď pripájate príslušenstvo, čistíte zariadenie alebo v prípade výpadku. Predtým vypnite zariadenie. Ťahajte za zástrčku, nie za kábel.
- Aby ste ochránili deti pred nebezpečenstvom elektrických spotrebičov, nikdy ich nenechávajte bez dozoru s týmto zariadením. Preto pri výbere miesta pre vaše zariadenie postupujte tak, aby k nemu deti nemali prístup. Dajte si pozor, aby kábel nevisel dolu.
- Pravidelne testujte zariadenie a kábel na prítomnosť poškodenia. Ak je zistené akékoľvek poškodenie, zariadenie by sa nemalo používať.
- Nedovoľte deťom hrať sa so zariadením. Nedovoľte deťom hrať sa s obalovým materiálom, ako sú plastové tašky.
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a starší a osoby s fyzickým, zmyslovým alebo mentálnym postihnutím, alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dozorom alebo dostali inštrukcie, ako bezpečne používať spotrebič a rozumejú možným rizikám. Čistenie a údržbu spotrebiča by nemali vykonávať deti, pokiaľ nie sú mladšie ako 8 rokov a sú bez dozoru.
- Neopravujte si zariadenie sami, ale radšej v prípade problému konzultujte s autorizovaným odborníkom.
- Z bezpečnostných dôvodov môže byť poškodený alebo poškodený hlavný vodič nahrádzaný len ekvivalentným vodičom od výrobcu, našim oddelením zákazníckych služieb alebo podobnou kvalifikovanou osobou.
- Uchovávajú zariadenie a kábel mimo tepla, priameho slnečného svetla, vlhkosti, ostrých hrán a podobne.
- Vypnite zariadenie a odpojte ho, keď ho nepoužívate.
- Používajte iba originálne príslušenstvo dodané dodávateľom.
- Nepoužívajte zariadenie vonku. (Pokiaľ nie je zariadenie určené na

použitie vonku.) Vždy chráňte proti nule alebo podnule teploty.

- Nepoužívajte blízko vody (vana, umývadlo atď.). Spotrebič by nemal byť vystavený dažďu ani vlhkosti. Spotrebič používajte len vtedy, keď sú vaše ruky suché.
- Ak zariadenie spadne do vody, odpojte ho, než ho vyberiete z vody. Nedotýkajte sa zdroja vody. Spotrebič musí skontrolovať špecialista, kým ho opäť nepoužijete. Aby sa predišlo riziku úrazu elektrickým prúdom, nečistite zariadenie vodou ani ho neponárajte do vody.
- Používajte zariadenie len na určený účel.
- Toto zariadenie smie byť prevádzkované len v prípade, že je pripojené k uzemnenej zásuvke inštalovanej v súlade s predpismi. Uistite sa, že napájacie napätie zodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku.
- Škody, ktoré vzniknú, keď je zariadenie používané na iné účely ako uvedené v návodoch alebo sa používa nesprávne alebo nie je opravené odborníkmi, nie sú kryté zárukou.
- Vždy používajte zariadenie na rovnej a vodorovnej ploche.
- Zariadenie by sa nemalo používať, ak spadne na tvrdú plochu z výšky. Dokonca aj neviditeľné poškodenie môže spôsobiť negatívne účinky na funkčnú bezpečnosť zariadenia. Zariadenie môže byť použité len po skontrolovaní profesionálom.
- Nikdy neunášajte alebo netiahnite zariadenie držiak za zástrčku, pretože hrozí riziko skratu kvôli prasknutiu kábla. Neohýbajte, neškrtajte ani netiahajte napájací kábel cez ostré hrany.
- Ak existuje ventilačný otvor, nezakrývajte ho. Nepourňujte do ventilačných otvorov žiadnu tekutinu ani prášok.
- Nepoužívajte prsty alebo iné predmety do otvorených častí zariadenia.
- Žiadna zodpovednosť sa nepreberá v prípade poškodenia spôsobeného nesprávnym použitím alebo nesplnením týchto pokynov.
- **NEBEZPEČENSTVO POPALENÍ!** Po použití spotrebiča môžu byť niektoré povrchy horúce, buďte si vedomí rizík a buďte opatrní pri horúcich povrchoch.
- Nikdy nepoužívajte tento spotrebič v blízkosti alebo pod horľavými materiálmi, ako sú závesy.
- Nikdy nevkladajte kovové predmety do spotrebiča. Ak sa kúsok chleba zasekne, vypnite zariadenie, nechajte ho vychladnúť a použite tupý drevený predmet na uvoľnenie zaseknutého objektu.
- Nepoužívajte hrubé alebo tenké plátky chleba, pretože sa môžu ľahko zaseknúť. Používajte plátky s hrúbkou do 14 mm.

ČASTI



- A. Páka na chlieb
 B. Zrušiť / Zastaviť
 C. Časový ovládač
 D. Tácka na omrvinky

POUŽITIE

- Položte hriankovač na rovný, suchý a stabilný povrch.
- Zapojte hriankovač a nastavte požadovaný čas opekania pomocou časového ovládača (C).
- Vložte chlieb alebo iné vhodné jedlo na opekanie do slotu a stlačte páku (A).
- Páka zostane dole, kým sa chlieb neopečie. Na chlebe sa zobrazí logo.
- Ak chcete zastaviť proces opekania, stlačte tlačidlo Zrušiť (B). Tým sa automaticky vyhodí chlieb a vypnú sa vykurovacie prvky.
- Ak sa chlieb zasekne v hriankovači, odpojte ho, počkajte, kým vychladne, a potom chlieb vyberte. **NIKDY NEPOUŽÍVAJTE KOVOVÉ NÁSTROJE NA VYBERANIE CHLEBA.**
- Po použití utrite omrvinky suchou handričkou.
- Vždy nechajte aspoň 1 minútu na ochladenie medzi cyklami, ak sa hriankovač používa viackrát po sebe.
- Hriankovač sa musí používať iba s chlebom, nemôže sa používať bez chleba.
- Tento hriankovač je určený iba na domáce použitie.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Nechajte hriankovač úplne vychladnúť.
- Nemáčajte vo vode.
- Odpojte zo zásuvky.
- **NEPOUŽÍVAJTE** hrubé alebo abrazívne špongie / handry alebo oceľovú vlnu na čistenie hriankovača.
- Nikdy nepostrekujte a nenanášajte čistič priamo na hriankovač alebo do neho - čistič sa musí naniesť na mäkkú handričku.
- Vonkajšiu časť hriankovača utrite mäkkou, vlhkou handričkou a preleštite mäkkou, suchou handričkou.
- Po čistení počkajte niekoľko minút, kým hriankovač úplne vyschne pred použitím.
- Akúkoľvek inú údržbu by mal vykonať autorizovaný servisný zástupca.

Správna likvidácia tohto výrobku



- Toto označenie znamená, že tento výrobok by sa nemal likvidovať spolu s iným domovým odpadom v celej EÚ.
- Aby ste predišli možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia z nekontrolovanej likvidácie odpadu, recyklujte ho zodpovedne, aby ste podporili udržateľné opätovné využívanie materiálnych zdrojov.
- Ak chcete vrátiť svoje použité zariadenie, použite systémy na zber alebo sa obráťte na predajcu, kde bol výrobok zakúpený. Títo môžu tento výrobok vziať na ekologickú recykláciu.

VENNLIST MERK AT ENHETSHÅNDBOKEN KAN HA BLITT FOR MER ENN ÉN MODELLINFORMASJON.
 ENHETEN DIN INNEHOLDER MULIGVIS IKKE FUNKSJONENE SOM ER NEVNT I HÅNDBOKEN.
 SPRÅKET ER OVERSETT VED HJELP AV KUNSTIG INTELLIGENS.

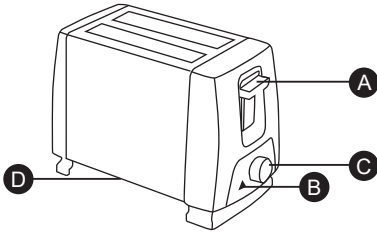
GENERELLE SIKKERHETSINSTRUKSJONER OG ADVARSLER

- Les bruksanvisningen nøye før du bruker denne enheten.
- Sørg for at merkespenningen er den samme som spenningen du brukte.
- Ta vare på instruksjonene, garantibeviset, salgskvitteringen og om mulig kartongen med inneremballasje!
- Enheten er utelukkende beregnet for privat bruk og ikke for kommersiell bruk, ikke for profesjonell bruk!
- Trekk alltid støpselet ut av stikkontakten når enheten ikke er i bruk når du fester tilbehørsdeler, rengjør enheten eller når det oppstår en forstyrrelse. Slå av enheten på forhånd. Trekk i støpselet, ikke i kabelen.
- For å beskytte barn mot farene ved elektriske apparater, la dem aldri være uten tilsyn med enheten. Følgelig, når du velger plassering for enheten din, gjør det på en slik måte at barn ikke har tilgang til enheten. Pass på at kabelen ikke henger ned.
- Test enheten og kabelen regelmessig for skader. Hvis det er skade av noe slag, bør enheten ikke brukes.
- Ikke la barn leke med enheten. Ikke la barn leke med emballasjemateriale som plastposer.
- Dette apparatet kan brukes av barn i alderen 8 år og oppover og personer med fysiske, sensoriske eller mentale funksjonshemninger, eller mangel på erfaring og kunnskap, forutsatt at de er under tilsyn eller har fått instruksjoner om hvordan apparatet skal brukes trygt og forstår de mulige farene. Rengjøring og brukervedlikehold bør ikke utføres av barn med mindre de er under 8 år og uten tilsyn.
- Ikke reparer enheten selv, men kontakt heller en autorisert ekspert i tilfelle et problem.
- Av sikkerhetsgrunner kan en ødelagt eller skadet nettleiding kun erstattes med en tilsvarende ledning fra produsenten, vår kundeserviceavdeling eller en tilsvarende kvalifisert person.
- Hold enheten og kabelen unna varme, direkte sollys, fuktighet, skarpe kanter og lignende.
- Slå av enheten og koble den fra når du ikke bruker enheten.
- Bruk kun originalt tilbehør levert av leverandøren.
- Ikke bruk enheten utendørs. (Med mindre enheten er laget for å brukes utendørs.) Beskytt alltid mot null- eller minusgrader.

NO

- Bruk aldri i nærheten av vann (badekar, vask, etc.). Apparatet bør ikke utsettes for regn eller fuktighet. Bruk enheten kun når hendene er tørre.
- Hvis enheten faller i vann, koble den fra før du tar den opp av vannet. Ikke berør vannkilden. Enheten må kontrolleres av en spesialist før den tas i bruk igjen. For å unngå fare for elektrisk støt, må du ikke rengjøre enheten med vann eller dyppe den i vann.
- Bruk enheten kun til det tiltenkte formålet.
- Denne enheten må kun brukes når den er koblet til en jordet stikkontakt installert i henhold til forskrifter. Pass på at forsyningsspenningen tilsvarer spenningen som er angitt på typeskiltet.
- Skader som oppstår når enheten brukes til andre formål enn de som er angitt i bruksanvisningen eller brukes feil eller ikke repareres av eksperter, dekkes ikke av garantien.
- Bruk alltid enheten på en flat og horisontal overflate.
- Enheten skal ikke brukes lenger etter, i tilfelle fall på en hard overflate fra høyden. Selv usynlig skade kan ha negative effekter på enhetens funksjonelle sikkerhet. Enheten kan kun brukes etter å ha blitt kontrollert av en profesjonell.
- Bær eller trekk aldri enheten ved å holde i støpselet, da det er fare for kortslutning på grunn av kabelbrudd. Ikke bøy, klem eller trekk strømledningen over skarpe kanter.
- Ikke dekk til hvis det er et ventilasjonshull. Ikke hell væske eller pulver i ventilasjonshullene.
- Ikke stikk fingre eller andre gjenstander inn i de åpne delene av enheten.
- Intet ansvar aksepteres i tilfelle skade forårsaket av feil bruk eller manglende overholdelse av disse instruksjonene.
- Fare for brannskader! Etter bruk av apparatet kan noen overflater være varme, vær oppmerksom på risikoen og vær forsiktig med varme overflater.
- Bruk aldri dette apparatet nær eller under brennbare materialer som gardiner.
- Stikk aldri metallgjenstander inn i apparatet. Hvis en brødslice sitter fast, slå av enheten, la den avkjøles, og bruk en sløv tregjenstand for å løsne en fast gjenstand.
- Ikke bruk tykke eller tynne skiver brød siden de kan sette seg fast lett. Bruk skiver med en tykkelse på opptil 14 mm.

DELER



- A. Brødhever
B. Avbryt / Stopp
C. Tidskontroll
D. Smulebrett

BRUK

- Plasser brødristeren på en flat, tørr og stabil overflate.
- Koble til brødristeren og juster den til ønsket toasting tid ved å bruke tidskontrollen (C).
- Plasser brød eller annen egnet mat for toasting i sporet, og trykk ned startkontrollen (A).
- Den vil forbli nede til brødet er ristet. Logoen vil bli vist på brødet.
- Hvis du ønsker å stoppe toastingprosessen, trykk på Avbryt-knappen (B). Dette vil automatisk mate ut brødet og avbryte varmeelementene.
- Hvis brødet setter seg fast i brødristeren, koble fra, vent til det kjøles ned, og fjern deretter brødet. **BRUK ALDRI METALLVERKTØY FOR Å FJERNE BRØDET.**
- Etter bruk, tørk bort smuler med en tørr klut.
- Vent alltid minst 1 minutt mellom syklusene hvis brødristeren brukes mer enn en gang om gangen.
- Må sette inn brødet når du bruker, brødristeren kan ikke brukes uten brød.
- Denne brødristeren er kun for hjemmebruk.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

- La brødristeren avkjøles helt.
- Ikke dypp i vann.
- Koble fra strømuttaket.
- **BRUK IKKE** grove eller slipende svamper / kluter eller stålull for å rengjøre brødristeren.
- Spray eller påfør aldri rengjøringsmiddel direkte på eller inn i brødristeren - rengjøringsmiddel bør påføres en myk klut.
- Utsiden av brødristeren bør tørkes av med en myk, fuktig klut og poleres med en myk, tørr klut.
- Etter rengjøring, vent noen minutter for at brødristeren skal tørke helt før bruk.
- Eventuell annen service bør utføres av en autorisert servicerepresentant.

Riktig avhending av dette produktet



- Denne merkingen indikerer at dette produktet ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall i hele EU.
- For å forhindre mulig skade på miljøet eller menneskers helse fra ukontrollert avfallshåndtering, resirkuler det på en ansvarlig måte for å fremme bærekraftig gjenbruk av materialressurser.
- For å returnere den brukte enheten, vennligst bruk retur- og innsamlingssystemene eller kontakt forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan ta dette produktet til miljøsikker resirkulering.

FLORIA®
Make it Easy



@zilanhome